

**NATIONAL ASSEMBLY OF
SEYCHELLES**

Tuesday 24th June, 2025

The Assembly met at 9 am

National Anthem

Moment of Reflection

Mr Speaker in the Chair

MR SPEAKER

Bonzour tou Manm Onorab, bonzour nou bann zofisye Lasanble, bonzour nou piblik ki swiv nou - mersi pou zot latansyon.

Bonzour spesyal pou bann envite dan Galeri ozordi, ki bann etidyan e ansenyan lekol Perseverance. E mon a kapab donn laparol Onorab Bastienne, pou dir en mo byenveni.

HON DESHIELA BASTIENNE

Mersi Mr Speaker. Bonzour Mr Speaker, bonzour tou koleg Onorab. E mon pou dir en bonzour tou etidyan sorti lekol Primer Ile Perseverance, bonzour tou bann ansenyan ki'n akonpanny zot bann etidyan.

I en plezir pou akey zot isi dan nou Lasanble Nasyonal ozordi bomaten, e mon swete ki zot ava pas en bon letan e sorti avek en bon souvenir

letan zot in kit isi, e ki sa pti letan avek nou isi, i ava en moman posib pou zot laprantisaz e osi pou bann ansenyan letan zot prepar zot travay.

And I will say a warm welcome to our two foreign teachers who have accompanied the students today in our National Assembly. We wish you both a pleasant time with us here in the National Assembly, thank you. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Nou a prosede avek *First Reading Public Bills*, Madanm Clerk.

MADAM CLERK

Mersi Mr Speaker. Bonzour Mr Speaker. Bonzour tou bann Manm tou bann *staff* Lasanble nou bann envite osi dan galeri e tou dimoun ki a lekout. I annan 5 Prozedlwa ki pe ganny prezante se maten.

International Business Companies (Amendment) Bill, 2025.

This Act may be cited as the International Business Companies (Amendment) Act, 2025.

Apré nou annan,
The Limited Partnerships (Amendment) Bill, 2025.

This Act may be cited as the Limited Partnerships (Amendment) Act, 2025.

Nou annan osi,
The Constitution of the Republic of Seychelles 12th (Amendment) Bill, 2025.

This Act may be cited as the Constitution of the Republic of Seychelles 12th (Amendment) Act, 2025.

The Elections (Amendment) Bill, 2025.

This Act may be cited as the Elections (Amendment) Act, 2025 and shall come into operation on such day as the Minister may, by notice in the Gazette appoint and different dates may be appointed for different provisions of the Act.

E dernyen i,
The Political Parties Registration and Regulation (Amendment) Bill, 2025.

This Act may be cited as The Political Parties Registration Regulation (Amendment) Act, 2025 and shall come into operation on such date as the Minister may, by notice in the Gazette appoint and different dates may be appointed for different provisions of the Act. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Madanm Clerk. Mersi *Bills Committee* pou zot travay ase entans e anba en pe presyon, e mon apresye ki zot in nobou fer le neser pou ganny bann *Bills* lo *Order Paper* pou *First Reading*.

E lezot osi ki'n enplike - parey Madanm Clerk mon konnen i asiste *Bills Committee*. Nou a prosede avek nou *Order Paper* e nou komans avek *Private Notice Questions* nou ava apel Vis-Prezidan e son delegasyon.

Bonzour Vis-Prezidan Ahmed Afif, bonzour Mr Patrick Payet Sekreter Deta dan Minister Finans Plan Nasyonal e Komers. Mersi zot tou le de pou fer letan pou avek nou dan *Private Notice Question*. Onorab Sebastien Pillay, ou a soumet ou keston silvouple.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi. Mersi Mr Speaker. Bonzour Mr Speaker, bonzour Vis-Prezidan e SS Payet, bonzour tou koleg Onorab, e byensir en bonzour spesyal osi pou bann zanfana ki la anler dan Galeri. E bonzour tou dimoun ki pe swiv nou Mr Speaker.

Mr Speaker, avek ou permisyon mon ti a kontan eksprim nou senpati e kondoleans lo nou kote latab Lasanble pou atraver fanmir Mr Valerien Botsoie, en zabitan Beau Vallon ki nou'n aprann in *pass away* bomaten or *sometime* yer swar.

Son madanm ti enn mon *former teacher*. In en *headteacher* e bokou dimoun i konn li, e nou lapriyer e nou

bann nou meyer senpati i al anver la fanmir.

E nou mazin zot ozordi bomaten e nou konnen lo nou kote Mr Botsoie i en dimoun ki tre aktiv toultan avek nou, e nou swete ki sa moman difisil i pa ava efas bann bon memwar ki zot annan avek li. Mersi.

MR SPEAKER

Onorab, ou ti a devret demann mwan permisyon pou fer sa entervansyon parey nou'n met lareg, mersi. Nou a prosede avek ou *Private Notice Question*.

HON SEBASTIEN PILLAY

Leskiz Mr Speaker, pou pa demann ou permisyon mon ti krwar i pou en keksoz *ok, next time* nou ava fer li dan sa fason.

Mr Speaker, *Private Notice Question* i lir koumsa, Lefe ki Gouvernman Sesel i annan mazorite par dan *Nouvobanq* e ki *Standard Chartered* li i pe vann son 22 poursan par dan *Nouvobanq*, eski Gouvernman i annan lentansyon aste sa bann par? E eski Gouvernman in ganny enformen lo pozisyon Labank Santral lo sa lavant par dan *Nouvobanq*? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Vis-Prezidan nou envit ou pou reponn.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. E bonzour Mr Speaker, bonzour *Leader* Biznes Gouvernman, bonzour *Leader* Lopozisyon, tou bann Manm Lasanble tou dimoun a lekout.

Mr Speaker, Gouvernman in deza konsider sa opsyon pou aste par *Standard Chartered* me nou'n toultan santi ki preferab ki sa 22 poursan par i ganny tenir par en aksyonner, ki swa i en labank ki'n byen etabli oubyen i en partner ki annan en bon laranzman *correspondent banking* ki fasilite bann tranzaksyon an deviz etranzer.

Mr Speaker, byensir nou reste angaze avek *Board Nouvobanq* lo okenn loportinite ki pou anmenn benefis pou nou koman aksyonner, e pou tou konsonmater e lendistri an zeneral.

Lo lot parti kekyon Mr Speaker, sa se domenn Labank Santral ki en lenstitisyon endepandan e mwan mon pa pou reponn lo zot lapar - sa mon kit dan ou lanmen Mr Speaker, pou Lasanble diskit avek Labank Santral pou li ed zot ek plis lenformasyon. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Vis-Prezidan. Wi, tenir en pti moman, tenir en pti moman mon a pran *note*. Tre byen nou a komanse. Onorab Gill, ou kapab komanse.

HON CHURCHILL GILL

Mersi Mr Speaker. Bonzour bann etidyan ki dan galeri. Bonzour *panel* e tou dimoun ki pe ekout nou.

Mr Speaker, vi ki ozordi *Nouvobanq* i napa okenn problem kot i koncern *correspondent banking* e vi ki anba seksyon 46 dan Lalwa Lenstitisyon Finansyel, Fon Pansyon i kalifye pou li kapab aste par dan okenn lenstitisyon finansyel.

E donnen la kantite *dividend* ki *Nouvobanq* i pey Gouvernman, akòz ki Fon Pansyon pa ganny posibilite pou fer demars, pou li kapab aste sa 22poursan par dan *Nouvobanq* ki pou garanti soustenabilite lonterm sa Fon Pansyon? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Vis-Prezidan?

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mr Speaker, mon realize poudir Onorab, pe demann en kestyon ki pa dan kestyon prensipal. Kestyon pe demann

mwan si Gouvernman i annan lentansyon aste bann par *Standard Chartered* mon'n reponn.

E pozisyon Labank Santral mon'n dir zot i en lenstitisyon endepandan. Me i pa pe demann mwan lo okenn sa ki mwan mon'n koz lo la. Fon Pansyon tousala pa antre ladan. Mersi.

MR SPEAKER

Wi, Vis-Prezidan, kestyon se si Fon Pansyon i kapab aste. Prezan si ou pe dir mwan poudir Gouvernman pa pe reponn pou Fon Pansyon mon a konpran. Silvouple.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mr Speaker, avek respe Onorab, mon pa konnen si ou konpran ki mannyer lavant i ganny fer, si en dimoun pe vann son lavant, son bann par ki li i annan se pa mwan, se pa sa lot aksyonner ki pou vin dir li e ki pou vann. Gouvernman pa pe vann son par li.

MR SPEAKER

Tre byen.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

En aksyonner prive *Standard Chartered* pe vann son par se pa nou ki pou vin dir ek li al negosye ek tel dimoun pou aste son par. Se sa ki mon pe

dir e i pa ni dan kestyon. Nou, nou pa pe vann okenn par nou. Mersi.

MR SPEAKER

Tre byen. Mon konpran le pwen. Le pwen in fer, sa par i par *Nouvobanq*, i par *Standard Chartered*,

(comments off-mic)

MR SPEAKER

Onorab, mon pe koze, mon pe koze, i Vis-Prezidan in fer kler ki sa i konsern par *Standard Chartered* e li i pa pe reponn lo ki *Standard Chartered* i kapab fer avek son par. Se sa. Ok, en klarifikasyon?

HON CHURCHILL GILL

Mersi Mr Speaker. Si pozisyon Vis-Prezidan i koumsa, ler i ti komans reponn sa kestyon i pa ti a dir zot, zot plifere en aksyonner ki kapab fasilite *corresponding banking*. Si sa pa son par i ti devret servi sa larepons *in the first place*. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Uranie, ou kestyon.

HON ROCKY URANIE

Mersi Mr Speaker. Bonzour panel, bonzour tou bann etidyan dan Galeri, bonzour bann koleg Onorab, en

bonzour spesyal pou tou zabitan Zil Pros ki a lekout.

VP nou ti'n tandé ki i an en group dimoun ki ti'n montre lentere pou aste par dan sa labank e ti'n deza fer diskisyon avek *Cabinet*, eski ACCS in met en lobzeksyon avek sa lavant par? Mersi.

MR SPEAKER

La ankor - avan Vis-Prezidan i reponn mon pou les li si i annan komantr, me selman mon pe fer kler enn bann pwen ki'n montre santral dan sa bann size se ki nou pa kapab demann bann kestyon lo lapar bann antite ki pa anba responsabilite Vis-Prezidan koman Minister Finans.

E ACCS pa anba responsabilite Vis-Prezidan. Mon fer sa kler pour ki napa en largiman avek Vis-Prezidan. Vis-Prezidan, eski ou annan okenn repons lo la?

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi Mr Speaker. Zis en komantr, mon oule fer pep Seselwa konpran poudir Gouvernman pa pe vann okenn son par. I annan 78poursan par dan *Nouvobanq*, i pa pe vann okenn son par.

I annan en dimoun ki apel *Standard Chartered* ki li i pe vann son par, e pou li vann son par i pa bezwen vin

kot *Cabinet*. Mon pa konnen kot ou'n tann sa zistwar vin kot *Cabinet*. Mon konnen ki stasyon televizyon ki zot, zot pe regarde, me sertenman pa Sesel, pa *SBC* - pa okenn medya Sesel.

Napa okenn permisyon ki *Standard Chartered* i bezwen vin kot *Cabinet* pou li kapab vann son par.

Alor, mon pa konnen kot sa i sorti, mon pa konnen kot son zistwar *ACCS* i sorti. I pa dan kestyon orizinal, alor mon pa pe reponn, mon pe zis dir poudir sa i en laranzman kot *Standard Chartered* i a fer, nou mon'n etabli klerman ki nou pozisyon. Mersi bokou Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Uranie, mon krwar pozisyon i kler. Onorab Henrie, ou kestyon.

HON GERVAIS HENRIE

Mersi Mr Speaker. Bonzour tou dimoun, partikilyerman bann dimoun dan distrik Mont Buxton.

Mr Speaker, mon ti ava kontan demann Vis-Prezidan kontrerman avek *Chart Drwa Imen*, ek *Laliberte Fondamantal Sesel*, eski a sa pwen Gouvènmman i santi ki pe annan en diskriminasyon politik kont en group Seselwa ki pe negosye pou aste par dan sa *Standard Chartered* dan

Nouvobanq? Sa i mon premye kestyon.

E dezyenman, par lefe ki Parti Lopozisyon dirize par son kandida prezidansyel in menase si par maler zot ganny eleksyon, ki zot pou fer en *investigation* dan tranzaksyon pou vann sa par, eski i pe annan en lenterferans politik dan travay en lenstitisyon endepandan parey Labank Santral? Mersi.

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order! Onorab, Order! Onorab Henrie, lo dezyenman pwen mon fer referans avek *Standing Order* ki dir nou pa kapab kestyonn Polisi Lopozisyon, Polisi en parti Lopozisyon. So sa i kler. Vis-Prezidan pa bezwen reponn lo la. Vis-Prezidan lo premye pwen si Gouvènmman i annan en pozisyon - si oule adrese ou kapab.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mr Speaker, mon oule zis dir ek Onorab, poudir mon tant pou dakor avek li poudir i annan serten keksoz ki pe ganny dir, ki sizere ki zot pa oule en lavant al dan en serten direksyon.

Mon pa konnen pour ki rezon, ki zot, zot pa anvi me

selman sa ki mwan mon pe dir zot se pozisyon Gouvernman vizavi aste sa bann par. E mon'n dir ki nou preferans lo la. Sa ki *Standard Chartered* i fer avek son par e sa ki Labank Santral i deside lo lafason sa tranzaksyon i ava ganny fer, i reste en desizyon regilatwar ki i ava fer son prose parey i devret. Mersi bokou.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Vidot.

HON AUDREY VIDOT

Mersi Mr Speaker, bonzour Vis-Prezidan. Bann viziter dan Galeri e en bonzour spesyal pou zabitan Roche Caiman. Mr Speaker, mon kestyon pou Vis-Prezidan.

Anba Gouvernman US avan, mon pe koz ant 2014 a 2017, in annan privatizasyon lavant pou tou bann Seselwa. Mon ti pe regarde aköz ki Gouvernman pa'n konsider dan sa ka konsernan sa 22 poursesan?

E mon dezyenm Vis-Prezidan mon rapel dan le 4 Desanm 2024, ou ti dir nou Lasanble ki i en lavantaz ler Gouvernman i dan tel domenn parey labank, kot ou ti menm site ki Gouvernman i aksyonner vreman enportan aköz 78poursesan dan *Nouvobanq*.

Me, aköz ki ler le 28 Novanm 2024 ou ansyen koleg

Minis Hassan, ti dir avek nou ki Gouvernman pa kapab konsider sa. Ant petet ou avek ansyen Minis, lekel ki pli kredib dan zot *statement* pour asire ki nou ganny lenformasyon ki korek e bann fe? Mersi.

MR SPEAKER

Mon pa tro kontan lensinyasyon ki ou pe dir. I annan en mank kredibilite. Onorab Vidot, i a tenir kont sa. Vis-Prezidan ou kapab kalifye sa bann pwen ki in leve?

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Onorab, mwan mon pa kapab fer komanter lo pozisyon Gouvernman 2014 a 2017, sa se zot ki ti o pouvwar, se zot ki ti pe diriz Gouvernman, mwan mon pa pou fer komanter lo la parske mon i ti dan Gouvernman sa letan.

Se zot ki ti dan Gouvernman, alor se zot ki bezwen konnen, si zot pa konnen zot listwar pa vin demann mwan.

Lo kote pozisyon ant mwan avek Minis Hassan, mon pa krwar i diferan, nou tou le de nou 2 dimoun ki travay pou sa pei, dan lentere aksyonner *Nouvobanq* e pou fer sir ki i ganny pli bon rannman dan tou sa ki i fer, se tou ki nou pe fer.

E in dir poudir ti annan sa tranzaksyon ki ti pou arive, zot i swiv en prosedir ki zot devret e pozisyon pou avek Labank Santral.

Se pa nou ki pe vann nou par se *Standard Chartered*, e alor en pozisyon i ava ganny determinen e se sa pozisyon. Mersi bokou Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Vis-Prezidan. Onorab Aglae. Onorab Aglae, ou kestyon.

(off-mic)

MR SPEAKER

Ou pa pe ganny laparol la. Mon'n donn laparol Onorab Aglae. Onorab Aglae, ou kestyon.

HON EGBERT AGALE

Mersi Mr Speaker. Bonzour tou Manm, e nou bann envite ki dan Galeri, e Vis-Prezidan avek SS.

De kestyon – Vis-Prezidan, eski Gouvernman ki li annan mazorite *shareholder* byensir i annan en *Shareholders' Agreement*, eski zot annan okenn lezot lagreman apard ki sa lartik asosyasyon ki zot annan? Eski Gouvernman i annan okenn lezot lagreman ki fer ki Gouvernman li menm li ava annan *firt right of refusal* lo sa lavant?

E dezyenmman, letan pei e sa mon pe refer ek dezyenm bout kestyon kot i dir eski Gouvernman in ganny enformen lo pozisyon Labank Santral? Letan pei i antre dan okenn bann reform ekonomik, Gouvernman ek Labank Santral i antre lo bann diferan konversasyon, negosyasyon.

Kwa ki diferan ladan ki anpese ki la ozordi bomaten, ou pa le donn pozisyon Labank Santral si in annan konsiltasyon ki'n *advise* Gouvernman lo size sa par lavant dan *Nouvobanq*? Kwa ki diferan la?

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Vis-Prezidan.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mr Speaker, wi, normalman koman de partner dan en biznes i annan en lagreman ant Gouvernman koman mazoriter avek minoriter ki *Standard Chartered* ki apel en *Shareholders' Agreement*.

E ladan si zanmen i vann i bezwen enform sa lot partner. E li normalman i devret premye dimoun ki ou enformen, e ou ganny en lagreman ek li.

Sa in ganny fer sa. Sa in ganny fer, apre zot swiv zot, zot swazir lekel ki zot ti a kontan vann avek si

Gouvernman pa enterese pou li aste sa *share*.

Me lo ou lot kestyon i annan en prosedir osi, kot Labank Santral li i swiv, ler i resevwar en laplikasyon e ki fer ek sa laplikasyon. E normalman dan selman zot regilasyon zot toultan pibliye ki zot rezilta.

Mon pa ankor vwar zot pibliye koman sa prose i fini. Alor sanmenm sa mon dir pou dir sa i dan domenn Labank Santral, pou zot fer le nesesser. E ler zot in pare zot a fer le nesesser pou zot met en pozisyon ofisyel an piblikasyon. Se koumsa ki li i marse. Mersi bokou.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Larsen, ou kestyon.

HON CECILE LARSEN

Mersi Mr Speaker. Bonzour a tous, espesyalman Zabitan Au Cap ki a lekout. Ler mon pe analize mon pe ekoute VP, mon pe note ki ou annan en *track record* dan *mislead* Lasanble Lepep Sesel.

(Interruptions)

MR SPEAKER

Onorab, Onorab, ou komanter pa akseptab, pa akseptab. Ou pe *retract* sa komanter deswit. Mersi.

HON CECILE LARSEN

Mon *retract* Mr Speaker. Selman-

MR SPEAKER

Mersi. Prezan si ou annan en kestyon ou poz ou kestyon e setou. Mersi.

HON CECILE LARSEN

Mon pe al poz mon kestyon Mr Speaker, aköz nou vwar ki ler kestyon i ganny demande sirtou par sa kote latab, swa nou pa ganny larepons ditou-

MR SPEAKER

Onorab Tamboo, ou kestyon.

HON LOUISETTE TAMBOO

Mersi Mr Speaker. Bonzour Mr Speaker, VP, ek ou panel, bann viziter dan Galeri ek tou Manm Onorab. Rezon ki en Manm i demann kestyon se pou nou ganny bann larepons ki kredib.

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order!

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order! Onorab Tamboo, mon pa'n tro konpran ki ou'n komans avek. Selman, selman mon pe demann ou si ou annan en kestyon silvouple annou al lo kestyon.

HON LOUISETTE TAMBOO

Si Gouvernman i annan drwa *first refusal*, aköz ki Minis Hassan ti dir ki Gouvernman pa kalifye pou aste sa bann par? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Vis-Prezidan, mon a les ou reponn.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mon krwar i annan tou drwa pou li dir zot pa santi zot anvi aste. Be i pa pe dir pa vedir pe kontraye lefe ki annan *right of first refusal*. Mon annan drwa en dimoun i vin kot mwan i dir “mon pe al vann mon par” mwan mon annan *right of first refusal*. Mon dir li. “Be ok mwan mon pa pou aste.” Prezan i pa bezwen zistifye aköz i pa anvi. Selman i dir ou i pa krwar i kalifye pou li al aste la konmela, kekfw a i annan son rezon.

E mon’n mentenir menm pozisyon. Alor napa nanryen ki’n sanze. Sa dimoun prezan i swazir ki pou fer avek son par, osi senp ki sa. Mersi bokou.

MR SPEAKER

Mersi Vis-Prezidan. Onorab Gabriel.

HON CONRAD GABRIEL

Mersi Mr Speaker. Mon dir bonzour toulmonn a lekout, bonzour bann viziter dan Galeri, bonzour VP.

Atraver ou Mr Speaker, nou pe senpleman rod leklersisman, ek kwa ki’n arive ek kwa ki pe arive? Aköz Mr Speaker, sak fwa VP i vin la i sey fer fason pou denigre ou. Mon kestyon-

MR SPEAKER

Ou kestyon silvouple.

HON CONRAD GABRIEL

Ki ler ou tennyen? Koman Minis Finans, eski ou pa krwar ti a meyer si Fon Pansyon ti aste sa bann par pou garanti soutenabilite nou pei? Mersi.

MR SPEAKER

Onorab, sa kestyon in ganny reponn, i kestyon Onorab Gill, in ganny reponn.

HON CONRAD GABRIEL

Pa’n reponn.

MR SPEAKER

Onorab Loze, ou kestyon.

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order, please!

HON JOHAN LOZE

Mersi Mr Speaker. Paret mwan sak fwa ou donn mon laparol i annan LDS i met son mikro on.

Mon konnen lekel tou, selman lese.

Mr Speaker, mon kestyon, size laranzman ant Gouvernman, lagreman, *first refusal* in leve e Vis-Prezidan in reponn. Size Fon Pansyon aste par ou pa aste par in leve. E repons Vis-Prezidan se ki i en *private sale* ant en lakonpannyen prive, e li i napa nanryen pou fer ladan.

Be Mr Speaker, *Shareholders' Agreement* 10.2.1 i kler li, i kler lo la i dir ou.

"A shares in the company or a third party wishes to acquire any shares in the company Government of Seychelles shall give a notice in writing to Standard Chartered Bank setting out details of the shares which it or the third party..."

Annou apel sa *third party* - Fon Pansyon *"...or the third party desires to acquire."* I dan *Shareholders' Agreement* ant Gouvernman Sesel avek *Standard Chartered Bank*.

So Vis-Prezidan pa kapab dir nou napa nanryen pou fer ek li si pou annan en lavant, ouswa pou napa en lavant ant *Standard Chartered* avek Fon Pasyon Sesel.

Konsider Fon Pansyon koman sa *third party* Gouvernman i ekrir *Standard Chartered Bank* i donn li *notice* ki Fon Pansyon i anvi aste, i ekrir la dan *Shareholder's*

Agreement an nwar e blan. Akoz ki Vis-Prezidan pe *mislead* Lasanble lo sa size?

(APPLAUSE)

MR SPEAKER

Onorab, mon'n- mon'n dir ou mon pa pe aksepte bann komanter parey Vis-Prezidan pe *mislead* Lasanble, ou'n devret konpran sa.

Vis-Prezidan, eski ou annan okenn nouvo klarifikasyon pou fer?

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mr Speaker, i kler lekel ki pe *mislead* Lasanble la. I tre kler swa zot pe *mislead*, swa zot pa konpran, swa zot latet pa bon, enn ant sa bann.

(Interruptions)

HON JOHAN LOZE

Mr Speaker, be en boug i kapab asiz la dir nou, nou latet pa bon.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Sa en lekspresyon, sa en lekspresyon.

(Interruptions)

HON JOHAN LOZE

Sa en parol pou dir dan Lasanble e ou les li? Ou les li, ou les li, ou les li.

(Interruptions)

MR SPEAKER

Aret-

HON JOHAN LOZE

En boug toke i vin la anndan i dir nou sa ou les li?

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order! Order! Onorab Vidot, Onorab Vidot, ou a sorti dan lasal silvouple.

HON JOHAN LOZE

Be la ki'n fer?

MR SPEAKER

Vis-Prezidan, annou, annou evit bann lakizasyon *mislead* silvouple. E si ou annan klarifikasyon ou donnen akòz Onorab Loze, in entrodwi *Shareholders' Agreement*, si ou annan klarifikasyon pou donnen silvouple.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mr Speaker, mon'n deza adres sa size *Shareholders' Agreement*, akòz Onorab Aglae, in demann mon menm kestyon.

E mon ti dir li anba *Shareholders' Agreement*

Gouvernman i annan sa ki apel *right of first refusal*. Wi, i vin premye kot li, e li i eksprim son lentere si anvi vann ou non.

Si i dakor ki sa dimoun i kapab vann son par e avek en lot dimoun. Wi, sa i lefe e mon pe repet egzakteman ki mon'n dir ek Onorab Aglae.

Gouvernman i annan *right of first refusal*, alor i dir wi, oubyen i dir non. E Gouvernman dan sa ka in dir i napa problem pou li kontinyen avek son tranzaksyon e vann.

Ler i sorti la i al kot sa dimoun ki zot pou negosye avek, savedir *Standard Chartered* ek sa nouvo dimoun ki anvi aste son par, e zot negosye.

Si zot tonm dakor lo en pri eksetera, zot answit al kot Labank Santral, akòz Labank Santral bezwen kapab determinen si sa dimoun *i fit and proper* pou li aste sa par, e pou li form parti dan en lenstitisyon banker dan Sesel.

Se sa ki'n arive, se sa ki mon'n eksplike. Pa okenn kontradiksyon lo sa ki mon'n dir. I kler. Si prezan Fon Pansyon akòz ou'n mansyonn Fon Pansyon li i anvi, i fer menm prosedir.

Se pa mwan, se pa Gouvernman ki dir ek Fon Pansyon ki pou fer. Fon Pansyon i annan son *Board*.

Gouvernman i donn - i pibliy regilasyon. Gouvernman i pibliy regilasyon baze lo bann rekomandasyon Fon Pansyon, lo tarif eksetera.

Be se pa li ki diriz bann lenvestisman Fon Pansyon. Petet zot pa konn *Board* ki manner i marse. Se son *Board*, e son Komite Lenvestisman ki determin sa bann keksoz.

E Gouvernman pa antre ladan. Gouvernman son rol dan Fon Pansyon se fer sir ki apwent bann dimoun ki pou reprezant larzan pansyoner.

Larzan se pa larzan Gouvernman. Fon Pansyon se pa larzan Gouvernman pa paret zot konpran sa. Fon Pansyon se larzan pansyoner.

E i annan en *Board of trustees* ki son responsabilite se okip larzan pansyoner. Se zot ki bezwen deside si zot krwar zot devret sa semen pou al aste par dan en Labank Komersyal.

E si zanmen zot deside ki wi i vo lapenn, parski i annan en kantite keksoz pou ou etabli avan ou aste par. Ou bezwen gete konbyen ou pou peye avek *Standard Chartered*.

Parski i pou demann ou en pri, ou bezwen gete ki rannman ou pou gannyen avek sa labank. I a fer son evalyasyon, i annan ki pou dir i bon, i annan ki pou dir i

annan risk, i annan ki a desid manner zot anvi.

Les sa bann dimoun deside kwa ki meyer pou zot. Se pa mwan, se pa ou Onorab, se pa personn apard sa lenstitisyon se Fon Pansyon i ava deside si zanmen zot enterese. Se pa Gouvernman ki pou diriz zot dan sa direksyon.

Kestyon pa ni ti lo la. Kestyon se ki eski Gouvernman i pou aste sa par? E mwan mon'n dir ki lentansyon Gouvernman. Mon'n met sa kler. Alor vwala Mr Speaker, fotespere mon'n fer li pli kler - mon'n repet mon lekor omwen trwa fwa lo sa size. Fotespere pep Seselwa, e sirtou zot, zot a konpran ki mon pe dir. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Vis-Prezidan. Onorab Pillay, ou siplemanter prezan.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, mon le met lo rikord ki napa personn lo nou kote latab ki son latet pa bon, e ki mon krwar ou devret fer Vis-Prezidan fer en *formal apology to the House*...

(Interruptions)

HON SEBASTIEN PILLAY

...avek nou-

MR SPEAKER

Ok.

HON SEBASTIEN PILLAY

...par lefe ki'n, ki'n maltret en Manm lo sa kote latab, e dir li son latet pa bon, i en move konportman.

MR SPEAKER

Prosede.

HON SEBASTIEN PILLAY

I pa en konportman pou en Vis- Prezidan, i pa byen.

MR SPEAKER

Prosede avek ou kestyon Onorab.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mr Speaker, e mon krwar ou devret *exercise* ou lo, *exercise* ou *right* koman Speaker. Akoz met sa dan son *file* i osi ler in dir la en.

MR SPEAKER

Prosede avek ou kestyon.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, baze lo son dernyen larepons, Vis- Prezidan in menm dir pou dir si sa pou en bon lenvestisman pou Fon Pansyon, si en risk.

Ler nou get *dividend* ki *Nouvobanq* i poste, e profi ki *Nouvobanq* i fer sa i pou net pres R90 milyon par lannen sa 22 poursan *share*.

Prezan Vis-Prezidan in konfirman poudir ti annan en *Shareholders' Agreement*, in ganny konfirman devan sa Lasanble ki Gouvernman ti annan drwa a *first refusal*, in konfirman poudir Gouvernman pa'n *exercise* sa *right of first refusal* pou anvoy sa lo en lot antite piblik, e in zis les sa dan nean.

In ganny etabli devan sa Lasanble ki kote *LDS* pe defann en group dimoun ki'n anrissi zot lekor, enkli enn zot ansyen Minis ki'n al ansanm dan en group. E la pou anrissi zot lekor plis a depi Lepep Seselwa.

So sa in ganny konfirman devan Lasanble, so mon pou demann sa kestyon, mon kestyon dan sa fason. Mon'n pran de *Verbatim* Mr Speaker, mon'n pran *Verbatim* Minis Hassan, ki la devan mwan la.

Ki'n dir devan Lasanble egzakteman 1 an pase, ler i ti ganny demann kestyon lo sa lavant *shares*. E Minis Hassan, ti konfirman ek Lasanble son dernyen parol sete, "Gouvernman pa *meet* bann kriter pou en group dimoun ki pe aste pou aste".

Pa *meet* bann kriter pou aste sa bann *shares*. Gouvernman pa *meet* bann kriter pou aste sa bann *shares*. Me Vis-Prezidan in konfirman ou dir Gouvernman ti *meet* kriter *by right of first*

refusal. Me in deside pou pa aste *shares*, li ki'n dir la devan Lasanble. So alors be Mr Speaker-

MR SPEAKER

Prosede.

HON SEBASTIEN PILLAY

La *Verbatim* i la les mwan dir koz lo *Verbatim*.

MR SPEAKER

Wi, be prosede silvouple.

HON SEBASTIEN PILLAY

So Mr Speaker, si Gouvernman pa ti *meet* kriter an 2024, ler sa bann *shares* ti vin devan, eski Gouvernman ti pe *mislead* lepep Seselwa lo son pozisyon an sa ki konsern sa *Shareholders' Agreement*?

Prezan kestyon ki souleve, Vis-Prezidan in dir ki li i pa kapab koz pou Fon Pansyon. Be napa zis Fon Pansyon Sesel ki kapab *acquire* sa bann *shares*, i annan lezot antite.

Antite piblik Mr Speaker, ki kapab *acquire* sa bann *shares*. Eski Gouvernman in konsider lefe ki li annan son *right of first refusal* pou pas son *right*? Eski *Cabinet* Minis in ekrir?

Mon pa'n vwar en *memorandum* kot *Cabinet* Minis i refize pou li pran sa bann *shares*, mon pa'n war Mr Speaker. I bezwen annan en

keksoz ki Vis- Prezidan in dir i bezwen.

Eski in ekrir pou li dir i pa pe aste sa bann *shares*, e prezan i ava les en lot antite piblik ki pou benefisye tou Seselwa, pa en pti group dimoun aste sa bann *shares*?

E sa bann- Gouvernman i ava ganny sa R90 milyon, milyon. Akoz Mr Speaker, se Vis-Prezidan li menm ki ti dir dan Lasanble ki i byen ler Gouvernman i annan bann par mazoriter, dan bann antite parey labank i ou mo.

Akoz sa i permet li pou regle pri, regle servis eksetera. So eski sa in arive? Akoz ler mon pe ekoute Mr Speaker, sa ki mon pe tand-

MR SPEAKER

Tre byen.

HON SEBASTIEN PILLAY

Se bokou mansonz devan Lasanble Mr Speaker.

(comments off-mic)

MR SPEAKER

Onorab, konmsi ou dernyen parol konmsi ou pe dir mwan, ou pe dir mwan *shut up*. Akoz mon'n deza dir ou, pou dir mon pa oule bann lakizasyon mansonz. Ou konpran mwan?

HON SEBASTIEN PILLAY

Mon pa'n dir ou sa Mr Speaker.

MR SPEAKER

Ok, mersi. Vis-Prezidan ou adres kestyonn Onorab Pillay, silvouple.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mr Speaker, mon pa tro konpran si in demann en kestyon, e eski-

(Interruptions)

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mon a les zot fini koze apre mon a reponn.

MR SPEAKER

Mon pe dir Onorab Loze, ek lezot silvouple, silvouple gard en pe respe.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Mr Speaker, sa ki mon'n dir sa ki Onorab, in repete i dir mon'n dir pou dir i byen ler Gouvernman i annan en mazoriter, i annan en kontrol dan antite tel ki en labank.

Be Mr Speaker, avek 78 poursan, eski Gouvernman pa mazoriter dan *Nouvobanq* ozordi, san pran kont sa lot 22? Sa osi i difisil pou zot konpran? Mon trouv drol pou en dimoun ki aspire pou al dan en Gouvernman, pou diriz en Gouvernman i pa realize ki

ozordi, ozordi parey i ete nou deza mazoriter, ki nou annan sa 22 poursan ou non.

Alor sa ki mon'n dir i absoliman korek - nou deza mazoriter, nou deza war nou lavantaz ladan.

Be ki mannyer i kapab dir poudir i pa dan nou lavantaz nou pa kalifye? Be nou deza 78 poursan. Alors sa lagreman, e tou sa ki ou pe dir napa okenn relevans dan sa largiman - okenn relevans.

Sa 22poursan i pa pou nou, i pou en antite prive *Standard Chartered*. Se pa nou ki pou dir ek li avek ki pou vann, li ki pou decide avek ki i vann.

I a demann nou si nou, nou anvi aste sa 22 e nou dir li wi, oubyen non. Answit li i decide lekel ki li pou vann avek, ler li decide lekel ki pou vann avek i al avek kot Labank Santral li a diskrit son pri Labank Santral a dir li wi ou non, sa dimoun i akseptab pou aste sa bann *shares*.

I osi senp ki sa. Se pa nou ki pou al dikte avek en labank prive ki aksyonner avek ki li pou vann son par. Mersi bokou Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Vis-Prezidan.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Fotespere mon'n eklersi.

MR SPEAKER

Nou a termin la pou sa keston. Mon remersye Vis-Prezidan ek SS Payet pou zot partisipasyon. Mon swet zot bonn kontinyasyon, e bon depar. Mersi, an menm tan Madanm *Hansard* Raporter ou a regarde si lot delegasyon in pare pou antre.

HON SEBASTIEN PILLAY

(Off-Mic)

MR SPEAKER

Ki pwen Onorab Pillay?

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, mon le *raise* en *matter of privilege* lo tretman Manm lo mon kote latab. *Standing Order* i dir nou, nou demann keston Minis, e en larepons ki'n ganny donnen nou pa ensiste lo la.

Me *Standing Order* i osi dir nou pou dir nou kapab re fer en larepons ki'n ganny donnen, pou ed nou fer nou keston pli kler.

Mon annan *Verbatim* Lasanble la pou Zedi le 28 Novanm 2024 e mon pou partaz sa avek piblik Seselwa apre. E mon pou lir dernyen paragraf pou piblik ankor-

MR SPEAKER

Be mon pa ankor tro konpran ki ou *matter of privilege*.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mon *matter of privilege* se ki Onorab Vidot, Onorab Vidot-

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order!

HON SEBASTIEN PILLAY

Onorab Vidot-

(Interruptions)

MR SPEAKER

Order!

HON SEBASTIEN PILLAY

In ganny met deor dan Lasanble ler i pe *raise* en *point of order*-

MR SPEAKER

Non. Onorab, Onorab Vidot, in ganny met deor aköz in kriy ek mwan plizyer fwa. *That's it*. Mersi Onorab, mon pa war okenn *matter of privilege* ladan. Mersi.

(Interruptions)

MR SPEAKER

So, bonzour Minis Sylvestre Radegonde Minis pou zafer Etranzer e *Tourism*. E egalman bonzour Madanm Shireen Francis Sekreter Prensipal pou *Tourism*, Msye Paul Lebon Direkter Zeneral pou *Destination and Development*,

e Madanm Bernadette Willemin pou Direkter Zeneral *Destination Marketing*. E byenveni zot tou dan Lasanble pou reponn kestyon, e nou a komans avek kestyon 125 Onorab Aglae.

HON EGBERT AGLAE

Mersi Mr Speaker. Mon a dir bonzour Minis avek *Tourism panel*. Kestyon i konm swivan, eski Minis i kapab donn en kontrandi sa Lasanble lo la kantite touris ki'n ariv Sesel, pandan sa *dernyen (premye) kar lannen 2025?

MR SPEAKER

Sa premye kar ou'n dir? Wi, byen, Minis ou repons.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mr Speaker, bonzour *Leader* Lopoziyon, *Leader* Zafer Gouvernman, bann Manm Onorab, bann etidyan ki dan Galeri tou manm piblik Sesel e aryer ki pe swiv. Bonzour zot tou.

Onorab, mersi pou kestyon. Mr Speaker, Zanyve, Fevriye sa lannen in komans relativman dousman lo sa ki konsern larive touris isi Sesel.

Me depi Mwan Mars larive viziter in gradyelman ogmante, mon kapab konfirman ozordi ki dapre sif sorti kot Biro Statistik

nasyonal pou premye lanmwatye lannen.

Konnen Onorab, ou kestyon ti premye kar, me mon a donn ou *up to date* sif ziska 15 Zen sa lannen, *basically* semenn pase. Sesel in resevwar 179,510 viziter. Sa i reprezant en logmantasyon apepre 8 pousan konpare avek menm peryod lannen pase.

Nou bann marse prensipal an se moman i reste Lalmanny, Larisi, Lafrans apre i swiv par lezot Itali, Rwayonm Ini ensidswit. Mr Speaker, mon le fer resorti parey mon'n toultan dir ki larive viziter pa sifi pou evalye performans Lendistri Tourizm.

Reveni ki pei i ganny avek sa bann viziter a mon'n avi i bokou pli enportan. I *pointless* ranpli pei avek kantite touris, si touris pa pe depanse dan lekonomi.

Alor dapre Labank Santral, reveni ki sorti dan Sekter Touris depi Zanyve ziska Me - nou'n ganny statistik ziska Me avek Labank Santral i konm swivan ;

I annan \$445 milyon Ameriken, ki ekivalan anviron R6.4 bilyon e sa i reprezantasyon \$13 pousan, e *R16milyon, R16pousan ki'n antre dan pei pou sa peryod.

E koman en bout lenformasyon mon enform

Lasanble ki nou remarke ki reveni par tet, par latet bann touris ki vin isi i anviron \$2,692 Ameriken, ekivalan R39,000 sa i reprezant en logmantasyon 6 poursan an dolar, e 8 poursan an rounpi.

Savedir en viziter i depans an mwayenn isi Sesel \$291 Ameriken par zour, ekivalan R4,200. E pandan lannen 2024 an mwayenn, en viziter i reste anviron 9 zour isi.

Mon a profit sa lokazyon pou mwan dir ki i enportan pou nou soulinyen ki malgre la kantite larive i annan son valer depans par viziter parey mon'n dir - e performans bann servis i annan en lenpak pli direk lo lekonomi pei.

Nou vwar sa logmantasyon koman en refleksyon bann zefor ki nou'n fer dan *tourism*, pou re balans nou stratezi *marketing*. Setadir sorti dan bann marse tradisyonnèl, e al dan lezot marse ki pa ti ankor byen devlope.

Sipor ki nou pe fer pou nou ganny plis konektivite arien, pa selman pandan serten peryod lannen, me tou dilon lannen. E nou war ki sa i pe anmenn benefis parey zot in trouve dann bann sif ki mon'n donner. Mr Speaker, mon ava aret la, e remersye Onorab, pou son kestyon mersi.

MR SPEAKER

Mersi wi. Onorab, i ava annan son siplemanter.

HON EGBERT AGLAE

Mersi Minis, pou ou larepons. Minis, par lefe ki premye kar lannen nou pre avek lannen presedan nou'n war ti annan en gran rediksyon an term poursantaz viziter ki'n arive.

Petet avek sa sif ki ou'n donner, ki ou'n donner ziska Zen la - petet ki zot prozeksyon zot pe mazine an term *tourism arrival compared to* sa ki zot ti pe targete *last year*, e pou sa lannen? E dezyennman nou annan sa trwa marse ki ou'n nonmen prensipal in touzour reste ase aktiv mon kapab dir.

Lalmanny, Lafrans, Larisi petet lo kote desizyon *marketing* in annan lesej pou pers bann lezot, lezot destinasyon, tel koman Lazi.

Eski zot ankor lo bonn rout mon kapab dir, kot i konsern perse pou kapab divertifye zot *targeted market* ki a fer ki ava annan en balans, ouswa sa marse ki pa pe fer byen i kapab o son standar lo kote *tourism marketing and arrival*? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis, ler ou pare.

**MINISTER SYLVESTRE
RADEGONDE**

Mersi Mr Speaker, mersi Onorab, pou ou kestyon. Onorab, yer swar nou'n vwar ki sityasyon lemonn i ladan. E *tourism* i reste frazil, e nou pe resevwar bann viziter e nou ki napa kontrol lo la.

Annan de ler problemn i pa neseserman kote touris i sorti, me problemn i kot touris i bezwen pase pou ariv isi. Ler mon pe koze la i paret, mon ekspekte ki mon espere ki i tenir i paret ki sa, sa sityasyon dan *Middle East* in kalme, i paret, mon espere ki i kontinyen koumsa.

Me risk i toultan la. Risk i toultan la, e nou war avek sa bann konsekans ensekirite i avek tou bann pri ki posib monte ensidswit, i fer ki posibilite pou viziter, vwayaze sirtou bann long zistans i redwi.

Bann prozeksyon ki ler nou pe regarde ozordi, ziska ozordi mon kapab konfirman ki nou pa, nou pa war okenn tandans ki personn pe kennsel zot vizit Sesel.

So nou annan en *advanced* vizibilite lo rezervasyon, nou war ki napa *cancelation so far*. Risk ki riske annan se ki nouvo *booking* i riske pa rantre, dimoun ki regarde mannyer sityasyon i ete, ouswa i posib ete sirtou sorti dan nou marse prensipal

ki zot konnen, mazorite i bezwen aret dan *Middle East* pou konekte avek en avyon. Zot a dir pa pey fre pou pran sa risk.

Donk dan tou sa bann paramet ki mon pe mete, nou dan *tourism* nou reste pridan. So dan *forecast* ki nou'n mete, nou krwar ki pou kontinyen annan ne *growth* dan larive touris, e avek larive touris en *growth* dan depans, dan pei.

Nou krwar i rezonnab, i pridan pou nou met en *growth* anviron 2poursan pou sa lannen, sa kot nou ete ozordi. Mon krwar i rezonnab pou nou pran sa pozisyon.

An sa ki konsern ou dezyenm kestyon Onorab, mon a pas laparol avek permisyon Speaker, a PS.

MR SPEAKER

Mersi. PS, ou annan laparol.

PS SHERIN FRANCIS

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou dezyenm kestyon. Anfet mon krwar i enportan ki nou mansyonnen, dan nou stratezi pou promouvwar Sesel, nou pa *focus* zis lo nou bann marse tradisyonnel, me nou egalman-

MR SPEAKER

PS, eskiz mwan mon pa tann ou byen, mon pa konnen si

lezot Manm osi- Si ou kapab apros mikro *please*.

PS SHERIN FRANCIS

Nou egalman annan en stratezi pou devlop nou bann marse emeter, e sirtou bann marse an deor Lerop. Anfet i enn nou bann ki *KPIs* kot nou *target* se ki nou anvi ki 30 pousan *at least* 30pousan nou biznes pe sorti dan bann marse ki pa Eropéen.

E sa i pou parey ozordi sa ki ou war pe arive, i form parti nou fason pou *mitigate* en pe bann risk osi tou. E bann marse ki nou aktivman angaze ladan par egzantp, lo kote Les nou annan Lenn, nou annan Lasin, e nou annan detrwa lezot marse dan Lazi. Si nou pou azout Izrael dan Lazi i osi tou i ti enn parmi nou bann marse. Me selman la nou konnen poudir i en marse ki vreman enstab.

Pou ou kapab devlop sa bann marse ou bezwen annan bon koneksyon avek sa bann marse, e parey la ki nou konnen nou annan *Indigo* ki'n konekte nou avek Lenn.

E *Indigo* i pa konekte nou zis ek Lenn i annan en gran *network over* Lazi. I enn bann *airline* ki pou ed nou kapab devlop Les.

E nou'n war par egzantp, larive, *tourism arrival* Lenn in mont dan nou *top 10* la. E nou ekspekte li pou kontinyelman

improve an mezir lannen i progrese.

Nou annan nouvo devlopman lo kote Lasin par egzantp, *Sichuan Airline* ki in konfirman ki i pou komans avek en blok 5 *flight* Sesel, apre i a gete progresivman pou li met li koman *schedule flight*.

E si tou keksoz i al byen i savedir nou pou annan en lot koneksyon dan Les, ki pou konekte ek nou ek Lasin. E i de marse ki annan demann, me selman sa demann ou bezwen kapab annan konektivite pou ou kapab devlope.

Si nou pou al en pe lo Lafrik nou annan en stratezi pou Sid Lafrik, i en marse avek potansyel e ki sa lannen i pe *perform* relativman byen. Si nou al lo Lanmerik osi tou, nou bann marse lo Lanmerik kantmenm avek tou sa ki pe pase i pe *perform* relativman byen.

Nor Lanmerik i dan, i dan pozitiv an term krwasans. Anfet i ti donn nou *top 10*. Lenn ki fek fer li desann 11enm la. E nou osi pa oubliye menm dan larezyon nou annan, Mwayenn Oriyan, Emirat Arab Ini ki osi dan pozitiv sa lannen.

Nou annan nou bann marse dan, Mwayenn Oriyan, me selman nou konnen la avek enstabilite i riske afekte sa parti lemonn. E zis pou dir

Les Lerop i enn pou nou, nou apel li nou bann marse emeter osi tou.

Me selman ankor tou bann pei dan Nor la, tou bann pei dan Nor si Les Lerop i bezwen pas atraver probableman *hub* dan Mwayenn Oriyan, ki nou konnen i annan en pti pe enstabilite pou le moman.

Se pou sa rezon ki pou nou, nou stratezi in toultan diversifye nou zefor en pe partou lo bann kontinan, ros fason pou devlop koneksyon arien osi tou avek sa bann diferan rezyon, pou nou kapab fer sir ki nou annan en bon balans bann diferan marse. Me nou pa negliz nou bann marse tradisyonnèl, ki ankor pe anmenn volim viziter.

E kekfw la mon kapab mansyonnen lo kote devlopman aeryen, i annan bann *flight*. Pa zis rod nouvo *flight*, me nou regarde osi si nou kapab annan plis *frequency* dan *flight* osi tou. Legzanp i par egzanp, lo *Abu Dhabi* ki ozordi nou annan 6 fwa par semenn, konpare avek *Etihad* ki ti pe fer 2 fwa par semenn. Fotespere mon'n reponn ou kestyon mersi.

MR SPEAKER

Mersi PS. Nou a pran en pe bann siplemanter, Onorab William.

HON WAVEN WILLIAM

Mersi Mr Speaker. Bonzour tou bann etidyan dan *Gallery* avek zot bann ansenyan. Minis, bonzour avek ou delegasyon.

Mon kestyon i konm swivan Minis, Minis, par lefe ki sa sityasyon ki pe develop Mwayenn Oriyan, i kapab annan en lefe en potansyel lefe ase pli elarzi lo lespri, e lo bann marse ki nou annan sa bann viziter

Mon anvi demann ou, ki mesaz ki mesaz ki ou ti a kontan avek lendistri la ler aktyel, vizavi sa sityasyon? Akoz bokou fwa piblik i krwar pou dir se Gouvènmman ki bezwen fer laplipar.

E an menm tan Minis, mon ti a kontan felisit zot pou bann linisyativ ki zot in pran, pou ed bann pti etablisman pou kapab fer en pli bon *marketing* ki zot ti pe fer konpare avek sa ki zot ti pe fer oparavan. Sa lansman, sa rezo.

So, Minis ki mesaz? Akoz mon konnen parey mon dir se ki, i annan lenkyetid. E Sesel pa kontrol lespri bann touris, etranze. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Minis, ou repons.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab. Mon krwar Onorab, ou'n dir ou menm ki mesaz se ki Minis *Tourism* sa Minis ki devan zot son tim dan Departman *Tourism*, e Gouvernman an zeneral nou pa responsab sa ki pe arive.

Nou pe sibir konsekans, e nou bezwen dan sa sityasyon rode ki mannyer nou navige ki fer sir ki nou lekonomi i reste *buoyant*. Nou lekonomi i kapab kontinyen grandi, e pou nou donn bann servis ki lavi toulezour Seselwa i bezwen.

Regarde Sesel i reste sa *heaven of peace*, trankilite sa nou kontinyen a sak lokazyon pou nou dir. Apart son bote natirel i annan sa trankilite, sa lape, sa koezyon ki annan parmi nou bann dimoun.

Me touris kot i sorti dan bann diferan destinasyon, zot bezwen ariv isi pou zot kapab eksperyans sa. So i en zafer - *you know* kontinyen bat tanbour pou dir ki mannyer nou, nou *ok*.

E parey PS in dir, regard posibilite pou nou kontinyen devlop bann marse ki nou pa bezwen neseserman pas dan bann *hotspots* ki afekte petet sekirite, sa lespri trankilite ki viziter i bezwen. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Pillay.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, mon'n ekout Minis atantivman, e nou'n osi regard bann statistik an se ki koncern statistik ki Biro Statistik pe donner lo bann larive viziter. E ou *data* lo reveni *from reset from* la kantite touris.

Petet- mon ti annan zis de pti kestyon mon ti a kontan demann ou pou klarifye. Nou tou nou'n tann sa ki'n arive, nou'n tann bann fer pti bann *airspace* dan sa si oule trwa *major hub*. So, *UAE* in ganny afekte *Qatar* e menm *Bahrain* osi in ferm son *air space* yer.

E ou'n dir nou pou dir ou pa ankor tann nanryen lo *cancelation*. So, eski prenan kont ler ou annan bann fors *majeure* koumsa parey i annan la, e sa i pou afekte larive la kantite viziter, eski ou pe *role out* en tim, oubyen en lekip pou al fer en analiz - pa parmi zis bann gro letablisman, be osi atraver bann pti letablisman. Mon'n anvoy mesaz pou detrwa, mon pe tande poudir i annan bann *cancelations* ki zot in komans gannyen.

Eski ou pou fer sa pou etabli, si annan *cancelation* dan sa bann letablisman, sirtou ki afekte bann Seselwa ordiner ki annan zot biznes, oubyen bann *small business* ki anploy Seselwa?

E dezyenmman lo reset mon pa le demann ou en lopinyon, mon pa kapab demann en lopinyon, me ler nou pe regard ki mannyer *Central Bank* i kolekt sa lenformasyon reset, i pa enspir nou bokou konfidans akòz i pe donn nou en logmantasyon 16poursan *or something like that* ki ou'n dir.

E ou'n koz lo R6.4 bilyon \$445 milyon, me selman i pa reflekte dan, i pa paret i pe reflekte dan *revenue trend* pou sa lannen. So pou mwan i annan en *discrepancy*. Si *revenue trend* pe dir mon pou dir nou sipoze ariv tel la premye kar nou devret a sa nivo, an se ki konsern ek prozeksyon reveni pou pei, ou pe dir mon reset \$6.4 bilyon, Nou sipoze anmas antou \$10 milyon dapre ou *figure then* mon'n devret fini anmas pres 70poursan reveni ki mon sipoze anmase sa lannen.

So pou mwan i pa fer, pa fer tro bokou sans. So petet eski ou kapab eksplik nou ki zot pe fer pou *dissagregate* sa data, pou asire ki lo reset, e la kantite i koresponn, e i annan en serten lenformasyon ki nou kapab gannnen lo la? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis, ou repons?

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Onorab, pou ou kestyon. Mersi Mr Speaker. An sa ki konsern ou premye kestyon Onorab, wi i en travay ki nou pou bezwen fer, ou a konpran ki sa zafer la i *fresh*, e nou bezwen.

Nou, nou pe regard *method* ki nou abitye servi pou nou war *forward booking, ForwardKeys*. Nou kontinyen *monitor ForwardKeys, that's what we do, that's what we've been doing*.

Parey mon dir nou pa war okenn mouvman *cancelation*. Me nou bezwen wi, tyeke *on the ground* avek bann operater e sa i ava en travay ki nou ava fer dan bann, dan bann zour ki vini.

An sa ki konsern sa dezyenm kestyon Onorab, mon tann ou konnen sa zafer statistik isi, mwan in enn mon lager depi ler mon'n la 4 an edmi. Zafer statistik, e lekel statistik ki ou kapab vreman depan lo la, e ki problem se souvan ki *how up to date* statistik i ete.

E annan de ler ou ganny, ou ganny en sours ou *double check* avek en lot sours, ou war ki annan serten *discrepancy*, e *PS* i konnen bann diskisyon ki nou'n gannnen konsernan sa.

Annan de ler bann *figure* ki Labank Santral i donnen,

apre ou mezire avek ler ou war bann tranzaksyon VISA. E ou trouve ki annan, ki annan en diferans.

Si PS mon pa konnen avek ou permisyon Mr speaker, si PS i kapab eklersi Onorab, lo sa size. Mersi.

MR SPEAKER

Yes PS, ou kapab eklersi, si ou-

PS SHERIN FRANCIS

Mersi Mr Speaker. Onorab, zis pou mwan fer sir mon'n ganny ou kestyon byen kler. Ou'n dir pou dir sa sif ki'n ganny mansyonnen i pa neseserman ou pe war sa *trickle down* dann lekonomi. Si mon pe enterpret byen ou kestyon.

MR SPEAKER

Actually PS, kekfw a i ti a kontan en pti leklersisman ou le *pinpoint* ou kestyon Onorab?

HON SEBASTIEN PILLAY

Yes, Mr Speaker. Mr Speaker, nou prozeksyon reveni pou sa lannen dapre Bidze ki nou'n gannnen, i apepre en pti pe plis ki R10 bilyon apre R11 bilyon. Zis pou sa premye kar lannen baze lo sa ki Minis in dir nou, nou'n anmas R6.4 bilyon.

Komisyon reveni i anmas li apepre R7 bilyon lo reveni *tax*, 7 a 8 bilyon. Savedir i fer

ki annan R14 bilyon an total ki pou ganny anmase pou sa lannen.

So, mon problem i se ki mon pa pe war sa *figure* reflekte dan prozeksyon reveni ki nou'n fer. Savedir i pa koresponn, savedir kote sa bann larzan i ete si annan sa R6.4 bilyon ki nou'n anmase? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. PS, si ou kapab eksplike.

PS SHERIN FRANCIS

Vreman briyevman, sa *figure* ki Labank Santral i pibliye, i anfet antye dan lendistri *tourism* bann diferan operater sa ki zot anmase avek touris.

So, i enkli lotel, i enkli ou restoran, ou bann diferan transportasyon i depans, i larzan ki ganny tire lo ATM par touris ensidswit, *it goes on*.

So par egzanp, pou lannen pase reveni *tourism* an tou ti tonm apepre, si mon memwar i bon 960 milyon, apepre \$960 milyon Ameriken.

I pa neseserman tou sa larzan i antre dan kof Gouvernman, i annan son poursantaz ki antre koman *tax*. Me selman sa i sa ki sektè antye i anmase avek ler touris i vin Sesel.

MR SPEAKER

Ok, byen. PS, nou kapab aret la. Nou'n pas en bon pe letan lo sa kestyon, selman mon a pran ankor sa de ki reste, e nou a sey fer li vit silvouple.

HON ANDY LABONTE

Mersi Mr Speaker. Minis, dan ou larepons ou'n fer resorti ki i annan en ogmantasyon 8poursan dan larive touris, e ou'n osi fer resorti ki i pa nesesman kantite touris ki enportan, me kantite larzan ki zot depanse.

So, i montre ki malgre defi i enstabilite in annan zefor ki Gouvernman aktyel in fer pou, avek ou Minister, e ou departman ki pou amenn plis touris dan Sesel.

E, eski ou satisfè avek sa travay ki Gouvernman aktyel in fer pou anmenn touris lo later Sesel? E, eski i annan travay ki pe ganny fer pou ankouraz bann etablisman, pou kapab petet al dan bann sekter pou ed zot fer touris depans en plis larzan?

E mon dezyenm kestyon i pli zou mwen, eski ou panse petet osi sa *FIFA Beach Soccer* in zwe en rol, dan petet pou anmenn en pe plis touris dan Sesel? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Minis, nou a sey bref *please*.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Onorab, sa travay ki, rezilta sa travay ki nou war ozordi e tou bann travay ki nou'n kontinyen fer.

Mon bezwen aksepte, mon bezwen onnet, e annan serten liminite ki i en travay kolektif. Ou konnen i pa zis Departman Tourizm, nou ki mon konnen i en tim dinamik ki nou annan dan sa Minister, en pti tim. Me dinamik profesyonnel ki kontinyen fer travay.

Me nou annan osi bann lezot partner ki nou travay avek, nou pa bezwen oublie ki nou annan bann partner lokal, tou bann lotel, bann DMCs, bann tou operater. E osi nou bann partner aletranze.

Pour nou, ki nou kontinyen travay, so i en travay kolektif ki nou fer. Dan konteks Sesel nou travay i petet vin fasil. Anfen pli fasil, aköz lanvironnman pei i reste en lanvironnman ki pezib. En pei ki reste an pe, ki reste atraktif pou zot.

Mon pa dir ki tou i parfe, parski deryer sa i annan tou bann lezot *challenge* ki menas sa lendistri. E mon toultan dir, e nou bezwen kontinyen konsyans sa e adres sa bann *issues*.

Me en travay kolektif, e mwan mon *grateful* pou tou sipor ki nou kontinyen gannnen. Dezyenm kestryon i konsern *Beach Soccer*, e mon a demann nou Direkter Zeneral pou *Marketing*, silvouple avek ou permisyon Mr Speaker, pou reponn sa kestryon.

MR SPEAKER

Tre byen. Direkter Zeneral.

DG FOR MARKETING BERNADETTE WILLEMIN

Mersi Mr Speaker. Bonzour tou bann Onorab. Petet zis avan ki mon direktman reponn sa kestryon, mon ti a zis kontan fer en pti klarifikasyon.

Se ki nou ler nou fer nou *marketing* ek nou promosyon nou servi diferan aktivite, e diferan format osi. Nou alafwa apiy lo bann aktivite, ek bann levennman *marketing* tradisyonnel parey zot konnen.

Me nou osi miz bokou lo parti sa ki nou apel *digital marketing* pou nou kapab kontinyen pres la bonn nouvel. E dan tou sa pannyen i annan osi en laspe kot nou servi bokou se bann levennman.

Sa ki nou apel levennmansyel, pou nou kapab kontinyen donn vizibilite nou destinasyon. An se ki konsern *Beach Soccer* nou, nou ti vwar sa kot

Tourism koman en loportinite pou nou kapab kontinyen donn plis vizibilite Sesel.

Nou ti *leverage* lo sa levennman, pou nou kapab anmenn en lot *facet* nou destinasyon. E i enportan ki mon fer resorti nou, nou stratezi pou sa, sa ki nou ti fer se pa forseman demann tou nou *cost center* pou al develop en plan adisyonnel.

Me plito servi zot plan egzistans, savedir zot plan *marketing* ki ti'n deza ganny *mapped out for last year and the first quarter - the first half of this year, sorry*, pou zot kapab anmenn sa levennman, e promouvwar sa levennman. Si mon kapab en pti pe spesifik par egzanzp, ler nou ti lo en salon nou'n fer sir nou'n donn li vizibilite, ler nou pe fer en formasyon avek bann vander nou osi koz lo la, e pous zot osi pou zot ankouraz zot bann viziter pou zot vin Sesel pandan sa peryod.

Me si nou pou senser si ou pe demann nou egzaktman, ki kantite viziter in vini direktman aköz sa levennman, nou pa dan en pozisyon pou dir ou egzaktman ki sa *volume*, apard sa bann *sportsman* ki ti la, sa bann teknisyen ki'n vin avek zot ek zot lantouraz.

Me par kont dan nou tou sa ki nou fer nou rod en fason osi pou nou kapab mezir

lenpak. Par egzantp, nou ti aktivman prezan lo bann rezo sosyal pou nou kapab promouvwar sa levennman.

E ozordi nou kapab dir ou par egzantp, lo kote *social media coverage* nou ti anrezistre nou plis ki 800 mil *video views*. Tou dimoun i konnen pou dir nou ti prodwi serten *content* ki ti ganny osi apre re servi a lafwa par FIFA, e a lafwa par serten lezot partner, pou nou kapab donn sa vizibilite.

So sa i enn par egzantp, mon kapab dir bann ki fer parti nou *KPI* - so plis ki 800 mil *video views*. Me en keksoz osi ki enportan se ki ler nou fer levennman pou nou an plis *I mean first and foremost* i donn sa vizibilite.

Nou annan nou en stratezi kour term, me nou annan nou osi en stratezi a long term. Pou nou, nou les nou bi se servi sa levennman osi nou pe regard long term osi.

Setadir parey mon dir, nou toultan esey atrakte bann konpanyen, bann lazans, bann pou zot enn, swazir Sesel pou zot vin *stage* zot levennman. Ler mon pe dir levennman i pa zis levennman sportif, me i osi zot tou zot konnen pou dir enn nou segman ki nou targete i annan sa ki apel *MICE* - *Meeting*

Incentive Congress and Events.

E parey dan nenport ki biznes souvandfwa parey nou dir an Angle *seeing is believing*. Pou nou se servi sa koman en *case study* pou montre lemonn poudir nou annan sa kapabilite, nou annan sa profesyonnalizm pou nou kapab *stage* bann levennman a serten oter.

E servi sa osi koman en zouti ler nou pe defann nou destinasyon, koman en destinasyon potansyel pou atir sa kalite segman, e montre zot pou dir, wi nou'n fer i annan laprev e nou kapab fer.

So sa i en pti pe nou stratezi a long term. Se parey mon'n dir souvandfwa osi ler ou an negosyasyon avek en *businessman*, oubyen en konpanyen, i pou demann ou, "be eski ou annan laprev? Eski ou annan bann legzanp?" Par egzantp "ki ou'n fer?"

Be sa i a permet nou osi kapab annan en lot largiman ler nou pe negosye pou nou kapab atir plis dimoun dan sa domenn. Me mon repete ankore pou nou se *first and foremost it was* pou donn sa vizibilite, e vizibilite nou tou nou konnen en dimoun ki ti'n kapab vwar li, i kapab konsonm ozordi, me i kapab konsonm demen osi, koman i kapab konsonm en pti pe pli tar.

It was more about giving the visibility, e mon krwar pou dir napa dout ki sa levennman ki ti ganny relye worldwide in ganny vwar par bokou dimoun dan diferan kwen lemonn. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Georges, nou a pran ou kestyon.

HON BERNARD GEORGES

Mersi Mr Speaker. *Very, very briefly.* Mr Speaker, mon kestyon i vin atraver de repons ki Minis avek PS in donnen respektivman.

Minis in dir nou a ziste rezon ki lefe ki bokou nou marse tradisyonnal Lerop, i bezwen pas par en *hub* dan *Middle East* sa i poz en risk. E nou'n vwar sa risk, e nou pe viv li la a sa moman.

PS in dir nou ki anvi sa nou bezwen diversifye, e nou pe rod diversifye sirtou kote Les, e in eksplik nou ki mannyer sa pe arive. Me mon pa'n tann li koz lo kote *west*.

Alor mon kestyon se, an de parti. Premyerman, ki nou pe fer pou nou tap marse a *west*? Setadir Lafrik, e Sid Lafrik an partikilye, ki Moris in plizoumwenn *capture* koman enn son bann marse prensipal.

E dezyenmman, eski la i pa le moman pou nou regarde, mon mazinon mon'n al en pti

pe an deor kestyon, me mon a poz li kantmenm, eski la i pa en moman pou nou regarde si *Air Seychelles* pa ti kapab koman prozet bann *direct flights* menm, menm tanporerman atraver *short leasing* eksetera, pou pa aret dan en *hub Middle East*.

Direct flights from nou bann marse prensipal Lerop, pou ki ler i ariv en probleman dan *Middle East* nou *still* kapab - nou *still* kapab *operate*? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. Minis repons silvouple. Wi, DG nou a sey bref *please*.

**DG FOR MARKETING
BERNADETTE WILLEMIN**

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestyon. An se ki konsern Lafrik, Lafrik in toultan form parti nou bann marse priyoriter, sirtou parey ou'n byen mansyonnen sirtou la parti Sid Lafrik kot nou konnen pou dir i annan en gro potansyel.

E nou konnen osi pou dir potansyel i la pou kontinyen ogmante. I vre ki enn bann marse ki nou *bless* nou kapab dir pou dir i ganny deservi *online direct* avek nou *national carrier*.

So diskisyon i pou ganny fer pou nou revwar osi *avek Air Seychelles*, la par egzamp nou konnen pou dir *Air Seychelles*

ti annan *slots* lo Izrael ki an se moman i pa pe fer. Se pou vwar osi si annan posibilite, vwar logmantasyon par rapor a demann *of the market*.

Me selman nou travay lo Lafrik, i en travay ki'n toultan sirtou Sid Lafrik in toultan ganny fer, e pe kontinyelman ganny fer. E nou annan en plan *marketing* aktiv lo sa sekter.

Me pou nou i pa zis *Southern part of Africa*, me nou osi pe regard *Eastern part* akòz si nou regard en pti pe statistik nou'n vwar poudir, nou'n vwar logmantasyon en pti pe lo parti Les e nou vwar osi pou dir i annan en *appetite*.

Nou tou nou konnen osi pou dir an se ki konsern Lafrik nou ganny deservi par de *African carriers* antou ek *Kenya Airways* ek *Ethiopian Airlines*, nou deza annan en partenarya anba *airline partnership* avek sa de konpany pou kontinyelman pous zot pou nou entansifye nou prezans.

E an retour tir plis benefis dan sa kontinan. E osi par egzanp, nou konnen pou dir petet piblik ki pe ekout nou a demann nou, be Letyopi akòz nou konnen osi pou dir apar pa forseman toultan son natif mon kapab dir, nou konnen pou dir i annan serten bann *UN companies-*

organization sorry, ki baze laba.

Nou konnen pou dir sa i en sekter ki loukrativ. So, sa i en pe bann travay, e nou zis le reasir sa Lasanble ki Lafrik in toultan nou priyorite, e bokou lenportans pe ganny donnen lo Lafrik. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Wi, Minis, ou kapab azoute silvouple.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mr Speaker, mersi. Zis sa dezyenm pwen ou konnen sa, si nou le evit, evit sa problem ki la nou pe *face*, e potansyelman nou kapab *face* ankor pou en bon pe letan, solisyon se *direct flight, direct flight* direkteman *from our source market, any source market*. Me nou konnen bann *challenge* ki nou pe annan, me nou pa'n bes lebra i en negosyasyon ki nou pe kontinyen annan.

Nou'n angaze avek *Air France* dan bann negosyasyon entans, malerezman pa'n abouti dan fason ki nou ti a kontan, e nou pe kontinyen e an menm tan pran kontak osi avek bann lezot *airline* kot nou *source market* i konsernen. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. Wi, mon byen anvi kouver en lot kestyon avan *break*. Onorab Aglae, ou 126.

HON EGBERT AGLAE

Mersi Mr Speaker. Kestyon konm swivan, swivan lanons fer par Minis lo size aktivite pou touris ki lo vakans Sesel, eski Minis i kapab dir ek sa Lasanble ki plan konkret pou devlop, e enplimant plis sa bann aktivite lo en baz nasyonal e lo nivo distrik? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mr Speaker, mersi. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Onorab, i pa pou en sekre pou mon dir ou ki kot Sesel i *score*, i *score* feb mwens ler ou demann viziter parski nou *track* bann lopinyon viziter lo Sesel.

Kot i *score* feb, se kot i konsern aktivite pou en touris fer. Mon dir pli boner zot pas anviron 9 zour isi. Ki zot fer pandan sa 9 zour? Mank aktivite, mank keksoz pou zot fer, mank aktivite pou zot depans larzan lo la.

Mon kapab asir Lasanble ki pandan sa bann dernyen lannen, Departman Tourizm in aktyelman travay lo devlopman diferan aktivite, sa

bann linisyativ ki nou nou'n pran nou menm, nou pa'n depan lo en lot *MDA* malgre annan de ler sa bann keksoz pa tonm, mon pa kapab dir tonm direkteman dan nou manda.

Me nou'n eseye pou nou devlope plizyer aktivite lo nivo distrik ki mon a vin lo la dan en pti moman. Me an plis lo nivo nasyonal, nou pe regarde kwa ki nou kapab fer pli boner nou'n koz lo *Beach Soccer although* sa pa - mon pa kapab dir i ti en linisyativ *tourism as such*.

Me bann gro aktivite ki kapab met Sesel lo map, e ankouraz viziter pou vini pou partisip lo la. Donk sa lannen parey zot in deza tande, apre plizyer lannen nou pou relans laregat - sa *Seychelles Sailing Cap*.

Dernyen fwa ki nou ti fer mon krwar ti an 2002, 3 parla 4. Mon rapel mon ti ankor *CEO STB* sa letan, i en gran levennman sportif enternasyonal ki pou deroule le 20 ziska 25 Zilyet sa lannen.

E nou espere sa i ava atir bann dimoun, *yachtsmen*, ensidswit ki ava vin partisip ladan.

Nou le re pran nou konpetisyon randonnen savedir *nature trail*, ki pou ganny fer le 23 Out, e apre i annan Festival Losean ki nou fer parey labitid, Festival

Tourism sa lannen i le 27 Septanm pardon, i pou le 27 Septanm.

PS SHERIN FRANCIS

(Off-Mic)

Kwenside i enternasyonal.

(laughter)

**MINISTER SYLVESTRE
RADEGONDE**

Wi, me i en aktivite ki nou pou kontinyen, i lo nou kalandriye tou le-z-an nou pou kontinyen fer li. E apre nou annan bann edisyon *local food fest* ki nou fer, ordinerman ti le 24 Septanm *Val des Prés*, e pou lansman Festival *Tourism* lannen pase nou ti fer sa lokazyon.

E sa lannen nou'n konbin li avek sa *Agriculture Show* pou a lokazyon Lafet Nasyonal. Lo nivo distrik, departman in fer en lodit dan 24 dan 24 distrik lo sa 26, i annan zis 2 distrik ki nou pa'n fer nou pa ankor arive.

E mon'n demann leksplikasyon aköz nou pa'n al dan sa 2 distrik ki Perseverance avek Mamelles - Onorab Georges, ki nou pa'n ale.

Me dan sa lezot 24 distrik nou'n idantifye nou *Tourism* nou'n idantifye 49 ki nou apel leksperyans ki devlope, *market*

li byen, touris i kapab servi, touris i kapab al dan sa bann distrik.

E nou'n travay dan sa 49, i annan 38 ki'n nou'n ankor *shortlist* e nou'n kapab met li lo en standar pou nou ede *marketing* nou'n met li lo nou *website seychelles.com* e nou pe ede pou nou ede pou nou market.

Nou defi prensipal, se ki bokou sa bann leksperyans pa ankor pare pou ganny ofer dan en landrwa *fixed*. Par egzanp, kot zot lakaz aköz i pa konvenab, e zot napa en latelye ki dedye spesifikman pou sa aktivite.

Pou le moman zot kapab zis ganny prezante koman bann levennman, oubyen kan i annan demann spesifik. Sa i rann li difisil pou fer promosyon efektif, aköz napa en landrwa, oubyen en program *fixed* pou viziter ganny akse avek.

Mwan menm mwan dan mon bann vizit ki mon fer dan bann distrik kot bann lotel prensipalman mon'n vizit plizyer sa bann aktivite ki mon krwar i pe fre, mon ankouraz zot bann Onorab, ler zot annan en pe letan dan en *weekend* al vwar.

I annan de laferm i annan enn Val Dan Dor ki *HH Farm*, e apre i annan Tessa Rasool *Farm*. Mon'n osi vizit Zara Albert *Ceramics* Glacis

worth en vizit, kot li ofer latelye *pottery* kot bann viziter zot menm zot pou en *fee* partisip dan fer zot *pottery*, e apre zot al avek. I en leksperyans vreman fantastik.

I annan *Vallée de Fruit* La Misère kot Marco Kastner en lot leksperyans ki mon'n ganny sans vizite ler i ti'n, ler i ti'n fek komanse. Lo Praslin mon'n ganny sans zwenn de al vizit kot de antreprenner. I annan enn *Chez Richemont* kot latelye *craft* Yannick Cedras anler dan leo Mont Plaisir, i osi fantastik bann posibilite ki annan, bann prodwi ki pe met a dispozisyon pou kapab atir viziter.

En lot i Grand Anse kot *Virgin Coconut Factory* Mr Francis Cupidon, la i osi en leksperyans fantastik kot an plis ki bann prodwi ki fer avek delwil koko, i fer li menm li bann konfitir, bann konfitir koko premye fwa mon war bann lakrenm pou lapo ensidswit.

Lo La Digue mon'n al vizit en lakwizin kot en antreprenner kreol Seselwa Georgi Radegonde, kot in fer en pti lakwizin deor kot son lakour in ganny tou *approval* kot li i fer bann laklas, laklas kwi manze kreol - la i osi i vreman fantastik sa ki ofer.

Lo La Digue osi ankor La Digue zot a pardonn mwan. La Digue, La Digue i annan en

kantite aktivite ki ganny fer petet aköz i pti osi lenpak i bokou pli war. I kot, kot Collin, Collin Constance, sa zenn antreprenner ki deryer sa biznes Kokosye ki pe kontinyen pous bann leksperyans kiltirel lo en lot nivo.

Collin, i ofer plizyer leksperyans kiltirel lo La Digue ; par egzanp, i konekte son viziter avek antreprenner ki kapab fer latelye *craft*, kwi maze kreol, ladans kiltirel, fer bann *soirée* kiltirel zis pou sit detrwa. E viziter i kapab rezerv sa bann aktivite direktman lo son *sit web*.

Onorab, malerezman mon pa ankor al dan ou distrik pou mon war bann aktivite ki annan, i annan aktivite dan ou distrik. Dapre mon lalis dan Port Glaud nou'n idantifye 7 leksperyans.

E ladan 2 i lo nou lalis, i posibleman tre byento nou pou met li lo nou sit, enn i *MO's Dream Creation*, e apre lot i *Waterfall Souvenir* tou lede i latelye *craft* ki nou lekip *marketing* i ankor pe travay avek zot.

Mr Speaker, sa bann vizit ki mon'n koz lo la i ed mon personnelman vwar direktman potansyel e valer sa bann leksperyans, ki nou krwar i devret ganny plis sipor e met an valer dan

lankadreman *tourism*, dan *tourism* kiltirel.

Parey mon'n mansyonnen pli boner, tou sa bann aktivite i ganny met devan viziter atraver nou bann rezo sosyal, e nou bann paz enn ki nou apel "Kot Ki Bon" sa i nou program aktivite atraver *Seychelles Electronic Border System SEBS*.

Ler viziter i konplet zot laplikasyon i atraver kontak direk avek bann partner touristik. Nou'n osi etabli de bazar rezyonal, ki mon bezwen dir pe mars tre byen enn se *Rendez-Vous Praslinois* lo Praslin, e sa lot se *Rendez-Vous Diguois* lo La Digue.

Lo Mahe nou kolabor avek lezot partner pou nou fer aktivite similer. Tou le de bazaar lo sa de zil ki mon'n mansyonnen Praslin, e La Digue in ganny byen resevwar, e nou dan prosedir pou rod bann partner ki kapab kontinyen organiz sa levennman lo zot menm, e ed zot devlope, e agrandi.

Mon bezwen fer resorti a sa pwen ki nou pa annan en lekip dedye spesifikman pou organiz aktivite dan Departman Tourizm. Nou lekip i pti, e bann menm *staff* ki travay lo bann proze i osi annan lezot responsabilite, e malgre sa nou kontinyen fer zefor e nou apresye sipor ki nou bann partner i donn nou.

Atraver Lenstiti pou Lar Kiltir e Leritaz Sesel, *Domaine de Val des Prés* i ofer bann leksperyans kiltirel tel ki *Grandma's Savwar Fer*, mon ankouraz zot vwar Bazar *Domaine* ki nou pe donn sipor direk, i annan bal lasemenn nou pa ankore ganny sans al eksperyans sa enn. Vizit kot *Parfum Coco de Mer*. Nou osi promouvwar bann vizit, tel ki vizit *State House*, *Musée* Nasyonal, e bann festival kiltirel. Tou sa bann aktivite i disponib e kapab ganny rezerve lo sit *seychelles culturalencounters.com*.

Nou annan ankore bokou pou fer Onorab, bokou pou fer e sa ki mon ankouraze se bann Lotorite Distrik *MNA*, Ladministrasyon Distrik pou osi ede zot bann popilasyon, zot bann zabitan pou pouse bann aktivite. E vin kot nou ler zot bezwen sipor e nou pare toultan pou nou aport nenport ki sipor ki posib. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Siplemanter Onorab Aglae.

HON EGBERT AGLAE

Minis, mersi pou ou larepons mon kapab dir byen detaye. Minis, dan enn ou bann *press-konferans* lapres mon kapab dir ou ti fer resorti ki ou pa satisfè.

Ou'n dir dan ou lentervansyon ki enn bann pwen ki nou feb lo la se lo kote aktivite. *Now*, Minis bokou akter ki mon koz avek ki enterese ki dan *tourism*, e Port Glaud dayer en bann distrik ki annan en kantite potansyel pou devlope - enn bann konsern se sinerzi lankadremman pou kapab fer sa bann nide ki sa bann akter i annan pou devlope, pou met li an en *sort of* parey en biznes li menm, *ok*.

Enn bann konsern ki zot in met devan se letan zot idantifye sirtou en sit ki annan potansyel, pou kapab la mon pe koz ou lo nivo distrik la *ok*?

Departman konsernen sa i *Lands* zot pas en kantite difikilte, sa i enn bann legzanp. Par egzanp, osi nou annan *SNPGA*, nou annan bann *trails*, ou'n nonmen bann *trails* pou devlope.

Be dan *trail* mon krwar ou *travel*, bann diferan sit ki ou vizite i annan bann valer azoute ki ou zwenn lo bann *trail* parey bann memwar, bann souvenir, *engraving*, bann keksoz koumsa, bann pti gren say tousala.

Me letan zot anvi vini pou met sa si parey i dan en park nasyonal, la mon pe koz parey Port Glaud, *Morne Blanc* zot pou ganny serten difikilte *SNPGA* pou zot promouvwar sa nide.

So, mwan mon kestyon i petet ki mannyer nou pou kapab *join the forces* bann departman, *cultural agency* osi ki zot santi i pa pe ekout zot serten sa bann dimoun *Lands*, *Local Government* li menm pou zot osi si zot napa *as*, *their core size* dan en sans kot zot ava anglob sa bout *tourism* osi ladan, ki lokalite dimoun lokal i kapab osi perse partisipe, e fer touris depanse parey ou pe demande, ki tou keksoz pa kapab tonm lo Departman *Tourism* li menm, zot a fer zot *fair share*? Mersi.

MR SPEAKER

Ok mersi Onorab. Minis, repons please.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab. Onorab, mon dakor avek ou i annan en kantite travay ki nou bezwen fer. Mon pa pou asiz la pou mwan dir ou ki tou zafer i parfe.

Mon konnen bann *challenge*, mwan mon'n eksperyanse mon menm. I annan serten ka kot mon'n bezwen entervenir personnelman pou mwan fer ki keksoz i bouz pli vit.

I annan de ler prosedir petet, i annan prosedir apre enterpretasyon prosedir sa dimoun ki pe regard prosedir ki mannyer li i vwar, ki fer ki i

met en pe retar. I annan en kantite dimoun ki ou le debourye. Ou konnen mon a dir ou, i annan en problem par egzant, finansman, dimoun ki le komans en pti aktivite i annan de ler i vini i dir ou i annan en problem avèk finansman i napa larzan.

Me kote i ale? Kote laport i tape? Ou konnen, boner dan mon manda nou'n asiz avèk, avèk *Bankers Association* par egzant, pou nou dir vin en pti pe pli fleksib dan bann kriter ki zot mete. Konnen ou ale, e souvan bann labank, mon pa dir tou - souvan bann labank ou pou ale, i pou demann en dimoun en garanti, e apre i dir ou be "ou konnen si en proze ki konsern touris i pa *secure*, i pa sir ki si pou donn en *loan*, i pou kapab rekolte son larzan apre" ensidswit.

So i en bann keksoz ki nou pe fer, i en bann travay ki nou bezwen kontinyen fer pou nou fer sir ki nou tou nou sant menm sanson *at least* lo menm paz, e pou nou fer avanse.

Mon krwar i annan en kantite potansyel. Mon dakor avèk ou i annan en kantite dimoun la ki annan bann proze ki kapab fer bouze, e zot devret kapab avanse pou benefis pei.

Mon krwar enn fwa ki nou, enn fwa ki nou met dan nou lespri ki sa i pou lentere

Sesel, lentere nou lendistri touris, mon krwar nou i ava, i ava plis ki 50poursan *challenge* rezourd, e apre *deal* avèk bann pti detay fer arive. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. Onorab Georges.

HON BERNARD GEORGES

Mersi Mr Speaker. Minis mon regrete ki ziska prezan zot pa ankò vizit pli zoli distrik isi Sesel setadir Les Mamelles, parey tou dimoun i konnen.

Nou annan sa de pli zoli *view point* isi Sesel, Kannal Lanmor ek Marie Josephine tou le de aksesib par loto. Nou *trail* Dan Miska avèk son *waterfall*, me nou osi en distrik istorik *Chateau Mamelles*, Simityer *Hodoul*, lakaz la famille Adam kot *King Prempeh* ti ete, fantastik, fantastik distrik.

Mon ekspekte ki zot ava vizit nou tre byento pou zot vwar sa manifik distrik. Mon kestyon Minis, i al en pti pe dan en lot direksyon, e parey, parey ou konnen Minis i annan bann aktivite lo en pli gran lanpler ki bokou pei i annan e nou osi nou annan.

E sa se bann aktivite kot ou kapab atrakte touris e tir larzan avèk zot dan trwa fason; *entrance fee*, en pti restoran en *cafe* ek en *souvenir shop*.

E parey tou dimoun i konnen byento nou pou annan *Aldabra House* ki pe anmenn leksperyans *Aldabra* isi Mahe, e ki pou annan ki pou anmenn nou ekspekte otan viziter ki *Vallée de Mai* i ganny.

Mon kestyon alor se, ki plan Gouvernman pou de lezot keksoz dan sa menm direksyon, enn se *Musée de la Marine* e lot se *National Art Gallery* kot nou kapab met nou koleksyon a nasyonal ki pou atir non selman viziter lokal, me viziter etranze, e ki pou donn en valer azoute a bann leksperyans touristik isi Sesel? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis?

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mr Speaker, mersi. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Direkter Zeneral Lebon, i la konnen nou'n koz lo Mamelles, me osi lo Perseverance ki nou bezwen regard tou sa bann zoli keksoz ki annan e met zot lo nou lalis, lo nou lalis bann leksperyans kiltirel.

An sa ki konsern sa de proze Mr Speaker, zot pa tonm direktman anba mon *purview* koman Minis Touris. Me koman Minis, si mon met mon sapo Minis Zafer Etranzer mon a dir ou ki annan diskisyon pe

ganny fer pou nou rod finansman pou tou le de.

Mon konnen Onorab, nou'n koz lo dezyenm sa lasal lekspozisyon bann, nou bann lar nou'n koz lo la, e mon kapab dir ki i annan diskisyon ki pe arive avek serten nou bann partner etranze pou nou rod finansman pou nou fer li.

E mon toutafe dakor avek ou, sa i a ofer prodwi adisyonnèl pou nou bann viziter ki isi. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi, bon nou a termin la pou sa sesyon, e nou a pran en pran en *pause*, e nou a rebran 11 er 10 avek lezot kestyon. Mon kapab demann Onorab Lemiel, pou dir Onorab Vidot i kapab antre apre *break*. Mersi bokou.

(BREAK)

MR SPEAKER

Mersi rebran. Mon le enform bann Manm ki mon pou annan apepre 15 minit par kestyon. Donk zot a konpran si mon bezwen limit lakantite siplemanter. Mon apresye ki Minis pe donn bann repons byen detaye lo kestyon orizinal, e sa i kouver lesansyel. So, nou a kontinyen avek kestyon 127. Onorab Loze, ki ou pwen?

HON JOHAN LOZE

Mr Speaker, mon annan en *very short matter of privilege* lo en biznes ki'n *arise* bomaten.

MR SPEAKER

Ale, mon a ekoute vitman.

HON JOHAN LOZE

Mr Speaker, devan mwan mon annan *website State House* kot *Cabinet Business* date le 8 Me 2025 e mon pou lir zis en pti paragraf ladan pou ou.

"Cabinet approved the disposal of 6 properties from the Seychelles Pension Fund." e *go on* pou liste bann propriyete. Mon ti le zis met a ou latansyon, poudir *Cabinet* in aprouv dispozisyon propriyete Fon Pansyon, kontrerman avek ki nou'n ganny dir se maten ki *Cabinet* Gouvernman napa nanryen pou fer avek Fon Pansyon ek sa ki aste, e sa ki *disposed*. Ankor *mislead* Lasanble Mr Speaker.

MR SPEAKER

Ok, mersi. Non, mon pa krwar sa i neserman *mislead* Lasanble, mon pa konn la diferans ant sa ka ki ou pe koze avek sa ka ki nou ti pe diskite bomaten. Mon pa krwar pou dir i neserman annan okenn *mislead*, mersi. Onorab Richard Labrosse, ou kestyon *please*.

HON RICHARD LABROSSE

Mersi Mr Speaker. Mon ti a kontan dir Minis bonzour avek ou delegasyon, tou dimoun ki a lekout espesyalman bann zabitan entelizan ki sorti Plaisance.

Kestyon 127 i konm swivan, eski Minis i kapab enform Lasanble ki bann mekaniz ki son Minister i annan an plas pou antre dan *cultural tourism*? Mersi

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis, ou repons.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Mr Speaker, Onorab, i a note ki dan plizyer larepons ki mon'n donneren depi bomaten, petet mon'n reponn son kestyon en kantite lenformasyon ki mon'n donneren ladan.

Me zis pou mwan dir ki nou Departman Tourizm nou kontinyen asiste sa bann diferan aktivite, pou devlop zot konteni par egzanp, met zot lo nou *website* nou met zot devlop zot *blog*, nou promouvwar sa bann aktivite atraver bann kanpanny *marketing* enternasyonal, e lokal, atraver zournal, medya, nou newsletter ensidswit.

Mr Speaker, parey mon'n dir bomaten anfen pli boner mon ti a kontan ankouraz

bann Lotorite Distrik pou sezi lokazyon pou zot dan ne fason en pti pe pli proaktiv, travay avek zot distrik pou ed nou idantifye bann potansyel ki annan dan sa bann distrik pou nou kapab kontinyen devlope, e fer ki sa program *cultural tourism* i vin en sikse.

Onorab Labrosse, an menm tan ki mon pe donn ou sa repons, mon krwar i enportan pou ou, mon pou enform ou ki dan ou distrik osi, enn dan bann ki nou'n vizite nou'n idantifye 4 leksperyans *cultural tourism*.

E ladan nou pe proaktivman travay avek enn, e sa se laklas danse kanmtole, ki *run* par Madanm Nathanielle Volcere. Mon krwar i annan en kantite potansyel la, e nou a kontinyen travay avek li pou devlope. Mersi.

MR SPEAKER

Byen, mersi Onorab Labrosse, ou siplemanter.

HON RICHARD LABROSSE

Mersi Mr Speaker. Mersi Minis pou ou larepons byensir Mr Speaker, bomaten Minis in donn bokou lenformasyon lo sa keston. Mon annan de keston siplemanter pou Minis.

Konsernan *cultural tourism*. Minis, bokou bann zenn ozordi zot pli enterese

sirtou nou konnen pou dir Sesel i en zil ki antoure avek lanmer. E i annan bokou bann zenn ki montre lentere, kekfwa pou konstri bann pti keksoz en pti pe pli kiltirel, pa lo en gro lanpler lo bann pri kiltirel.

Me osi nou konnen ki annan bann keksoz *planning* osi ki vin avek. La mon ti ava kontan konnen Mr Speaker, eski dan ou Minister zot annan en departman, ouswa zot annan en dimoun konsernen ki la a dispozisyon pou travay avek bann zenn, ouswa bann dimoun ki annan bann lespri inovativ? Parey dan sa laliny ki mon pe mansyonnen la.

E mon dezyenm keston Mr Speaker, mon ti a kontan konnen ek Minis, e sa in ganny sorti par plizyer dimoun osi. En pti pe bann birokrasi ki egziste ozordi ler ou pe al lo bann laliny parey.

Eski la mon ti a kontan konnen si zot pe fer okenn travay ansanm avek Minister Lendistri, ansanm avek bann lezot partner ki afilye ansanm ki kapab *facilitate* bann zenn, oubyen bann dimoun ki enterese dan *cultural tourism* pou fer zot lavi en pti pe pli fasil pou antre dan sa domenn? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab, Minis. Wi, DG Lebon.

**DG DESTINATION PLANNING
AND DEVELOPMENT PAUL
LEBON**

Mersi Mr Speaker. Mersi pou ou kestyon Onorab. Efektivman larepons se wi, nou laport i reste touzour ouver parey Minis ti'n dir an se maten.

Menm si nou lekip i pti, pti nou la nou annan lo de baz teknik nou annan nou lekip ki regard lo kote prodwi, avek nou annan nou lekip ki regard lo kote *marketing*.

E ler nou rankontre sa bann endividi swa zenn, swa lezot ki annan sa bann pti proze, ki annan bann pti proze pou fer avek *community project*, ouswa *cultural projects*, toultan met nou lespri ansanm, nou regarde egzakteman ki zot anvi fer.

E nou pa ezite pou dir zot koumsa, si i annan keksoz ki dimoun ki nou krwar zot devret pe vwar avan si nou bezwen en kekfw, mete lezot dimoun, lezot Minister dan *meeting* nou fer li.

E nou sey donn sa gidans *accordingly*. E menm avek nou'n vwar en pe bann gidans osi tou ki nou'n donner ase resaman, i annan avek bann diferan laspe *culture* ou kapab dir.

I annan dimoun ki ti anvi komans zot pti *art gallery*, i annan dimoun ki zot pe vann

zot *craft* selman zot pou annan defwa annan difikilte pou zot ganny akse avek kliyan.

So, i annan bann pti *advice* ki nou zwenn de fwa, de fwa i pa pran bokou pou vreman kapab kekfw debous en semen pour en dimoun. *Thanks*.

MR SPEAKER

Mersi DG. Onorab Roucou, Michel mon krwar.

HON MICHEL ROUCOU

Mersi Mr Speaker. Bonzour a tous, bonzour Minis avek ou lekip. Minis, mon'n tann ou mansyonnen pou dir se ki annan bann serten endividi ki zot pe promot kiltir parey lo kote dans kanmtole.

E nou konnen pou dir ozordi dan bann lekol i annan bokou bann lekol ki zot pe partisip vreman byen ladan. Eski ou Minister ansanm avek Minister Ledikasyon, pou fer sir ki bann zenerasyon ki pou vin apre nou, ki zot pou kontinyen avek sa *cultural tourism* pou ede ki bann touris ki vini zot war plis en pti pe nou bann ladans kiltir, parey lo kote moutya pou nou kapab promot zot dan bann fason atraver bann enternasyonal li menm li? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi DG a kontinyen? Yes DG Lebon.

**DG DESTINATION PLANNING
AND DEVELOPMENT PAUL
LEBON**

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Efektivman nou kontinyen travay avek bann parti prenan. Definitivman nou, annefe nou vreman *happy* ler nou'n war *over the past few years* ou pe war konmsi sa en pe sa renesans re fleri saz en pe nou ladans, nou kiltir e sirtou avek bann zenn konmela.

Nou en pti pe nou annan nou bann *tourism clubs* osi tou, ki nou travay avek *Hospitality Tourism Clubs* e i annan bann eleman kiltirel osi tou ki sa i permet nou pou nou kapab annan sa kontak, ouswa anmenn sa mesaz atraver sa osi.

Me selman i annan ler, i annan lezot loportinite osi. Par egzanp, i kapab annan en serten levennman kot swa atraver nou'n war menm atraver nou bann manrmay *STA Tourism Academy*, ouswa menm atraver bann ledikasyon, atraver bann klip ki annan serten loportinite kiltirel, e touzour bann parti prenan. Mersi.

MR SPEAKER

Thank you, DG. Onorab Sandy Arissol.

HON SANDY ARISSOL

Mersi Mr Speaker. Bonzour Minis avek ou lekip, bonzour tou dimoun ki a lekout. Mr Speaker, mon ti a kontan demann avek Minis lo kestyon Onorab Labrosse.

Konnen souvandfwa letan touris i vin Sesel, zot get nou koman en pti koman en zil, e zot ekspekte pou dir lo tou nou bann bout lans ladan i annan en pti *kiosk* ki pe vann manze, ki pe vann *drinks* parey i annan dan lemonn antye.

Oubyen zot ekspekte pou dir dan lakanpanny kot zot ale, dan nou bann vilaz, dan nou bann distrik i annan osi bann aktivite. Mon ti a kontan e souvandfwa sa i fini par bann difikilte ki bann endividi pas atraver prosedir, *planning*, lasante tou sa.

So, mon ti a kontan demann avek ou pandan sa peryod letan ki ou'n la Minis pandan sa 4 an. Eski zot in osi revwar bann *policy* ki pou fasilite sa zenn ki Onorab Richard Labrosse, pe koz lo la pou li kapab i osi kree sa aktivite *cultural tourism*?

Pa neseserman en zenn, me en dimoun ki doue dan serten aktivite pou li kapab li osi fer en keksoz pou la kominote, an menm tan pou li atrakte sa touris pou li depans son larzan atraver *cultural tourism*. Eski i annan en

travay ki'n ganny fer pou fasilite en pe sa bann demars ki souvandfwa bann Seselwa i dir ek ou i en lanmerdman dan term kreol souvandfwa pou zot *achieve* sa. Mersi bokou Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab, Minis.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Wi Onorab, travay i kontinyen, me ou menm ou'n dir annan de ler se birokasi se bann prosedir. Ou konnen, ou *deal* avek en, ou *deal* avek en prosedir ou *deal* avek en *issue*, e ou krwar sa i lafen apre deryer ou trouve i annan en lot, i annan en lot, i annan en lot. Mon krwar nou devret kontinyen sa travay ki nou'n komanse.

Kontinyen sa travay pour nou liber dimoun, donn zot sa posibilite dan en fason en pe pli vit, pli striktire byensir i pa kapab zis en zafer nenport ki i vini pe komans en pti keksoz, en pti biznes fer li nenport koman.

Me dan en striktir - en lankadremman byen striktire, mon krwar nou bezwen kontinyen trouve ki mannyer nou kapab nou tou travay ansanm, tou bann lazans konsernen travay ansanm

pour nou fasilite sa bann pti operater, pti biznes fleri.

Me nou sertenman dan *Tourism* nou ti a kontan vwar bokou plis bann aktivite kiltirel, bann aktivite ki kapab demontre lotantisite Sesel, Seselwa. Nou ti ava kontan vwar bokou annan bokou plis dan tou distrik ofet. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Nou ava avans lo prosen kestyon Onorab Labrosse, ankor 128.

HON RICHARD LABROSSE

Mersi Mr Speaker. Kestyon 128 i al konm swivan, eski Minis i kapab eksplik Lasanble, si annan okenn plan ki'n ganny travay lo la pou pli byen prepar nou pei si zanmen okenn ka parey pandemik *COVID* 19 i repete? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Minis, ou repons.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Onorab, mersi pou ou kestyon. Byensir mon krwar *COVID* in montre nou en - in donn nou en bon leson. Malgre annandler ler ou regarde i annan dimoun in oublie ki ti annan *COVID*.

Mon krwar i nesese pou nou war nou fason loperasyon, e met serten plan. So i annan - i annan plan ki nou'n met an

plas, e plan ki nou'n mete ki konsern Departman *Tourism* li menm, me osi bann plan ki pou osi *inter agency* e mannyer ki nou travay ansanm parey mon dir toultan koman en tim.

Nou annan en plan repons dan kriz. Departman *Tourism* in devlop en *Crisis Response Framework*, ansanm avek Departman Risk e Dezas ki met an plas bann gid direksyon lo lafason ki nou azir dan diferan senaryo.

Pa zis pandemi, me osi lezot form kriz e dezas natirel. Sa *framework* i kouver komunikasyon, *risk management*, preparasyon bann operater touristik. An menm tan, i annan sesyon formasyon kontinyel ki nou *Unit Risk* dan *tourism* i fer pandan lannen pou prepar bann operater touristik dan an ka ki annan en dezas, ou en kriz.

Departman *Tourism* atraver *Unit Risk*, i fer bann rankont endividyel, e vizit kot bann letablisman e donn sipor direk pou devlop plan *response* spesifik, e adapte pou sak letablisman endividyelman.

Annefe i enportan mansyonnen, ler nou lo sa size ki sa bann *SOP* ki'n ganny devlope depi letan *COVID*, e zot ankor reste valid e itil ziska prezan.

Dan nou plan zeneral nou osi vwar nesesite pou annan plis diversifikasyon dan prodwi touristik, parey mon'n koze avan. Nou kontinyen met lanfaz lo *tourism* kiltirel, lo *eco-tourism*, bann aktivite *outdoor*, plis swa manze, e bwar, aktivite detann.

Plis diversifikasyon dan bann marse. Parey nou'n dir olye kontinyen *focus* lo bann marse Eropéen vwar ki nou get lezot sours marse, en mannyer ki si nou ganny tape dan en rezyon, ou annan problem dan ne rezyon, nou kapab depan lo en lot.

E byensir i nesesite annan en *business continuity* parey nou dir zis parey Gouvernman, mon mazine ki nou bann biznes i konfortab pou zot fer biznes atraver teknolozi ler nesese, servi *commerce* pli souvan, parey *online* ou *cashless*.

Diversifye zot kliyantel, zot fason delivre servis. En kantite lotel zot rapel anfen petet zot konnen pe ozordi promouvwar zot servis avek kliyan lokal, sa ki nou apel *domestic tourism*.

En mannyer si touris pa vini, bann biznes lokal i kapab osi, kapab depann en pti pe lo marse lokal pou zot sirviv. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Onorab Labrosse, siplemanter.

HON RICHARD LABROSSE

Mersi Mr Speaker. Minis, ou bann larepons i vreman enteresan, me selman i annan de pti keksoz mon pa'n tann ou tous lo la. Nou rapel dan letan COVID 19, ti annan bokou bann, ti annan bokou konplent deor parmi bann gran lotel ki ti vin depan lo lasistans finansyel isi Sesel.

E la ler nou pe koze ozordi Mr Speaker, eski Minis i kapab dir nou Lasanble si annan bann travay ansanm ek Minister Finans, pou fer sir ki sa bann lotel ozordi ki *operate* dan nou pei la, zot pe *operate* lo en baz normal ki zot pa pou bezwen vin tous ankor larzan *tax*?

Mon dezyenm kestyon Mr Speaker, mon ti a kontan demann Minis, ler ou'n donn nou sa bann SOPs ek ou stratezi ki vreman enteresan, eski ou kapab konfirm ek Lasanble si eski annan bann kolaborasyon partner enternasyonal ?

Par egzanp, nou konnen UNWTO i enn bann gran partner dan touris, e si annan bann travay ansanm ki zot in konsilte ansanm pou sa plan ki nou pe koz lo la? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis, ler ou pare.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Onorab, mersi pou ou kestyon. An sa ki konsern ou premye kestyon bann, *anything to do* avek lasistans finansyel sa ou a konpran ki i an deor mon manda, sa mon a les Minister Finans pou non-non pou travay pou met an plas bann mekanizm ki konsernen.

E mwan asire ki zot annan deza en plan en striktir an plas. So, mon pa pou kapab vreman fer komanter lo la, ou a eskiz mon.

An sa ki konsern partenarya avek lezot lorganizasyon Mr Speaker, mon a pas laparol avek DG Lebon.

MR SPEAKER
DG.

DG FOR DESTINATION PLANNING AND DEVELOPMENT PAUL LEBON

Mersi Mr Speaker. Mersi Minis. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Pou tous lo sa laspe SOP's parey ou pe demande, *in terms of* ki mannier sa travay i ganny fer?

Basically, Tourism i ti en Manm lo Komite pou develop SOPs dan letan COVID. SOPs

ki annan pou fer avek keksoz sanniter, sa nou ganny gidans atraver lasante, so *WHO* i donn gidans spesifik, e sa i ganny travay anba sa *umbrella*.

Aprè ou annan bann lezot *SOP* teknik ensidswit, sa nou osi annan bann lezot resours avek parey ou pe dir *UN Tourism* ensidswit, ki'n ed nou *build up* sa *framework in terms of SOPs*. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Thank you, DG. Onorab Pillay.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. Mon'n *note* larepons ki ou'n donnen presidaman lo ler ou'n reponn premye kestyon. Me selman mon *still* pa, pa konvenki lo serten keksoz ki ou'n dir, petet ou ava klarifye pou mwan si posib.

COVID 19 ti en - i en fors mazer ki'n arive, e la nou pe nou *sort off* dan preski menm sityasyon given de *major hub* ki *provide* nou ek bann *major hub* zot pe koz *towards shut down and hopefully* sa bann *ceasefire and everything* i mars parey nou ekspekte, e nou kapab re ganny touris.

In house ki bann plan ki zot in met an plas? Ki kalite *contingency* ki zot in met an plas in *house*? Par egzanp, an se ki konsern bann

letablisman pti e mwayen, aköz bann gran i sipoze annan en serten sa. Ki bann mezir zot in met an plas pou zisteman e sa bann etablisman *deal* avek sa bann sityasyon? *Is there anything* ki zot in plan, ki *COVID 19* in montre zot ki zot bezwen fer? Oubyen eski i *still* en *reliance* lo pou nou al ver met en *direct financial support* atraver Minister Finans pou ed sa bann letablisman? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi, Minis? *Panel? Yes, PS.*

PS SHERIN FRANCIS

Parey Minis in mansyonnen i annan bann bout ou kestyon Onorab, parey Minis in mansyonnen i annan bann bout ou kestyon Onorab, i en travay ki nou pou bezwen fer avek Minister Finans direktteman, si ou pe koz lo sipor finansyel ki lankadreman ki nou kapab donn sirtou pti letablisman.

Me selman ki nou nou'n fer direktteman konm Departman Tourizm, sirtou par egzanp, lannen pase dan peryod sezon ba, kot nou'n war pou dir en kantite pti letablisman ki ti ganny afekte, aköz enn, petet nou'n sey analize nou'n war pou dir lafason ki mannyer zot zer zot biznes osi tou, i kapab kontribye ki mannyer zot

manage prop risk internally premye.

I annan bann *training* ki nou'n fer *in terms of revenue optimization and cost optimization as well*, kot donn zot en pti pe sa bagaz ki ler zot pe fer ekstreman byen pou konnen osi ki mannyer osi ki mannyer zot zer zot reveni ek zot kou.

Ki ler i annan bann letan difikilte pou zot osi ki mannyer zot, zot *manage* zot letablisman. So sa i bann sipor direk ki nou'n donnen pou bann pti letablisman.

MR SPEAKER

Mersi PS. Bon, nou a prosed lo kestryon 129 Onorab Churchill Gill.

HON CHURCHILL GILL

Mersi Mr Speaker. Bonzour panel. Minis, mon note ki sa kestryon ti'n ganny anvoye ase boner pandan lannen, me selman la ki in ariv lo *Order Paper*.

Eski Minis i kapab enform sa Lasanble si son Minister pou fer revizyon lo prozeksyon larive touris, la ki *Etihad* pe diskontinyen fer larout *Abu Dhabi* Sesel? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Minis?

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestryon. Wi, parey ou dir sa i en kestryon ki soz, e petet nou'n ganny *overcome by events* pour mwan dir ki *short answer* se ki *Air Seychelles* in pran sa larout.

E *Air Seychelles* bokou plis vol ki *Etihad* ti pe fer, e aköz sa ou a konpran ki zot pe osi anmenn bokou plis pasaze. Si ou le statistik sa ki, sa ki mon'n gannyen se ki pa zis frekans vol, e kapasite ki'n ganny ogmante. Me osi lot *factor* depi lansman sa servis le 23 Me sa lannen, sa larout in anrezistre en lot an mwayenn 84poursan.

Sa i rezilta vreman remarkab sirtou si ou pran konsiderasyon ki sa vol in komans pandan en sezon ba ; ti pandan *low season* ki *Air Seychelles* ti komans *fly Abu Dhabi*.

Sa sif i tonm apepre 3,525 larive viziter par mwan. *Average* vol *factor*, lo vol *Etihad* dan sa de fwa par semenn ki ti pe anvol lo sa larout ti 78poursan, so ti 78 avek *Etihad*, i 84poursan avek *Air Seychelles*, e sa i tonm apepre 6,900 larive viziter dan en lespas 6 Mwan.

Air Seychelles par rebran sa larout in permet en tranzisyon san enteripsyon dan konektivite ant Sesel ek *Abu Dhabi*, pa konnen osi ki sa

partenarya i fer ki tou trafik *Etihad* i kontinyen ganny *feed* dan bann vol *Air Seychelles*.

Alor viziter ki pe vwayaz lo rezo *Etihad* i ankor kapab ariv Sesel atraver *Air Seychelles* san okenn baryer. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Siplemanter Onorab Gill.

HON CHURCHILL GILL

Mersi Mr Speaker. Minis, donn en leksplikasyon ki ou'n eksplike la, nou vwar ki *Air Seychelles* i pe fer pli byen ki si *Eithad* ti la baze lo poursantaz ki ou'n donnen.

Eski sa petet pa fer nou realize poudir i annan serten reazisteman ki petet si nou fer koman en pei, lo nou bann laliny i a kapab petet anmenn plis *dividend* ki petet dan bann lenstans kot nou *rely* lo bann laliny enternasyonal?

E dezyenm ou'n fer sorti pou dir sa *hub* i toultan en *challenge*, kot *Air Seychelles* *Abu Dhabi* avek *Dubai* sa *hub Middle East* ki otomatikman i fer nou realize ki petet *long haul*, i en konversasyon ki nou devret fer. Eski sa i en bann keksoz ki ou Minister pe fer refleksyon lo la? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Minis.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mr Speaker, mersi. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Onorab, mon pou dakor avek ou ki *going forward* nou pou bezwen regard - ou koz lo reazisteman, ou koz lo sa zafer *long haul* mon krwar mon pa mandate pou mon koz lo non *Air Seychelles*, mon pa Minis Transpor, *much less* Minis Lavyasyon *Civil*.

Me dan mon - dan mon *area* responsabilite, dan mon portfey ki mon annan mon war en nesesite ki nou pou bezwen fer en refleksyon. Mon dir byen fer en refleksyon aprofondir lo kote nou ale *going forward*.

Eski nou pou kontinyen la parey nou ete? Depan lo bann laliny aeryen, e mazorite i etranze, ouswa ki nou fer avek nou laliny aeryen pou nou? Eski i reste parey i ete? Eski i grandi? Si i grandi, ki mannyer i grandi? Mon bezwen fer kler ki mon komanter la - mon restrikte li lo nesesite pou nou fer sa refleksyon. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Onorab Pillay?

HON SEBASTIEN PILLAY

Thank you, Mr Speaker. Mr Speaker, mon'n ekout Minis e mon'n tann sa bann lenformasyon lo sa bann statistik *and by all accounts*, i

montre pou dir nou devret pe fer ekstrememan byen an se ki konsern *tourism*.

E bomaten nou'n ganny en statistik lo reveni, *440 something million USD*. \$440 ekek milyon. *At the same time* Mr Speaker, mon get sif Moris pou son reveni ki li ganny bokou plis touris ki nou, e li osi son reveni i dan 440 ekek, \$448 milyon *currently*.

Now, either bann statistik ki nou pe gannnen i annan en problem avek or i annan en keksoz ki manke? Be ki mannyer nou Sesel ki ganny mwens touris ki Moris, nou ganny menm kantite reveni ki Moris?

Mr Speaker, *that's* en pti pe drol. So petet ki mannyer ou pe regarde si sa bann data ki ou pe gannnen, i pe vreman enform oubyen i vreman *reliable* vizavi bann statistik ki zot, zot pe donn nou?

Akoz i montre pou dir i annan en *discrepancy* Mr Speaker, *between* le de. Mon'n get *tourism arrival* Moris in bokou plis ki pou nou. E son reset i sipoze bokou plis ki pou nou, be nou annan menm, preski menm reset ki Moris *for the same period*. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Ok, mersi. Minis, ou repons.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mr Speaker, mersi. E Onorab, mon remersye ou pou ou kestyon. E mon a dir ou ki sa i laprev nou stratezi, i laprev ki mannyer sa bon stratezi ki nou annan.

Basically, mwan mon'n toultan mentenir, e mon pou mentenir toultan ki Sesel i pa kapab vin en *mass tourism destination*, i pa pou kapab vini. Nou bezwen kontinyen *focus* lo *yield*. Nou dir *high yield, low impact tourism*. E mon a dir ou i kler apre Moris pa kadas mwan ki mon donn fo lenformasyon.

Nou statistik ki nou gannnen se ki *average spend per stay* Moris i \$1,575 - *average spend per night* i \$135, ok? Konpare avek Sesel i \$2,500 ekek *per stay* i \$278 - ofet en pti pe plis 280 \$91 *spend per night*.

Regarde zafer statistik nou pou, nou a pas lazournen Onorab, nou pou balanse *ping pong* ou pou dakor, mon pou dir ou mwan sa bann sif la mon pa - mon pa fer li mwan, ok? Nou rod sours ki nou krwar i *reliable*.

Me selman en keksoz ki mon a dir ou, e sa mon kapab garanti e ou menm ler ou a fouye ou a trouve, ki bann kalite touris ki pe vin Sesel an zeneral i bokou pli o, *in terms of spending power* ki bann ki

pe al Moris. E Morisyen i ava dir ou probableman menm zafer. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Thank you, Minister. Onorab Roucou.

HON MICHEL ROUCOU

Minis, anefe mon'n ekout byen ou bann larepons ki ou'n donner, mon le dir ou ansanm avek ou lekip bann koleg Minis ek Prezidan, mersi pou zot sov *Air Seychelles* ki ozordi nou ankor annan en nou avyon ki pe *fly* li menm li.

(APPLAUSE)

HON MICHEL ROUCOU

Minis, mon konnen poudir zot pe fer bokou travay ou avek ou lekip, ki nou vreman apresye lo kantite touris ki pe antre Sesel ozordi. *CEO* avek ou lekip, si ou kapab dir nou si ou apresye sa travay ki pe ganny fer depi ler ki *Air Seychelles* in pran sa larout li menm li? Mersi.

MR SPEAKER

Panel ou annan keksoz pou azoute lo la?

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Onorab, ou a eskiz mwan mon pa'n ganny antyerman ou-

MR SPEAKER

Anfen si mon kapab klarifye, mon krwar kestyon in deza ganny adrese, i pe demann ou si ou satisfè avek rezilta ki *Air Seychelles* pe fer (koriz mwan Onorab), lo larout depi ler in pran larout *Abu Dhabi*.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Byensir, be anfen parey kot nou osi mon dir be mon remersye ou pou sa bann mo zantiy ki ou'n annan an faver *tourism*. Mwan osi mon dir *it's good work, it can be better* toultan - *can be better*. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Nou avans lo kestyon 130 Onorab Churchill Gill.

HON CHURCHILL GILL

Ok, kestyon i menm senaryo ti ganny anmennen pli boner, eski Minis i kapab dir nou Lasanble ki plan son Minister pou amelyor lakantite larive touris Sesel?

MR SPEAKER

Mersi, parey ou'n dir Onorab, kestyon in ganny aborde ase larzman. Me nou a les Minis azoute, oubyen elabore si i kapab.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou kestyon. Onorab,

ou a ekskiz mwan en kantite larepons probableman, mon'n - sa bann diferan larepons ki nou'n donnen in petet reponn deza pou ou kestyon. Mon pa konnen kwa ki mon ava azoute ankore ladan pou mwan dir ki nou travay i baze, petet refer le pwen ki nou travay i baze lo diversifye nou marse, fer sir ki nou kontinyen target touris ki pou depanse isi lokal.

E pou sa nou bezwen kontinyen diversifye prodwi isi dan *cultural tourism*, bann lezot aktivite ki annan pou touris depanse. E petet mon a profit lokazyon pou mwan dir Mr Speaker, ki i annan *challenge*, i annan *challenge*, i annan bann *risk* ki nou kontinyen fer fas avek.

Mon kontan pou remarke ler mon pe get dernyen statistik par egzamp, ler mon koz *risk* mon war ki par egzamp, bann-bann ka latak lo touris lo lans, ouswa dan lotel in diminyen en kantite sa i deza en bon keksoz.

Me nou annan ankore lezot bann *risk*, lezot bann problem ki nou bezwen dan en fason vreman determinen adrese. Lisyen eran i reste en problem, me mon kontinyen dir sa sak fwa dan pa lontan nou annan en viziter ki'n ganny morde avek en lisyen.

Mon dir eran i ti lo lans met pa ti la, me i reste en problem lisyen eran i reste en

problem. Salte - salte i reste en gro problem, konpran nou i annan de *issue* la. I annan dimoun ki foupanmal les zot salte, ouswa kes zot salte nenport ou e apre ekspekte ki dimoun pou pas deryer pou netwaye, prezan sa ki responsab pou netwaye fer li dan en fason byen, en fason *timely*.

Zot ki fer letour zil, ki fer letour anfen mon pa konn tro Praslin kot ou Onorab, me sertenman Mahe mwan mon fer bokou letour pou mon regarde.

I fer mwan leker fermal annandler, ler mon garde a serten moman lazournen, serten landrwa kot ou war bann *bin* ki'n *overflow*, bann salte ki'n met en pe parpiye en pe partou an foupanmal. E ou demande ki mannyer sa bann salte in ariv la? E si annan dimoun ki pase pou anmase ki ler zot pase?

E tousala i fer nou mazin en be nou bezwen - nou bezwen annan en fason en pti pe pli en *planning* en pe pli serye pou nou *tackle* sa bann problem. So salte, lisyen eran i reste. *Harassment* viziter i reste en problem - i reste en problem. Lo lans *Cote D'Or* i en *challenge*. nou ankore annan dimoun ki pe vann, ki vann bann ekskirsyon i napa li menm en kartye maron pou li transfer sa bann kliyan lo la.

Ok? So mon a kapab dir ou bann problemm ki nou annan ou a demann mwan ki ou pe fer *about it*, mwan Minis touris.

(laughter)

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Ok, mwan ler problemm i vin kot mwan nou pran kontak avek bann lazans ki neseler, nou dir zot “vwala issue” ki nou annan, e nou bezwen adrese.

I annandler problemm i rezourd toudswit, i annandler sa bann problemm i rezourd en zour i retournen landmen ouswa pou en semenn trankil apre ou war i rekomanse.

So nou annan en travay serye pou nou fer nou tou, tou dimoun dan sa pei, pa zis Manm Lasanble, pa zis Lotorite Distrik, pa zis departman, pa zis Gouvernman, sak Seselwa. Nou bezwen sakenn antre nou pran nou responsabilite.

Parski se sa gro *challenge* deor, ki Sesel i ariv en lepok kot i nepli konpetitiv, dimoun nepli war li koman en landrwa enteresan pou vini. A en lot keksoz, se *overcharge*; *overcharge* konnen ziska ozordi nou ankor pe ganny konplent konsernan serten - mon bezwen dir byen serten - *taxi*.

An zeneral mon krwar ki bann drayver *taxi*, bann operater *taxi* mon krwar zot konsyansye. Zot konnen sa i zot, zot pye diri zot pou protez li, ki zot asosyasyon si zot dan asosyasyon, ouswa zot profesyon drayver *taxi* i ganny en repitasyon ki solid.

An zeneral mazorite mon krwar napa problemm. Me i annan detrwa, detrwa ki gat repitasyon *taxi*, zot ankor pe sey *rip-off*, *rip-off* viziter. Apre ler touris pa pran *taxi* touris i get en lot fason deplase zot vin kriye ki ou pe fer? Akoz pa pe pran? Akoz sesi? Akoz sa enn i ganny biznes?

Alor i en travay kolektif Mr Speaker, mon repete mon’n toultan repete ki nou tou nou bezwen serye lo la, fer ki Sesel koman en destinasyon. Tou sa bann pti lasenn ki azout ansanm ki fer nou destinasyon Sesel, i osi parfe ki posib; ki nou kapab *compete* avek Moris dan larezyon, avek *Maldives*, avek Zanzibar, avek *Madagascar* ki pe monte e lezot *destinasyon further afield*. Mersi bokou.

MR SPEAKER

Mersi, i annan siplemanter Onorab Gill?

HON CHURCHILL GILL

Mon annan de. Minis, mon dakor ek ou sa lisyen dan semen i en gro problemm.

Minis, tou sa bann keksoz ki ou'n dir mwan i vizib bokou entern, bokou Sesel ki definitivman zot annan en *bearing* akoz i zwe lo repitasyon.

Boner ou ler ou'n donn leksplikasyon lo bann zefor ki ou pe fer pou kapab-

(comments off-mic)

MR SPEAKER

Mon kapab ganny en pe trankilite silvouple. Mersi.

HON CHURCHILL GILL

.. plis touris pou vin Sesel, ou'n dir ler ou pe koz *airlines* pou ganny diferan *airlines* pou vini, ou'n fer referans avek *Air France* ki ti *tough*. Me selman a lafen dizour *Air France* pa'n deside pou vini.

Petet a sa moman ou kapab dir nou ki bann kalite difikilte ki ou gannye pou sa bann *airline* vini, si en bann *challenge* ki nou kapab travay lo la pou nou amelyore pou kapab ganny zot, oubyen zot en bann *challenge* ki an deor nou kontrol? Sa i enn.

Aprè dezyenm, *given* bann devlopman ki pe arive vi ki nou pe koz lo *arrival*, natirelman mon mazine ou Minister i vwar pou dir in annan serten *challenge external* la ki pe *more or less* devlope.

E eski ou Minister pe komans reflesir natirelman i pou annan en lefe lo nou bann *future arrival*, menm si ou'n dir ki ou pa ankor ganny *cancelation*, eski ou Minister pe komans reflesir, be si sa i *escalate* ki nou *next move*, *As far as* touris pou vin Sesel i konsernen. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Onorab, ou ava apresye ki sa dezyenm pwen in ganny adrese ase larzman. Minis, mon a les ou donn ou repons.

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab. Onorab, mon a reponn ou lo sa konsern bann *challenge* avek bann *airline*. Ou'n dan lendistri touris ou pou en kantite lannen.

E ou a konpran byensir ki parey tou Onorab, i a konpran ki lideal, lideal se ki nou ti annan sirtou dan nou bann marse prensipal, kot nou ti annan bann vol direk, bann vol *all year round*, lannen antye - lannen antye. Me i pa le ka, i pa le ka ditou.

I annan serten dan nou marse prensipal nou annan bann *airline* parey *Condor*, *Edelweiss*, *Turkish*, *Aeroflot* ki sorti dan nou bann pei *major main source markets* ki zot pou plizyer rezon zot pa war li profitab pou vol Sesel.

Napa en *airline*, napa en dimoun ki al biznes pou fer lasarite, *airline* enkli, zot bezwen gete, eski i pey fre? E zot trouve tou sa bann *airline* malgre diskisyon ki nou gannnen avek zot, malgre serten lof ki nou ofer, malgre serten *incentive* ki nou ofer, zot trouve ki i pa pey fre dan en peryod lannen.

Sirtou dan en lepok kot napa ase avyon lo marse, zot pa war li pey fre pandan sa peryod letan. Ordinerman 3, 4 mwan pandan en lannen pou zot vin Sesel.

Mwan mon'n asiz avek *Turkish*, konbyen diskisyon nou'n gannnen avek *Turkish*. *Air France* nou'n asiz en zournen antye zis avan Nwel, mon vakans Nwel mon'n al Paris asiz ek *Air France*, ek *Aeroflot* nou'n diskite.

Nou le ki zot vol toulezour anfen toulezour, *all year round - all year round* i pa pey fre. *Turkish* i dir ou ozordi mannyer biznes i ete, dan *summer* Lerop kot bann biznes dimoun kantite dimoun Lerop pe al vakans dan bann pei ki pli pros avek Lerop, i pli benefisyab pou li met en avyon tir son avyon pandan 3 mwan fer sa biznes.

I parey en dimoun i a dir ou be i a pli benefik pou mwan pran en bis mont Mamelles lazournen antye ki *yeah*. E se sa *issue* ki nou soz avek. E

apre lot, lot soz, e nou bezwen e sa napa personn ki pou kapab sanze sa. Parski Sesel i pa en *mass tourism destination*. E mon dir dimoun aret konpar nou avek Moris, aret konpar nou avek *Maldives*, Sesel i Sesel.

I annan tan kantite dimoun ki voyaze, e nou annan tan kapasite ozordi dan lotel pou akey tan kantite dimoun. So napa bann avyon ki zis par fou pou vini poudir be *ok* nou pou met nou pou met en vol, nou pou vol *all year round*.

Nou *challenge* i la. So dan sa *challenge* i difisil e mwan mon dir an menm tan nou pa devret bes lebra, si sa semen i bloke, annou gete si napa en lot fason pase ki nou ava sey *attend* menm lobzektif.

E se sa travay ki nou pe kontinyen fer, nou pou kontinyen fer. Ek *Air France* nou'n *stall* dan nou diskisyon la, zot in dir mwan dir nou laport pa fermen nou a retournen ankor pou nou re diskite.

Avek *Turkish* nou pe kontinyen; *Aeroflot* nou pe kontinyen. Nou'n zwenn *Condor*. *Condor* resaman kot *ITB* nou'n re diskite ankor.

So diskisyon, (pardon)? Wi, *Discover* nou ava annan en nouvo *airline* ki ava pe komanse Septanm Oktob, en nouvo *airline* Alman. So dan sa

bann kot nou pa pe kapab gannyen ros fason ki mannier nou *attend* nou menm lobzektif.

Menm lobzektif, se ki nou le kontinyen annan plis viziter - viziter ki depanse. So nou ava annan adisyonnèl parey nou dir avek *Discover* an Oktob ki ava ankor malerezman pou en peryod letan, me en peryod letan ki nou devret *maximize* reveni ki nou kapab gannyen lo la.

So en pti pe fason detournen Onorab, pou mwan eksplik ou *les enjeux* parey Franse i dir, mersi. Lo sa dezyenm pwen ki konsern-

MR SPEAKER

Konsern sityasyon ki pe devlope dan Mwayenn Oriyan, si *PS* i le eksplike.

PS SHERIN FRANCIS

Wi, lo kote ler i annan bann sok ekstern, nenport devlopman ki arive ekstern ki afekte nou travay an premye, toultan nou fer sir nou *monitor*. Nou annan en pti lekip de dimoun ki zot louvraz i *basically* pou *monitor* tou bann endikater.

Monitor par egzantp, nou'n dir *searches* - kantite dimoun ki pe *search* vakans ki pe *search flight* pou vin Sesel pou *monitor* tou bann endikater.

E sa bann dimoun i zwenn osi regilyerman avek Minister Finans, Labank Santral bann lezot parti prenan zis pou fer sir ki lenformasyon osi i ganny partaze pou nou konnen ki mannier pou devlop en plan, ki mannier nou reakte si keksoz i agrave.

Par egzantp, dan sa ka spesifik, nou'n deza fini komans koz lo la limero 1 nou plan diversifikasyon nou pou bezwen en pti pe pli agresiv lo la, si keksoz i devlop pli pir ki ete la.

E pou sa rezon ki nou kontinyelman i annan bann pti marse ki ou war nou, nou kontinyelman envestir ladan, mon konnen ler pei pe fer ekstrememan byen i annan en kantite Eropeen pe vini, i annan en kantite nou bann operater ki kontinyelman demann nou 'akoz nou pa met tou sa larzan, tou larzan *marketing* dan Lerop? Akoz nou pe al dan sa bann ptipti marse ki pa pe vremen anmenn sa gran kantite viziter?"

E toultan nou eksplike pou dir enn nou responsabilite koman Departman *Tourism* nou bezwen fe sir devlop bann lezot marse, pou fer zot ase - si mon kapab servi sa mon *buoyant* - ki ler si i ariv en keksoz kot ou *inject* en pti pe plis larzan, ou en pti pe pli

agresiv ou pou war rannman vit,

E dan bann letan *COVID* Izrael ti enn sa bann marse ki nou ti'n deza komans investir ladan, me ki in fer ler nou'n war li i ti en marse ki potansyelman nou ti kapab reakte vit - nou'n met en pe plis zefor, en pe plis larzan, en pe plis agresiv ek nou *marketing* e nou'n war rezilta.

Larisi ti en lot marse ki ti Larisi sa bann letan ti pe perform apepre 9,000 - 8,000 viziter par lannen, ki ler nou'n war lo koman en potansyel dan letan *COVID*, ankor nou'n en pe pli agresiv, nou'n met plis larzan, nou'n fer plis aktivite.

E pou nou kapab met plis larzan ou bezwen ti en landrwa. Natirelman *in a normal situation* ou pou napa sa... si en kriz pa devlope la ou pou napa, la kot ou kapab dir be mon bezwen tir sa larzan lo Lerop West met lo en marse spesifik pou fer li reakte pli vit.

E la i bann stratezi ki entern nou konnen nou kapab fer. Par egzanp, si nou bezwen met ne pe plis larzan lo larzan lo Lasin, en pe plis larzan lo Lenn pou nou kapab ganny en pe plis, i vedir nou pou bezwen tir en landrwa pou nou fer sa.

Me selman normalman nou *monitor* pou fer sir ki nou reakte, e nou *apply* bann

stratezi. Par egzanp, nou konnen *through digital marketing* ou kapab *reach* ou kliyantel en pti pe pli vit, e nou *monitor* rezilta sa bann diferan aktivite ki nou pe fer.

Me selman lo pli larz, sa i nou konm Departman *Tourism* - lo pli larz i pou annan petet bann aksyon ki pou bezwen lo en nivo pli nasyonal ki pou bezwen ganny pran. Mon pe mazin ankor dan bann letan *COVID* kot si ou war i ankor *still* annan potansyel dan ou marse tradisyonnel, me selman ou bezwen rod en fason ki mannyer ou tir sa viziter Lerop, Lafrans *wherever* pou anmenn Sesel, ou get *charter flight as a possibility*. E *charter flight* i annan en kou ki vin avek, e normalman zot pou demann ou ki ou bezwen kapab *underwrite* sa *flight*.

E mon konnen i bann diskisyon dan bann letan *COVID* ki nou ti fer, nou ti anmenn *tour operator*, nou bann *tour operator* lo latib. Nou *Tourism* ek bann lezot parti prenan nou'n dir *ok*, kekfwa nou Gouvernman nou ava gete kantite nou kapab mete - *Tourism Department* nou a gete kantite kapab mete, e bann diferan *partner* nou bann *tour operator* i a gete ki bout zot kapab, ki rol zot kapab zwe, apre ki mannyer zot konekte zot bann operater

deor, ki li garanti. Mon kapab vann tan kantite isi, tan kantite isi pou fer sir ki sa *flight* i ranpli.

So i bann stratezi ki - i bann diskisyon ki nou'n deza fer oparavan, ki pa anpes nou si i annan en keksoz devlope la pou nou zis redi tou dimoun ansanm e pou met sa bann stratezi ansanm. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi PS. Nou ava avans lo prosen kestyon 131 Onorab Doyace Porice.

HON DOYACE PORICE

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, Minis ek ou delegasyon, tou mon bann koleg Onorab, bonzour. En bonzour spesyal pou bann zabitan Baie Ste Anne.

Kestyon 131 i lir koumsa. Eski Minis i kapab enform Lasanble si annan en program lasistans dan son Minister pou bann nouvo laplikasyon letablisman touristik?

Eski - dezyenm - eski i annan vizit ki ganny fer par son Minister pandan ki letablisman pe ganny konstri, pou ed bann nouvo letablisman *attend* en *nouvo lekspektasyon?

MR SPEAKER

En nivo.

HON DOYACE PORICE

En 'nivo - en 'nivo lekspektasyon. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis?

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Mr Speaker. Mersi Onorab, pou ou kestyon. Mr Speaker, par son kestyon mon krwar Onorab, pe mazin plito bann mwayen pti letablisman, i pa pe koz gran lotel.

Me mon kapab dir avek tou, tou konfyans se annan en kategori lenvestiser, en kategori lotel, letablisman ki nou dan Minister nou'n donn sipor *maximum* sipor, se zisteman bann mwayen pti mwayen letablisman - bann pti letablisman ki konn par bann Seselwa ki ganny *run* par Seselwa.

E sa i dan plizyer domenn. Nou sir nou pa arete sipor ki nou donnen. E souvan i bann sipor ki gratwi, i sipor ki pa neseserman i kout nou nanryen *or* ou bokou finansyerman.

Parski souvan i konsey, i *advice* ki nou donnen e i pou sa dimoun ki demann nou konsey, ouswa annan de ler nou donnen menm zot pa demande - i *up to* zot pou pran.

So wi, Mr Speaker, nou annan en mekaniz. Ler en pti letablisman i met son proze

devan, an plis ki *minimum size* ki byensir sa i prevwar par Lalwa, ki grander son lasanm i devret ete lasanmben ensidswit, grander later ki devret lo la, nou osi al pli lwen nou donn li bann lide dekorasyon. Akoz souvan ou trouve ki annandler dimoun i annan, i annan finansman sa son finansman i *available*, ouswa in pran en *loan* pou fer en lenvestisman. E souvan i pe fer i pe fer son letablisman dapre son gou, i oubliye ki sa i pa son lakaz personnel, i bezwen pe met en prodwi deor ki kapab pler, i kapab satisfè en gran varyete kliyan ki vini.

E apre an plis kapab *compete* avek lezot prodwi ki similer, ouswa preski parey ki deza lo *market*. So sa i bann konsey ki nou kontinyen donnen, e sak fwa ki zot vini e bann ki'n deza konstri dan bann ki'n deza pe *operate* mon pozisyon, nou pozisyon dan *tourism* se ki nou dir nou bezwen *maximize*, nou le ki bann pti letablisman ozordi ki pa en zafer nou'n erit en lakaz avek gran paran, ouswa manrmay in grandi in ale nou annan de lasanm, nou le lwe pou koman touris.

Nou dir annou, annou rod tou fason pou nou *maximize* reveni ki nou gannyen avek sa propriyete. Konnen kantite landrwa ki nou vizite mon trouve ou

konnen annan de ler zot pe lwe sa landrwa pri lasanm annan de ler ki zot donn ou, "ou dir be mon ser, ou kapab ganny de fwa ou kapab ganny de fwa sa pri, enn i kapab parey i ete, de ;- si ou fer en pti lazisteman ou aranze la ou kapab mont ou pri."

En dimoun i soke, konmsi zot ekspekte *tourism* i vin dir zot kontinyen bes pri, i pa sa nou stratezi. E mon dir, mon repete ler dimoun i dir Sesel i ser, mon dir Sesel i pa neseserman ser li, pa neseserman - mon pa pe koz bann egzazerasyon. Nou problem se valer pou larzan.

Alor menm zafer dan bann letablisman, i annandler zot bezwen aziste en pti keksoz. Ou ale ou antre dan en, ou antre dan en landrwa ou war zot in, ou a krwar zot in al kot *Penlac* zot in war toudsort pon kouler lapentir, e zot in le pran tou sa bann po ki *available*.

Ou war en miray i roz, en lot i ver, en lot i ble, en lot sa, ou konpran? En viziter ki vini i ganny soule par sa bann pake kouler. Son rido i en kouler, lot i en lot zafer.

I bann konsey, konsey ki nou donn zot, nou dir *cool - you know* kalme, annou rod en kouler, nou a konsey ou. Nou a konsey ou lo en kouler ki nou krwar ou kapab atir - fer

- anfen fer kontan *maximum* kliyan.

E vwala. So nou kontinyen e sa travay i komanse depi ler avan si zot fer en nouvo konstriksyon. Nou fer avan zot pe komanse.

E i annan ki'n komanse si zot in envit nou ler zot konstriksyon pe fer, nou pase pou nou donn zot ankor serten konsey.

E la mon kontan dir osi sipor ki nou gannyen avek sa nouvo lasosyasyon ki'n ganny formen - parey zot konnen sa nouvo lasosyasyon pti letablisman SSHEA ki Mr Peter Sinon i *chair*, kot i regroup en kantite bann pti letablisman.

Mon le dir zot ki mannyer nou pe travay an etrwat kolaborasyon avek zot, pou siport zot pou zot *run* sa lasosyasyon, nou pe siport zot pou zot osi *market* zot lekor. Nou fek la ti annan en sipor finansyel ki nou'n donner, pou zot kre en *platform* pou zot fer zot *booking*, ok ?

So nou fer en kantite pou nou siport sa bann pti letablisman. E mon le reasir Onorab, ki sa travay, sa sipor pou kontinyen. E mwan menm mwan dan mon bann vizit ki mon al fer, mon fokaliz gran parti lo bann pti letablisman.

Akoz sa se bann letablisman ki nou bann dimoun, nou Seselwa ki pe

run. E parey mon dir, mon krwar nou bezwen kontinyen pouse ki Seselwa i kontrol sa lendistri *tourism*.

E ozordi *they do*, parski mazorite nou bann lasanm ozordi plis ki 50poursan i dan lanmen bann pti lotel, pti *guest house* ki *own* par Seselwa. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Siplemanter Onorab Porice.

HON DOYACE PORICE

Mersi. Minis, mersi bokou pou sa larepons byen detaye. E mon pou felisit ou avek ou lekip pou sa bann travay ekselan ki zot pe fer. Me mon annan de pti pwen ki mon pa'n tann ou mansyonnen Minis.

Minis, ki program lasistans ki zot annan an plas pou bann zenn lo nou zil ki annan lentere dan en tel biznes, kot i konsern *tourism*? E ki sipor zot pou donner, zot pou donn sa bann zenn? Mersi.

MR SPEAKER

Mersi. Minis, ou annan en repons? *PS*? *PS* pou adrese, wi.

PS SHERIN FRANCIS

Onorab, mersi pou Ou kestyon. Anfet nou lasistans nou, nou laport i ouver avek nenport ki bezwen led -

Regardless si en zenn, si en dimoun pli aze. Me si i anvi antre dan sa aktivite touristik nou laport i reste ouver avek zot. Lo komansman parey Minis in mansyonnen avan si zot pe fer en proze ki nouvo, menm avan zot al kot lotorite plan, zot vin kot nou, nou donn zot gidans.

Ki mannyer pou fer zot proze pou zot ganny *maximum*, e pou fer sir ki zot prosedir i al *smooth* osi ki ler zot ariv kot *Planning* i napa bann lezot lobzeksyon ki antre.

E apre menm lo nivo *Licensing* ler nou al vizite, si i annan mankman i annan keksoz ki nou dir zot, e nou menm annandler nou annan fleksibilite ki par egzant, si nou'n war zot in pare pou zot ganny zot *license*, me selman i mank zis detrwa, detrwa pti keksoz nou rekomann en *conditional approval* kot nou dir li *ok*, la ou *license* ale komans *operate*.

Me selman dan detrwa Mwan nou pou repase pou nou zis fer sir ki sa detrwa keksoz ki ou'n manke ou'n met an plas. Pou si zot pe fer en aktivite touristik par egzant, en aktivite ki napa pou fer ek akomodasyon petet en lot kalite aktivite, sa osi nenport dimoun ki vin tap nou laport pou demann gidans, pou demann sipor parey *DG Lebon*

ti mansyonnen pli boner, si nou bezwen *liaise* avek bann larestan Minister ouver serten laport pou zot, nou osi fer li nou donn zot gidans ankor.

E si dan lankadreman *cultural tourism* i en keksoz ki zot pe en leksperyans ki zot donn viziter dan distrik, nou pti lekip i osi donn zot sipor ki mannyer pou devlop sa prodwi, nou lekip *marketing* i donn zot sipor pou devlop zot konteni, pou fer sir zot lo nou *website*, zot ganny bann diferan bann *blog* ki nou fer lo zot, nou enkli zot dan nou bann *promotional video* ki fer ki nou osi donn zot sa fason ki mannyer pou fer kliyan arive.

E menm ler nou annan medya ou or nou annan bann lazans *marketing*, bann lazans bann *tour* operater, ou menm bann lazans ki Sesel nou enkli zot, *once* zot in komans *operate* nou enkli zot dan program, kot nou fer medya enternasyonal osi menm vizit zot pou war pou dir i annan sa bout parti Sesel osi tou ki nou anvi zot koz lo la.

Parey Minis in mansyonnen pou bann *change office* nou pa get laz, nenport dimoun ki anvi sa lasistans nenport Seselwa ki anvi sa lasistans nou laport i reste ouver, nou annan bann profesyonnel ki nou menm travay avek ki ler nou war pou dir zot prodwi zot bezwen en

gidans ki mannyer zot kapab reanmenaz zot landrwa, nou, nou menm nou kekfwa nou leksperyans pa ariv sitan sa zistans pou nou dir ek li met ou sofa koumsa, met ou rido koumsa. Me selman nou anmenn en profesyonnel ki vini ki vin donn zot sa bon gidans.

E ki nou - wi, ki nou peye nou as departman anba sa program pou donn zot. Me selman parey Minis in mansyonnen, nou donn zot gidans, nou dir zot ki mannyer pou fer ki mannyer preferableman zot ti kapab fer pou zot maksimiz zot prodwi, e pou zot kapab ganny bon kalite reveni avek sa prodwi.

Akoz ler zot kapab si en keksoz ki zot pe sarz zot ti pe mazin sarz €60 ler ou'n re aranz li ou kapab sarz €120 i ed ou plis. E i atrakte pli bon kalite kliyantel dan destinasyon osi tou.

E i en kalite kliyantel ki i benefisye destinasyon an antye, aköz en pli bon kalite viziter dan pei i pou ed sa *taxi driver*, i pou ed sa restoran, i pou ed sa msye ki annan son a bato osi.

So nou laport i reste ouver pou nenport dimoun ki bezwen lasistans nou toultan la, pare pou ede. Mersi Onorab.

MR SPEAKER

Mersi PS. Minis, *panel* mon annan enn de Manm ki'n demann laparol, mon bezwen fini avan 12 edmi. So nou a sey fer li vit, e bref. Onorab Sandy Arissol.

HON SANDY ARISSOL

Mersi Mr Speaker. Mon ti a kontan felisit Minis an relasyon avek konsey ki ou'n donn nou an relasyon avek kouler lapentir ki nou servi an menm tan i reflekte nou paviyon ki reste ble, zonn, rouz, blan, ver e i pa sanze dan son kouler.

Mon ti a kontan demann Minis, mon kontan larepons ki PS ou'n donner an relasyon avek travay ki ou fer avek bann dimoun, sirtou bann pti letablisman touristik.

Be ki arive avek en dimoun ki in fer, in konstri son pti letablisman touristik, e i pe ganny problem annou dir avek son *family room* ki li konstri nen *family room*, me touris i vini i dir ek li Minister Touris, oubyen bann ki vizite i dir ek li non sa pa devret la, sa i devret fer koumsa?

Be konstriksyon in fini ganny fer, e nou konnen konstriksyon ozordi i ser, ou'n fini fer ou koneksyon desarz, elektrisite pou al re kase i difisil.

Ki travay ou Minister i annan pou gid sa dimoun pou li kapab zisteman pou parey

ou'n dir, pou li kapab kekfwa komanse? Parski i annan son *loan* pou li peye, i annan labank ki pe tay deryer li, i annan son fanmir pou li sonnyen, pou li kapab *run* son pti letablisman touzour ziska lezot keksoz i ganny *facilitate* dan sa laliny ki ou'n koz lo la PS ? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis, oubyen panel si-

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Onorab, mersi pou ou kestyon. Mr Speaker, e se sa lenportans ki en dimoun ler i pe mazin fer son proze i vini, i ti bon i diskite avan.

Akoz souvan ki arive i annan dimoun i ale i al fer son zafer li, e apre ler in kwense i vini avek en fe akonpli ekspekte ki ou fer mirak avek, nou pa kapab fer mirak.

Lalwa i prevwar ki i devret annan serten apart *you know fire exit* bann zafer, i annan en serten minimum grander lasanm, lasanmben ensidswit. Wi, annan de ler nou servi nou diskresyon nou pa al rod dernyen milimet ki napa ensidswit ki depan en kantite lo plizyer fakter.

E mon konnen dan sa konteks ti annan en propriyete *Grande Anse Praslin* kot Onorab Woodcock, kot ti'n

ganny *basically* non pa pou kapab, pa pou kapab, me apre ler nou'n ale nou'n regarde, wi, i ti mank li en pe grander, me fasinan ki mannyer sa dimoun ki mannyer in dispoz son meb i fer ki sa landrwa i fantastik.

Ozordi sa landrwa i lo *top*, i annan *gold*, i *Seychelles Secrets Gold*, zis pou dir en soz. So i nesaser sa bann dimoun Onorab, ki zot annan sa diskisyon avek nou avan ler sa zafer i al dan *planning*.

E apre annan de ler ki dimoun in ganny *planning approval*, me li i ale in ganny *planning* pou 3 sepa 4 lasanm i ale i fer son 3, 4 lasanm apre i deside ki petet i pou fer en *attic*.

E apre sa *attic* i oule *convert* li dan en soz, e i vini i dir ou be regarde nou pou bezwen lasistans la pou fer. Mon krwar la i pou en pe pli difisil.

Me parey PS in dir dan tou ka nou sey rod en fason travay avek. Si par egzanp, n ou trouve dizon i pa'n vin kot nou ditou in ganny son *approval* kot *Planning* inisyalman in ganny *approval* pou al fer en lakaz, apre i deside dan milye semen i le en prodwi touristik, nou rode ki mannyer nou kapab travay avek.

Si en lasanm pa pe donn ou grander ki nesaser, nou dir be zisteman, war i nesaser la

petet kas sa miray zwenn sa 2 lasanm pou ganny grander en lasanm, ouswa si ou annan 2 lo 1 ou a bezwen siprim 1 ki ou pa pou kapab lwe koman en lasanm touris.

Mon krwar mon pa okouran mwan dan mon letan ki mon la, kot nou'n vremen ferm laport. Nou toultan rod en fason ki mannier nou pou ed sa dimoun. Byensir i a *up to* li pou aksepte konsey ki nou donnen, ouswa non. Me sa nou napa, nou napa kontrol lo la. Mersi.

MR SPEAKER

Thank you. Onorab Pillay.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. Zis pou *remind* nou paviyon i ble, zonn, rouz, blan, ver en *MNA* pa konn kouler paviyon Mr Speaker. E *no wonder* i mont latet anba *National Day* i pa le war zot. Mr Speaker.

(comments off-mic)

HON SEBASTIEN PILLAY

Mr Speaker,

MR SPEAKER

Ale kestyon Onorab.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi. Pa ankoler pa mwan ki'n mont latet anba - paviyon.

(laughter)

HON SEBASTIEN PILLAY

Mr Speaker, mon konpran Minis, e mon konnen Minis in fer sa bann vizit, e in vizit plizyer letablisman. Be i annan en konsern parmi bann dimoun ki antreprann sa bann devlopman, bann sirtou ki en pe pli pti, se ki bann *hurdle* ki zot gannien pa lo nivo ou Minister, me plito lo nivo bann lezot lazans.

E parfwa zot ganny dir tou keksoz i *ok*, *and then* zot ganny dir pa pou kapab, enn ler zot ganny dir, e ou pa pou kapab sak fwa sa problem i arive al vizit sa letablisman.

Ok, mwan mon'n pase mon konn sa enn ki ou pe dir Grande Anse Praslin Onorab pa'n ale. Me selman i pou neser ki, i pou neser ki i annan en lot fason fer.

So, eski ou, ou pe - ou Minister *within* striktir zot in etabli mon pa pe dir en *one-stop shop*, i en pe difisil. Me en *system* kot mon vini, mon annan mon larzan mon'n pran mon *loan*, mon pe investir mon'n komanse, ki mon pa bezwen a tou pre moman aret en kou, perdi letan kontrakter, mon kou i ogmante.

E *by the time* mon pou ale pou *operate* la prezan mon kou in monte in mont par 10 a 15poursan, mon bezwen al sey *recover* sa 10 a 15 poursan ki pou pran mon letan. So eski i annan en keksoz ki ou'n met

an plas *within* Minister? Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Minis?

MINISTER SYLVESTRE RADEGONDE

Mersi Onorab. Mersi Mr Speaker. Wi, Onorab, mon krwar nou devret kontinyen i annan travay ki nou pe fer. Me mon krwar nou devret kontinyen rod en fason ki mannyer nou annan *one-stop shop*.

I annandler i pa toultan lafot bann *agency*, mon bezwen dir. I pa toultan lafot bann *agency*, i annandler bann dimoun osi ki pe fer zot lenvestisman zot pa pe swiv *advice*, zot pa'n pran *advice in the first place*.

E apre ler ion mal ale la prezan zot vini, zot ekspekte ou fer mirak, i pa posib. Mon krwar i annan, i annan en posibilite pou nou *streamline* i pa parfe prosedir ki nou annan - *streamline*.

Me ladan osi i bezwen annan osi serten keksoz ki mwan i enn mon bann soz fristrasyon, parski la nou koz lo bann ki pe fer en nouvo letablisman. Me i annan ki ler nou trouve ni nou'n pase letablisman pa *up to standard*.

Basically, ler ou'n esey tou keksoz ou'n donn konsey, ou'n fer se isi, ou'n fer se la, i

pa *up to standard*. Ou pa kapab kit sa prodwi dan *market* ou bezwen fer en keksoz pou *deal* avek. *Tourism* parey dan lezot ka nou, nou napa pouvwar nou pou nou ferm sa landrwa aret fer li *operate*.

Nou bezwen ankor nou osi al tap laport en lot *agency* pou demande ki zot fer sa, e nou fristrasyon i la kot annandler nou trouve ki i pran semenn, apre semenn, apre semenn pou en prodwi ki pa sipoze la lo *market* ki pe fer en kantite ditor lendistri, me i kontinyen reste aköz prosedir longer letan ki pran pou adres sa *issue*, e pran en desizyon.

Wi, mon dakor ek ou mon ti a kontan war en *one-stop shop* ki an glob tou sa bann responsabilite, en mannyer ou tap laport en laport tou sa bann zafer i ganny *deal* avek. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Minis. Bon, nou a termin sa sesyon kestyon la, mon remersye Minis e son *panel* pou zot partisipasyon. Mersi bann Manm pou zot kestyon, Lasanble ava pran *pause* e nou a rebran 2 er. Mersi.

(BREAK)

MR SPEAKER

Bonn apre midi tou dimoun. En leskiz pour nou piblik ki pe atann nou, pour retar inevitab. Nou biznes apre midi i lo *Bill*. E nou a demann madanm *Hansard* Raporter pour apel Vis-Prezidan e son delegasyon.

Bonn apre midi Vis-Prezidan Ahmed Afif, Mr Brian Commettant *First Deputy Governor Central Bank*, Cyril Benoiton *Senior Financial Surveillance Analyst*, Ms Vivienne Confiance *Legal Officer Central Bank* lo *side table*. E nou annan osi Mr Srinivasa Rao *Legislative Drafting Consultant*.

Mersi zot tou pour zot prezans e zot partisipasyon. Nou pe pran *Non-Bank Credit Granting Institutions Bill, 2025*. Nou a ganny Mosyon pour *Second Reading* silvouple.

HON BERNARD GEORGES

Bonn apre midi Mr Speaker. Bonn apre midi Vis-Prezidan avek ou delegasyon. Bonn apre midi tou bann koleg Onorab e tou dimoun ki pe swiv nou.

Mr Speaker, annakor avek *Order 69(2)* nou *Standing Orders*, mon move ki *the Non-Bank Credit Granting Institutions Bill, 2025* i ganny lir en Dezyenm Fwa. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi mon a ganny segonnman? Onorab Henrie.

HON GERVAIS HENRIE

Mersi Mr Speaker. Bonn apre midi tou dimoun. Mosyon *for Second Reading* i ganny segonde. Mersi.

Vis-Prezidan, mon ava apel ou pour fer lentrodiksyon sa *Bill* ek sa Lasanble.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Bonn apre midi Mr Speaker, Onorab *Leader* Zafer Gouvernman, Onorab *Leader* Lopoziyon. Tou bann Manm Onorab e Manm piblik ki a lekout.

Mr Speaker, ansanm avek bann reprezantan Labank Santral. Ozordi mon pe prezant sa *Non-Bank Credit Granting Institutions Bill, 2025*.

En Lalwa enportan dan nou prosesis pour ranforsi stabilite finansyel; asir bon pratik dan bann aktivite kredi, e ankouraz plis lenklizyon finansyel dan nou marse lokal.

Sa Prozedlwa pe propaz en kad legal pour bann lenstitisyon ki ofer kredi, me ki pa tonm dan menm kategori avek bann Labank Komersyal. Sa ki nou apel *Non-Bank Credit Granting Institutions Bill*. Oubyen *NBCI* an bref.

Mr Speaker, permet mwan met lanfaz lo 4 lobzektif prensipal sa Prozedlwa.

Premyerman en tel Lalwa pour ranforsi rezilyans e asir stabilite nou sistenm finansyel. Atraver sipervizyon apropiye e rediksyon bann risk asosye avek bann aktivite ki pa ti pe byen ganny regularize oparavan.

Dezyenmman, i pour ankouraz plis lenklizyon finansyel, kot bann *NBCI* i a kapab ofer lezot prodwi ek servis kredi avek bann endividi e osi bann pti e mwayen biznes.

Sa i avek bi pour kree plis loportinite pour ganny akse avek kredi dan sistenm finansyel.

Dan sa lenstans, Labank Santral, i pran kont bann defi ki bann pti e mwayen biznes i fer fas avek, kot souvandfwa zot pa arive zwenn tou bann kriter ki bann labank komersyal i demande pour ganny akse avek kredi.

Trwazyenmman, sa Prozedlwa i annan pour bi ranforsi latransparans ek proteksyon pour bann konsonmater finansyel.

Atraver en kad legal ki met bon gouvènanans e responsabilite a labaz loperasyon sa bann *non-bank credit granting institutions*.

E katriyenmman, sa Prozedlwa, pour asire ki nou

kad legal i anliny avek bann standar enternasyonal. Kot prensip proporsyonalite i ganny adopte pour asir plis lenklizyon finansyel dan nou pei.

Sa nouvo kad legal pe ganny propoze, i pran an kont bann aktivite finansman, pour bann proze devlopman ouswa *loan* ki *DBS* ek *HFC* pe ofer aktyelman. I osi entrodwir bann nouvo biznes pli modern ki bann investiser i kapab konsidere.

Sa i enkli bann biznes parey *microfinance*, *factoring* e *credit token*, avek bi pour moderniz sistenm finansyel e ogmant bann varyete prodwi e servis pour bann konsonmater dan pei.

Sa Prozedlwa i osi entrodwir definisyon pour sa bann nouvo biznes konm swivan:-

Alor parey mon'n mansyonnen *microfinance*. Sa se bann prodwi ek servis finansyel pour bann antite e endividi parey bann pti lantrepriz e bann endividi ki zot reveni i ba.

Factoring. En aktivite finansyel kot en lakonpannyen i finans bann larzan ki en kliyan ki dwa, apre ki'n resevwar en servis ouswa prodwi, avek lentansyon ki sa kliyan pour ranbours sa larzan dan en dele letan definir. Savedir ou pe donn sa

kliyan kredi koman sa biznes ou.

Credit token. En aktivite finansyel kot en *token* parey en kart kredi, kart *debit*, en kupon, ouswa en dokiman, i ganny donnen avek en endividi ouswa biznes pour fer en tranzaksyon lo kredi.

Ki apre i bezwen ganny repeye. I en fason modern fer komers kot larzan pa ganny peye deswit me anba serten kondisyon repeyman.

Mr Speaker, sa Prozedlwa pe ganny propoze avek bi pour amelyor akse avek kredi dan nou pei. E osi amelyor bann defayans dan bann kad legal aktyel.

I pour ede ki pli biznes ek endividi i ganny akse avek lezot opsyon fasilite kredi. Par egzanp, bann zenn ki pe komans zot biznes ki pa kalifye pour en *loan* avek bann labank komersyal, pour annan plis opsyon pour zot konsidere.

Sa pour ed biznes ek endividi akonpli zot bann plan, amelyor zot standar lavi e partisip plis dan lekonomi nou pei.

Atraver en kad legal modern, baze lo meyer pratik ek standar enternasyonal ki'n ganny adapte pour nou sirkonstans lokal, Nou pour kapab etabli klerman bann aktivite ki akseptab pour sa

bann lenstitisyon kredi antreprann.

Met bann kriter ek gidans an plas lo lafason ki zot fonksyonnen. E donn Labank Santral pouvwar nesese pour regilariz e siperviz sa bann antite, tout an prenon kont bann risk e lenportans ki sa bann antite i annan dan sistenm finansyel.

A ler aktyel Mr Speaker, Sesel napa en Lalwa spesifik pour sa bann lenstitisyon kredi. Bann regilasyon ki egziste, i annan limitasyon. Zot pa donn Labank Santral ase pouvwar legal pour siport en sipervizyon efikas lo bann lenstitisyon, tel ki Labank Devlopman Sesel *DBS* oubyen *Housing Finance Company Limited HFC*.

E osi zot bann, zot pa donn Labank Santral pouvwar pour anrezistre ouswa donn *license* bann nouvo lenstitisyon kredi dan nou pei.

Sa bann lenstitisyon kredi tel ki *DBS* ek *HFC*, in fer bokou kontribisyon enportan dan lendistri finansyel Sesel. An 2024 *DBS* i responsab pour 10poursan *loan* komersyal dan pei. E li *HFC* i ti ofer 23poursan *loan* pour lakaz.

Se pour sa rezon ki nou bezwen en kad legal modern ki donn lespas pour linovasyon. E osi enn ki solid pour fer sir ki loperasyon bann lenstitisyon kredi, non-banker

i reste dan lentere piblik e pa kree risk dan sistenm finansyel nou pei.

Pour note ki sa bann kad legal pour osi donn bann envestiser de opsyon dan fason ki zot aplikasyon i kapab ganny konsidere par Labank Santral.

Bann envestiser pour kapab swa ganny anrezistre, oubyen ganny en *license* anliny avek prensip proporsyonalite.

Vedir ki pour pran an kont groser zot antite biznes, kalite prodwi, ouswa servis, bann risk ki kapab poze ek bann lezot kriter ki pour ganny met an plas.

Ki pour osi ede redwir serten bann kontrent ki bann envestiser i fer fas avek. Sa Lalwa pour osi donn Labank Santral pouvwar pour idantifye sa bann lenstitisyon kredi non-banker, ki annan gran lenportans dan nou sistenm finansyel.

E met zot anba en kad sipervizyon apropiye. En aktivite ki Labank Santral i osi fer pour lezot antite finansyel, ki ganny kategorize koman annan gran lenportans dan nou sistenm finansyel.

Mr Speaker e tou bann Manm Onorab, sa Prozedlwa i enn ki reprezant en pa an avan dan nou reform finansyel. E nou vizyon pour devlopman ekonomik enkliziv dan Sesel.

Mon envit zot pou konsider sa *Non-Bank Credit Granting Institutions Bill*, 2025, dan en fason pozitiv pour benefis nou pei. Mersi bokou.

MR SPEAKER

Mersi Vis-Prezidan. Nou ava ouver lasal pour deba. Onorab Pillay, ou annan laparol.

HON SEBASTIEN PILLAY

Mersi Mr Speaker. E bonn apre midi tou dimoun ki pe swiv, pe swiv nou deba apre midi. Mr Speaker, mon'n ekout Vis-Prezidan atantivman e mon'n ganny sans pas dan sa Prozedlwa ki'n ganny prezante devan nou.

E malgre ki mon konpran serten lentansyon Gouvernman. Sa ki mon konsernen avek, se ki ler mon'n ekout Vis-Prezidan, in tourn son lentervansyon otour rol ki *Development Bank* ozordi i zwe, e *HFC* i zwe, an relasyon ki zot pa neseserman bann *banking institutions* ki donn kredi.

I byen aköz tou le de i annan en rol enportan pour zwe dan lekonomi Sesel. Aköz enn, lo en kote *Development Bank* i ofer *microfinance*, i ofer bann *development loans*.

E lo lot kote *HFC* i ofer bann *housing loan*, *outside of* bann *mortgage finance*,

outside an deor *the banking structure*.

Be selman sa Lalwa i bokou plis ki sa Mr Speaker. I pa zis pour *HFC* avek *Development Bank*. E menm ler mon regard lanfaz ki'n ganny mete dan prezantasyon lo *HFC* ek *Development Bank* e mon regard *transitional provisions*, savedir sa *father clause* ki nou'n met an plas, i zis de mansyon. So mon pa oule krwar, me mon annan serten rezervasyon, *as to* vre lentansyon sa Lalwa.

E lekel ki i pe targete ozordi, *within* nou striktir finansyel? Rezon pour sa Mr Speaker, se aköz nou bezwen regard bann rol ki bann lenstitisyon i zwe.

Bomaten ou menm ou'n kosyonn Lasanble lo demann bann kestyon lo rol Labank Santral. Aköz Labank Santral apre tou i en antite otononm e son Lalwa i definir li koman reste otononm. Aköz i bezwen reste en antite otononm, pour li zwe son rol ki i bezwen zwe an sa ki konsern *management* kote finansman e zerans Polisi Monneter pei.

Be mon pa pe ganny en konpran lefe ki li i regilater bann labank, bann lenstitisyon finansyel, aköz ki li ki bezwen vin regilater bann *non-banking institutions*? Sa pa'n ganny eksplike aköz li ki bezwen pran sa rol.

Mon krwar en pa enportan ki Vis-Prezidan ti'n devret fer, se dir nou aköz i bezwen plas rol regilatwar an sa ki konsern bann *non-banking credit granting institutions*. Sa bann lenstitisyon ki ti pour *grant* sa *credit*.

Aküz se *Central Bank* ki le zwe sa rol? Dan labsans en leksplikasyon kler lo rezondet aköz *Central Bank* i bezwen zwe sa rol, sel keksoz ki nou kapab konklir se eski i annan - mon pa oule fer okenn *imputation*, me eski i annan serten laranzman ki pe ganny kree pour fasilit serten akter pour zot fer serten aktivite? Mon pa oule krwar sa i le ka.

Me sa i en konsern *genuine* ki devret ganny adrese, dan lespri ki Vis-Prezidan in dir ki nou bezwen pran sa Lalwa dan en fason pozitiv.

E prezan kwa ki *raise* en lot alert ? En lot alert enportan Mr Speaker, se lafason ki nou'n striktir sa Lalwa otour rol, regilatwar *Central Bank*.

Ki en rol absolü, ki pa donn sa bann endividi oubyen dimoun, oubyen *investors* ki pour vin fer sa biznes okenn *leeway*, menm si Lalwa i mansyonn *judicial review*.

Central Bank i annan tou pouvwar, i annan pouvwar pour aprouve. E ler in aprouve, si i pour aprouve ou

bezwen *appeal* ek li, li menm li *Central Bank* e li menm li ki pour desid lo ou *appeal*. Mon pa war sa fer sans.

An *appellate process* i bezwen fer ki mon kapab *appeal* kont desizyon en *competent authority* oubyen antite.

E si ou pe dir mwan *judicial review* Mr Speaker, parey mon pe eksplike pli tar, *judicial review* i ganny mansyonnen dan seksyon, si mon pa tronpe seksyon 73 - 74.

E la ki nou dir, nou dir koumsa poudir, Sef Ziz a fer bann *rules* pour li donn aksyon bann provizyon dan sa Lalwa.

Be kan eski Sef Ziz pour fer sa bann *rules*? Mon ti ava ekspekte ki sa bann *rules* lefe ki nou pe vin koz de antite ki deza an egzistans la, sa bann *rules* ti'n devret fini pare. Or ti'n devret preskrir serten kantite letan ki Sef Ziz i annan pour li preskrir sa bann *rules* ki devan li.

So permet mwan Mr Speaker pour al enn pti pe pli *in depth* dan serten *clause*, dan sa Lalwa ki mon santi pour mwan i *raise* serten konsern.

Premye konsern ki mon annan Mr Speaker, se an sa ki konsern sa ki nou apel *beneficial ownership*. Lalwa i

dir nou koumsa poudir i annan de *process* la.

Enn, se *pre-licensed*, mon vin kot *Central Bank*, mon demann *Central Bank* permisyon pour mwan komans enn sa biznes e li ki pour *grant* mwan mon *license*.

Fair enough e a sa pwen mon *declare* sa- *I declare my beneficial owners at this point, at the beginning before the issuance of the license*. Byen. Be Lalwa pa dir nanryen, si i annan en sanzman dan *beneficial owner* apre ki mannyer sa pour arive.

Ki Lalwa i dir nou - Lalwa i dir ek nou koumsa, si en *beneficial owner* pe *acquire* en *substantial interest*. E i defini *what a substantial interest is*.

Me *other than that* i pa dir nou *whether or not* si par egzanp en *beneficial owner* i sanze, ki kantite letan ki mwan mon annan koman sa konpannyen pour mwan fer sir *Central Bank* i ganny enformen lo en sanzman *beneficial owner*.

Mon ti ava'n ekspekte ki i ti ava dir en keksoz koumsa kot par egzanp, '*licensee shall notified the Central Bank of any change in beneficial ownership within a period of the prescribed period* dan Gouvernman, dan administrasyon i *14 days*.

Be zot pa'n dir sa, *you don't say this. All you say is,*

pre-licensed donn beneficial owner, post license if I am acquiring substantial interest then ou donn beneficial owner.

But si beneficial owner pa pe acquire substantial interest, mon pa bezwen vin kot ou.

Who updates the beneficial ownership register Mr Speaker? And this is where mon annan en problem. Akoz ozordi anba BO Act, nou annan de antite ki pe populate 2 BO register. 2 beneficial ownership register.

Enn, se Rezistrar e dezyenm se FIU. FIU, in met devan nou ki kantite problem i annan pour li kapab populate son beneficial ownership register. E byensir FSA i deal avek sektor offshore.

Sa ki pa kler la, se lekel ki pour fer the continuous update of sa rezis, ki pour dir lekel ki bann beneficial owners, sa bann biznes ki pour vin fer, ki pour vin fer sa aktivite grant credit as part of bann non-banking institutions.

So pour mwan sa i montre en serious lack dan Lalwa. Akoz pour mwan, it means ki seksyon 6 pa'n ganny eksplere, pour met an plas bann safeguard nesesser pour protez Central Bank dan lonterm e pour asire ki annan en continuous update of the register ki sipoze ganny fer.

Akoz Mr Speaker si nou regard sa Lalwa li menm, i pa - Sesel pa le sel pei ki annan en Lalwa parey. Maurice i annan enn, Sengapour i annan enn, menm Rwanda i annan enn.

Me par kont dan tou le de landrwa, tou le trwa landrwa ou annan ou en provizyon ki fer kler poudir si ou annan en antite ki pe fer sa biznes - e la mon pe koz lo seksyon, lo seksyon 7.

Si ou annan en antite ki pe fer sa biznes, then sa antite i bezwen annan en relasyon, oubyen en continuous information exchange avek Central Bank ki pour maintained en BO Register.

Prezan Mr Speaker, la prezan nou raise en lot issue. Given the autonomy of the Central Bank, anba son Lalwa. E BO registers can be access by law enforcement agency for the purpose of zot bann Lalwa eksetera to judicial order, eski nou pe dir poudir sa beneficial ownership register for the non-banking institutions will also be accessible in the same manner? Does that not countermand provizyon legal ki asir lotonomi e rol Central Bank?

It raises a serious governance issue Mr Speaker. Ou pa kapab annan en Central Bank ki prezan subject to the Information Act, ki'n ganny

met a kote, akòz *BO register is not accessible to the public.*

I accessible only for purpose of law enforcement agencies eksetera. It creates a problem akòz Central Bank son ambit proteksyon son lenformasyon ki annan i enn ki bezwen ganny garde Mr Speaker. Akòz this speaks to the role ki Central Bank i annan dan maintaining and providing our monetary policy.

And I feel, that the law does not go far enough to protect the Central Bank. In that regard, because zot pa ni menm dir Mr Speaker, dan sa Lalwa who maintains the register of beneficial owners for the non-banking credit granting institution.

As I know, eski zot pour transfer li avek FIU? In which case will it be FIU ki populate the register? Non. Because the information is to be provided to the Central Bank pre-licensed and si i annan substantial change in ownership, in regards to the beneficial owner ki pe aste shares oubyen par dan sa non-banking credit institution.

So therein Mr Speaker, lies premye problem ki mon war. Dezyenm problem ki mon war Mr Speaker ki mon feel ki nou bezwen, nou bezwen adrese, se anba seksyon bann seksyon ki koz lo rol e responsabilite Labank

Santral. Nou'n donn Labank Santral en pouvwar pour fer en emergency revocation of a license with immediate effect without hearing. What is the emergency?

Lekel ki pour define the emergency? Ou pa kapab dir mwan mon pe al fer en biznes and then you have an emergency revocation ki ou kapab bring in, me selman ou pa dir mwan what the emergency is Mr Speaker.

Mon krwar it's only fair dan lespri, dan lespri Konstitisyon Lartik 19 nou Konstitisyon Mr Speaker, tou dimoun i annan drwa a proteksyon egal devan Lalwa.

Mwan mon krwar sa petet mon largiman i enn pti pe ekstrenm. Me mon krwar sa i pa respekté Konstitisyon e lespri Konstitisyon.

Ou pe donn en antite pouvwar pour fer en desizyon lo mwan, san ki i pour dir mwan pour ki rezon i pour fer. So, Mr Speaker sa i enportan pour nou etabli whether or not nou, nou bezwen fer sir keksoz i pli kler.

I dir dan seksyon 17 Mr Speaker ki – ok i kapab revoke lo diferan, pour diferan rezon eksetera. Be sa ki mon feel ki se ki nou bezwen explain what this means.

Nou bezwen klarifye ki bann, ki responsabilite Labank Santral e prezan, the

revocation ki ganny fer Mr Speaker, *without*, petet ou kapab dir *right to a fair hearing, to whom* ki mon pour al konplent Mr Speaker? Mon pour al konplent avek *Central Bank* li menm.

What is the point? Ki mon pour al konplent avek *the very institution* ki'n *revoke*, oubyen ki'n anpes mon *license* al devan.

Even worse i dir ou poudir si sa *revocation incur loss or damage, Central Bank is not at fault* li. *How can you not be at fault?* Ou kree en lanvironnman, ou dir mwan vin investir. Ou dir mwan vin sa, apre ou dir mwan, me si ou, ou ganny okenn *loss or damage* akòz mwan mon'n pran en desizyon kont ou, ki ou bezwen *appellate* ek mwan menm. Ou pa *at fault* e mon pa kapab *appellate*. Mon pa kapab lager ek ou lo sa desizyon.

So mon konpran ki Vis-Prezidan pe dir nou ki le fer ek sa Lalwa. *But if that is the case.* I pa pour ed sa envestiser. Kontrer i pour kree en *ambiguity* pour en lenvestiser ki le vin fer sa kalite biznes.

Eski mon regilater i annan sitan kantite pouvwar ki fer, ki *at any point in time* i kapab pran en marto tap lo mon latet. E mon pa pour kapab dir li nanryen. Mon

pour zis demann li si oule tap mwan ankor en kou ankor.

So i pour i pa kree sa lanvironnman ki nou le fer. So i enportan petet ki nou ganny en klarifikasyon, *as to* ki direksyon nou le ale an se ki konsern sa. Akòz pour mwan, i annan en konsern ki nou bezwen adrese.

An sa ki konsern rol ki Labank Santral i bezwen zwe e son laspe *judicial review* ki bezwen ganny antre dan sa largiman.

E prezan Mr Speaker ler nou regard menm seksyon 27, *"the prudential requirements"*, ki dir nou, nou ganny fer.

I dir nou koumsa, *"The Central Bank may make regulations"*, nou konnen *"may" shall mean "shall"*. Ok. I byen sa *"may" shall mean "shall"*. Napa problem, nou konpran sa -

"and issue directions and guidelines applicable to non-bank credit granting institutions". *Now fair enough* si nou ti napa okenn *non-bank credit granting institutions right now*, nou pas Lalwa napa problem.

Be nou deza annan de, ki zot in *grandfather* dan sa Lalwa. So, si i deza annan de, ou napa ni regilasyon ki ou'n vin avek, Ou napa ni *guidelines* ki ou'n vin avek, *how are we as a National Assembly supposed to just*

approve your Act? Just as a rubber stamp e dir poudir we are giving the Central Bank this power.

It's not that we don't trust the Central Bank but we have to. Nou bezwen balans largiman lo tou le de kote Mr Speaker.

For example, Mr Speaker. Mon'n fer en pe resers e Central Bank i annan li en Corporate Governance Guidelines for banks and other the financial institutions ki tonm anba Lalwa Finansyel.

E ladan i montre ou, i preskrir ki mannyer zot Board i ganny set up, ki mannyer tou keksoz i ganny fer. Zis parey pour Nouvobanq Mr Speaker. Menm ou'n dir nou pa bezwen koz lo la. Me nou bezwen koz lo la.

Central Bank i kapab koze lo Nouvobanq kantmenm ou pa ti le bomaten. Me anyway, beside the point. Me i annan en Board of Directors. Central Bank i dir ou ki pour fer li. Be where is this document pour sa Lalwa ki la?

You are becoming at the same level, the regulator of these institutions and financial – bann lenstitisyon anba Financial Institution Act. That's what I understand and that's what Lalwa i dir. Mon pe donn ou pouvwar Central Bank pour fer.

But you don't present none of these guidelines to us. So these guidelines where are they going to be work in progress? I mean – mon ti a kontan demann Vis-Prezidan.

So si ou dir mwan poudir ou pe kree sa lanvironnman, ou'n dan SIBA and you know how this works, sa dimoun ki pe vini i bezwen konnen what they are getting themselves into.

Akoz sa bann boug pour bezwen konnen ki zot pe vin investir ladan. Ki lanvironnman, ki bann guidelines ki annan pour li swiv.

Rezon mon pe dir sa se aköz koman Lezislater, with all do respect Mr Speaker, pa tret nou as if nou naiv. Give us some credit, that osi nou kapab pas en Lalwa be nou bezwen annan bann keksoz ki akonpanny li e ki nesaser annan pour nou konpran egzaktaman ki zot pe dir ladan.

En lot keksoz Mr Speaker, ler nou regard, ankor sa bann prudential requirement par egzanp. So the law, based on largiman ki'n ganny prezante lo merit Mr Speaker, i supposed to make things innovative.

Par kont to say Mr Speaker, with all due respect this is not making anything

innovative. It is actually constraining tou keksoz.

Par egzantp you've gone for prohibition of okenn aktivite ki involve digital currency. Prohibition. Maurice. I pa prohibit li, i regulate. Sengapour i pa prohibit i regulate.

Rwanda poster child pour tou sa bann nouvo Lalwa ki tou dimoun i servi son legzanp, i pa prohibit i regulate. Be aköz Sesel i prohibit?

Is the prohibition to facilitate actors ki deza la? Or is the prohibition zis zot in mete aköz zot anvi donn Central Bank tou sa pouvwar. I don't get it Mr Speaker. Si lentansyon se kree lespas, pour innovate bann aktivite, and why do it that way? You're not creating the space ki zot in dir zot pe create. In fact, you are stifling, you're closing that space Mr Speaker.

En lot pwen Mr Speaker ki mon le tous lo la se anba, seksyon 73 e 74 Mr Speaker - E la nou dir konmsi apre ki nou'n donn tou sa pouvwar. Nou'n dir Central Bank i revoke ou license on the basis of li ki deside eksetera.

The you go appeal to the Central Bank, ki li menm li in - the same entity ki pa'n approve ou license ou al appeal avek li, prezan nou vire nou dir ek sa dimoun koumsa.

Nou dir li, "asked directions, orders, determinations or decisions of the Minister or the Central Bank under this Act shall be subject to judicial review."

So Mr Speaker, si mon konpran byen sa ki VP pe dir nou, it means ki Vis-Prezidan dan sa konteks Minis pour Finans i kapab enfliyans desizyon Central Bank.

In which case sa deba ki nou'n gannnen bomaten e sa ruling, ki ou'n donner bomaten Mr Speaker i subject question. Me annou met sa akote, ki sa i dir nou?

Subject to judicial review. Nou konpran Konstitisyon i dir tou keksoz i dir tou keksoz i subject to judicial review. Be get ki i dir nou lo judicial review Mr Speaker.

Sef Ziz menm ek rules relating to proceeding in the court under this Act including prescribing fees eksetera - subject to these rules.

Mr Speaker, en dimoun ki pe al rod judicial review pour en case koumsa pa pour zanmen ganny en larepons. You wouldn't get an answer. You need to change the appellate process pour fer ki si en dimoun pe vin fer sa biznes, i annan another way of appealing, otherwise ou kree en sityasyon kot i annan en vacuum pour mwan exercise mon constitutional right. Mon

napa, mon pa kapab *exercise* mon *constitutional right*.

Mon *appeal* ek sa menm dimoun ki pe pini mwan, sa menm lenstitisyon ki pe dir mwan non, mon pe *appeal* avek li menm li.

Unless Central Bank ti pour dir mwan poudir mon annan en *subset* dan mon lorganizasyon ki mon pour kree, *within Central Bank* ki pa anba kontrol *Board Central Bank*.

Ki li prezan *within* mon lorganizasyon pour *act as the appellate body* dan *Central Bank*. Be mon pa konnen si sa i posib Mr Speaker, akòz *manner* mon konpran se *Central Bank* i ganny *setup* atraver son *Board* e son striktir.

E son *Board* ki pran desizyon an relasyon avek bann keksoz ki *Central Bank* pe fer. E i fer sa san lenterferans e direksyon okenn lezot antite. Koriz mwan si mon mal.

Now, mwan mon pa kapab dan Lalwa dir poudir mon ti a kontan dir poudir Sef Ziz i annan 30 zour apre sa Lalwa. *But that would mean* ki Lasanble Nasyonal prezan, nou pe pran, nou pe vyol Konstitisyon an sa ki konserne lefe ki Konstitisyon i dir ou ki pouvwar Zidisyer i dan lanmen Zidisyer. E Zidisyer tousel.

So how long ki Sef Ziz i annan pour li *prescribe* sa bann *rules* Mr Speaker? Pa kler Vis-Prezidan. So dan sa konteks si mon pou al *seek judicial review*, *how long will it take* pour mwan ganny mon *judicial review*?

Kantite letan mon annan pour mwan *submit* mon dokiman *for judicial review*? *If on appeal*. Kantite letan mon annan pour *respond to* mon *appeal*?

So it *raises* serten kestyon Mr Speaker ki al ver bann prosedir ki egziste anba Lalwa. E bann pouvwar ki nou donn bann antite anba Lalwa pou fer ki nou annan sa bann lenstitisyon ki pour kapab fer sa rol.

Prezan Mr Speaker, mwan mon pour admet ki i pa *detract* san poursan ver merit sa Lalwa. Me personnelman mon santi poudir nou *overregulate* dan en sironstans, kot nou devret kapab kree en lespas en pe pli balanse, pour ki i annan sa bann aktivite.

I deza annan en striktir *within which both Development Bank* e *HFC* i *operate*. E nou fer sa kler. Me akòz ki nou bezwen kree en striktir ki sitan rizid. E dir poudir nou le *improve* keksoz.

I pa pe *improve* nanryen. Annefe mon war li i pe refermen, mon pa konnen si

nou le *meet* en *requirement* enternasyonal, si nou annan bann akter ki'n propoze pour *become* bann *non-banking credit granting institutions*.

Oubyen nou le zis tik en bwat poudir nou annan en Lalwa lo *non-non-bank credit granting institutions*.

If the latter, sa ki mon'n dir dernyen i *the case*, then Mr Speaker, nou pa pe byen servi letan Lasanble ozordi apre midi. E mon pa krwar poudir sa bann dimoun devan avek zot nivo profesyonnalizm zot pour fer sa.

Me mon konpran *from* zot perspektiv, as regilater ki mannyer zot get keksoz. Me nou, nou bezwen get keksoz osi *from* perspektiv bann dimoun ki pe swiv sa Lalwa. I pour koz pour bann dimoun ki la deor Mr Speaker.

So, Mr Speaker, mon krwar i reste en keksoz enportan ki nou bezwen etabli. *Whether or not* baze lo son merit sa Lalwa i devret pase devan Lasanble *or whether or not* i devret annan bann azisteman sibstansyel ki bezwen ganny fer.

Akoz i annan dout lo serten provizyon sa Lalwa, e zot konstitisyonalitye an relasyon ek provizyon Konstitisyon. Konstitisyon *as it exists* ozordi. *Right to equal treatment before the law, right to a fair hearing* Mr Speaker.

Tou sa bann keksoz i bezwen ganny *enshrine* dan prosedir en Lalwa.

Sirtou si ou pe dir ek mwan ou dir ler mon'n perdi, oubyen mon'n *incur* domaz pour en desizyon ki ou'n pran.

Sa domaz i fer keksoz ki mon propriyete, mwan ki'n investir ladan, mon ki'n deside pour fer sa.

In the first place, Mr Speaker ou pa ti ava kree lespas pour mwan kapab fer li. *That is the issue* ki devan Lasanble ozordi.

I pa zis *straight forward* pour nou pas en Lalwa aköz nou en mazorite Onorab Porice - mon tann ou pe mangonnen laba deryer. Ou konpran, me selman mon krwar ou malelve. Aköz ou bezwen asize sey regard en Lalwa dan perspektiv ki pe ganny met devan nou.

E si ou pa kapab lir sa Lalwa, *then* demann en dimoun pour ed ou pour ou konpran li Mr Speaker.

MR SPEAKER

Ale gard ou komanter lo Lalwa selman.

HON SEBASTIEN PILLAY

Ou konpran. So Mr Speaker. Mon le vin lo mon dernyen pwen. E la mon le tous sa size ki Vis-Prezidan in touse. E rol ki le de lenstitisyon i zwe an relasyon avek bann kredi ki

zot donnen ; *mortgage financing* bann keksoz koumsa.

E sa *clause as it exists*. E nou vwar dan Seksyon 76(2) Lalwa i dir ek nou koumsa, tou keksoz ki'n ganny fer par sa de lenstitisyon ki ganny mansyonnen anler avan komansman sa Lalwa, i ganny dir ki in ganny fer anba sa Lalwa, *as long as* ki zot pa enkonsistan avek provizyon sa Lalwa.

Mon prezimen determinasyon lenkonsistans avek sa Lalwa pour ganny fer par Labank Santral, ankor enn fwa.

Mannyer mon konpran striktir Gouvernman ozordi HFC, i tonm anba responsabilite sipervizyon Minister Finans. *So too does the Development Bank*. E mon prezimen zot osi tonm anba PMC. *Ok, I stand to be corrected*.

Now, wi - non-*Development Bank* i anba *Central Bank* - (sorry). Be eksplik mwan en keksoz, eski sa i vedir *from now on* ki se *Central Bank* e non pa PMC, ki pour annan *regulatory control* lo *HFC Development Bank*?

Eski se li ki pour *exercise* sa fonksyon an relasyon ek *Board* sa de antite? Par lefe Mr Speaker, ki *Board* sa de antite pa ganny apwente par *Central Bank*.

E i pa tonm par en *guideline of appointments of Board Members*, i ganny apwente par Gouvernman. Annefe par Prezidan lo rekomandasyon Minis. So eski se sa ki zot pe dir nou?

E dernyen pwen Mr Speaker. Nou'n war poudir in koz lo bann *financial leasing company* ki pour al tonm anba *Financial Leasing Act*, ki deza an aksyon.

Financial Leasing Act ti ganny pase Mr Speaker 12an pase, 12an pase. Ki fer *li in terms of* modernite an relasyon ek sa Lalwa zot pe dir mwan pe propoze pa sitan modern.

Why the explicit mention ki financial leasing pa tonm anba provizyon sa Lalwa. Akoz i annan serten konponan *leasing*, ki ou kapab konsider li koman *non-banking*.

Eski i annan en *leasing company* ki nou le *facilitate* dan Sesel? Eski i annan en konpanyen ki pe fer *leasing* ki nou le fer fasiliteasyon?

So tousala i bann kestyon ki pertinan pour nou demande, pour nou klarifye Mr Speaker.

E parey mon'n dir, Vis-Prezidan in dir nou pran sa, regard sa Lalwa dan en perspektiv *open minded*, nou'n fer sa. Nou'n regard li e nou *being critical of* bann issues dan sa Lalwa ki nou konsernen, koman en parti

dan Lasanble. E nou ti a kontan ganny plis klarifikasyon, lo sa bann pwen, oubyen lo bann pwen ki *panel* i a deside si zot anvi donn nou klarifikasyon lo la, e nou a rezerv nou pozisyon final, baze lo sa ki nou ganny eksplike e bann propozisyon ki *panel* i annan pour montre nou ki sa Lalwa i anvi fer.

Me lefe i reste Mr Speaker dan nou lanmen la, nou napa ni regilasyon, ni *guidelines*. Nanryen dan nou lanmen pour montre nou ki nou annan de lenstitisyon ki egziste. E *this is how things are going to be, to be set out*.

Avek sa Mr Speaker, mon remersye ou e mon remersi Lasanble pour son latansyon. E mon osi remersi Vis-Prezidan e son *panel* pour zot prezantasyon lo, lo komansman.

E nou ava gete Mr Speaker, ki mannyer i deba i ale. Ki bann lezot keksoz ki bann Manm i annan poudir. Sa i nou pozisyon lo sa kote latab. Mersi Mr Speaker.

(APPLAUSE)

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Onorab John Hoareau.

HON JOHN HOAREAU

Mersi Mr Speaker. Bonn apre midi Mr Speaker, bonn apre

midi tou dimoun a lekout. Mr Speaker, pour mwan sa Lalwa, ler mon pe get li, sa Prozedlwa, i enn ki pour etabli sa *framework* rezistrasyon, *licensing*, sipervizyon, regilasyon e *market conduct*, pour get en pe dan tou sa bann keksoz lo size bann *non-bank credit granting institutions*.

Konnen, souvandfwa i annan bokou konplent lo kote bann pti *loan* ki dimoun i pran bann group *non-bank* parey nou pe dir dan sa domenn. Ki petet, serten fwa zot pran li avek serten to lentere.

E apre sa to lentere i monte a en serten pwen san averti zot. Oubyen zot vwar poudir i annan keksoz ki mal avek zot repeyman.

So, i bann size ki kouran, si oule, dan lavi toulezour ki dimoun i kapab konstate ki arive. E Labank Santral i pour son devwar pour li zwe en rol pour kapab remedye sa bann *market conduct*, get be pe ladan.

Si i annan okenn kolizyon, si annan osi okenn koripsyon, okenn *bribery*, okenn bann lezot keksoz koumsa ki kapab arive dan sa sekter.

So dan sa rol regilater, i pour zwe en rol vreman enportan, pour fer sir ki prodwi ki nou gannyen avek sa bann lenstitisyon *non-bank*, i

bann prodwi ki reflekte en biznes ki *fair*, en biznes ki osi annan serten lizye ki ganny mete lo la.

Mr Speaker, parey mon'n dir i annan osi morso dan sa Lalwa ki refer avek lesanz lenformasyon, kot ki mon konstate ki i enn bann Rekomandasyon FATF.

Ki okenn bann – akòz sa Lalwa i pour en Lalwa ki pour kouver osi menm bann dimoun ki pe, bann *foreign investment* dan sa domenn dan *non-bank, credit granting institutions*.

So i pour osi kouver sa transparans, sa latransparans dan lenformasyon ki si i annan de ka ki bann *foreign investment* i vin dan sa sekter, i pour kapab osi, kapab lesanz lenformasyon avek bann sekter enternasyonal ki enportan, ki relevan. Alor i pe met nou anliny si oule avek en pe bann Rekomandasyon FATF osi.

Mr Speaker par kont mon annan de pti, de pti *query* ki mon ti ava kontan leve avek *panel*. Ki ler zot fer zot konklizyon, ler zot fer zot *summing up* zot kapab *take up* pour klarite.

Premyerman akòz ler nou pe get par egzanp, bann lorganizasyon parey HFC, ki *exclusively* Gouvernman, me selman *as* ki i en *body corporate* ki anrezistre anba

Companies Act, i fer ki zot Gouvernman i *hold 99 percent shares e one percent share*, i ganny *hold by somebody else*. Ki souvandfwa se *principal secretary* ki *hold sa share* pour fer li vin en konpanyen anba *Companies Act*.

E dan Seksyon 10(1), nou war poudir i dir, “A *non-bank credit granting institution licensed or registered under this Act shall not have nominee shareholders or nominee directors*”.

Prezan mon pe demann mon lekor si en dimoun ki par egzanp en *PS* ki pe *hold one percent share*, dan sa bann *SOEs*, oubyen lakonpanyen Gouvernman, eski i pour annakor avek sa provizyon dan sa Lalwa? So si zot kapab klarifye sa pour mwan.

E osi *nominee director e nominee shareholders*, par ler i en keksoz ki inevitab. Par egzanp, si en dimoun ki en *beneficial owner* i pa dan sa pei, me i anvi envestir dan sa sekter, me selman i le par egzanp annan en *nominee director*, oubyen *nominee shareholders*, pour fer pran sa bann responsabilite, pour *take over bann interest of the shareholders or interest of the directorship*.

So ki fason – akòz ki sa pa pe ganny permet anba sa Lalwa? So i osi dan en serten

sans, i donn en louvertir pour lezot Seselwa ki *fit and proper*.

Ki kapab pran sa bann responsabilite pour kapab, *bid* pour sa bann responsabilite osi dan sa bann lakonpannyen, ki ganny formen.

Mr Speaker, mon dezyenm pwen osi ki mon ti a kontan petet VP dan son repons i tous enn pti pe lo la. Se lo sa size, '*Reserved fund*' ki anba Seksyon 26(1). Kot en lakonpannyen ki anrezistre i bezwen tou le lannen kit 10poursan son *net profit*, dan en *reserved fund*, ziske ler i ariv ekivalan avek son *paid up capital*.

So pour mwan ler mon pe get li, sa provizyon dan Lalwa, i fer ki larzan en dimoun oubyen envestiser i ganny mete dan en landrwa kot i *freeze* i pa pe prodwi.

I pa pe prodwi pour sa lenvestiser li menm. Akoz si ou pe met 10poursan tou-le-z-an ziske ler ou ariv kot ou *paid up capital*.

Mon krwar i vin en larzan ki ganny *freeze somewhere* dan en Labank Santral, anba sa *fund*. Mon konnen petet pour lo kote stabilite finansyel i enportan ki i annan serten balans an term *the asset, the value of the asset* avek kantite ki kapab prete. So mon konnen i bezwen annan serten

regilasyon pour sey tenir sa balans.

Me selman sa ki mon osi, mon ti ava osi kapab konstate ki si nou met, nou pous li ziska 50poursan petet i ti ava en *incentive* pour fer annan plis dimoun, oubyen pli bon *incentive* pour ki *foreign investors* i kapab vin dan sa domenn.

Mr Speaker mon konnen poudir lo size *microfinance* i annan en kantite lentere deor ki bann lenvestiser i anvi vini, i anvi rantre avek bann pti *firms* ki kapab ede dan devlopman pei.

E sa i pour en *plus*, parske pa souvandfwa ki bann gro labank i kapab ede avek bann *microfinancing* sirtou, pour devlopman bann pti lendistri, bann pti proze e sa mon krwar i ava en keksoz ki mwan mon vwar li tre ankourazan si nou kapab donn sa lespas, ouver sa lespas ki demen bann dimoun ki annan larzan i kapab vin envestir dan sa sekter.

Mr Speaker, avek sa mon pour remersye ou e mon ekspekte ki VP ava donn nou enn de pti klarifikasyon lo sa de pwen ki mon'n fer resorti. Mersi.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Bon Onorab Georges.

HON BERNARD GEORGES

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, mon pa ti vreman anvi pran laparol, me solman mon krwar ki enportan ki mon dir de mo lo sa Mosyon. Apre sirtou, ki mon'n ekout Onorab *Leader* Lopozisyon.

E i enteresan ki depi Sanmdi, Onorab Pillay in vin, in mont en ran par lao nou e li i koz zis apre Vis-Prezidan. Zot koz Vis-Prezidan pour Vis-Prezidan, de boug menm nivo. I nepli espere pour li koz pli tar. E nou'n war –

(laughter)

HON BERNARD GEORGES

Malerezman solman, malerezman solman kantmenm in ganny sa tit son lentervansyon mon vwar i pa'n mont menm nivo ki son tit.

Akoz mon pa pe pran laparol pour kritik li. Me mon'n war li tre, tre difisil pour mwan konpran, enn de bann propozisyon ki'n vin avek.

E mon se pour sa rezon ki mon pran laparol aköz mon krwar ki Vis-Prezidan definitivman sa enn ki'n ganny elekte, Vis-Prezidan pour eksplike taler. Me mon krwar i enportan ki lo nou kote latab mon donn osi enn de leksplikasyon.

Mr Speaker, sa Lalwa i fer de keksoz e Vis-Prezidan Afif in eksplik sa tre byen.

Premyerman, i anglob de lenstitisyon ki egziste deza e i fer sa tre kler. Nou war sa dan *Clause 76, HFC ek DBS*. Me i osi regard pli lwen.

Pour bann finansman, bann lasosyasyon finansman, bann lorganizasyon finansman, ki pa ankor devlope ozordi, me ki anba en lankadreman parey nou ekspekte i ava devlope.

E donn nou de legzanp, enn Onorab Hoareau fek mansyonnen. E sa se *microfinancing*. Ki en keksoz ki mwan mon war li pe vini.

E mon war li pe vini a gran pa aköz devlopman mwayen, *petit* e mwayen lantrepriz. I pour pran en pe bann lorganizasyon ki ti egziste me ki ti anba lezel Gouvernman, pour devlop bann sekter pti e mwayen lantrepriz. E mon vwar sa pe sorti anba lebra Gouvernman, i pe al dan sekter prive.

An mezir ki i annan lenstitisyon ki fer larzan e ki vin, ki kapab devlop ki kapab devlop zot lekor, dan nou pei. Me mon vwar osi en lot Mr Speaker, e mon pe regard devlopman *condominiums* par egzanp.

E i en devlopman ki pe al tre, tre vit. I annan en kantite, en kantite dimoun ki ti pe fye par lepase lo lakaz Gouvernman.

Ozordi avek sa nouvo souf dan nou pei, avek sa nouvo linisyativ pour fer dimoun pran responsabilite pour zot prop fitir nou vwar ki i annan en *move* ase rapid, pour sorti lo asize esper en lakle lakaz e al lo ed ou lekor pour ganny en *condominium*.

E mon vwar sa i ava vin en sekter finansman parey *HFC* pe fer pour lemoman e en serten labank. Me mon vwar li pe vin en sekter dan li menm, kot finansman pour ganny propoze pour sa sekter spesifik.

Mon vwar osi atraver sa menm sours finansman mon vwar bann *purchase* ki olye ou pey tou keksoz en sel fwa e apre en serten letan ou pey en lenstitisyon - mon vwar plizyer, plizyer keksoz parey *hire purchase*. Mon vwar ki finansman, kredi pour ganny donner, parey Vis-Prezidan in eksplike.

E ki ou ava pey lo en peryod letan, enn pti pe parey *HFC* pe fer konmela avek bann proze lakaz sosyal. Bann *social housing projects*, me sa pour vin pour tou sekter *including* bann ki pa *social housing*.

Donk sa Lalwa pe ouver en gran sekter. I pe ankadre 2 ki egziste deza aköz ti merit ganny ankadre. Me i pe ouver en pli gran sekter.

E parey tou keksoz ki sa enn Gouvernman in fer depi ki in vin o pouvwar, i pe moderniz. E i pe donn lespas pour bann nouvo lide. Bann nouvo lespri, bann nouvo lantrepriz kapab afikse zot dan pei e devlope.

E donk pour sa de rezon ki mon'n donner, mon krwar sa Lalwa i vin a en moman apropiye. E i merit ganny nou sipor. *Having said that* Mr Speaker, Onorab Pillay in lev plizyer pwen.

E mon krwar i enportan pour nou regard enn de sa bann pwen. E dan la mezir *du* posib, *provide* li avek enn de repons.

Par egzantp Onorab Pillay i dir, 'i pa santi li koman en Lezislater pe fer son devwar' si i pas en Lalwa oubyen si i siport en Lalwa ki annan *rules* par egzantp - *The Chief Justice will make rules*, oubyen pour *judicial review*.

Oubyen i annan serten regilasyon lo ki mannyer pour apwent bann *Board* eksetera ki annan, ki egziste anba *Central Bank* pour bann *financial institutions* me ki pa ankor egziste pour sa enn.

I pa vwar ki mannyer i pour kapab siport en Lalwa san ki sa bann regleman eksetera i devan Lasanble.

Me sa se en largiman ki nou annan, ki nou'n tande plizyer fwa. E mon pa konpran

sa largiman Mr Speaker, aköz tou Lalwa. Ou pas son *mother Act* avan apre son bann regleman i vini, tou Lalwa.

Depi toultan, *including* pandan sa 5an e mon a retourn lo la taler. *Including* pandan sa 5an ki zot ti dan sa Lasanble zot tousel zot ti fer egzakteman parey. Aköz? Pa aköz zot ti fer li, me aköz i byen.

Aküz se sa prosedir, e se prosedir ki nou bezwen swiv. Nou pas en *mother Act*, apre regleman i vini e i *fill in the blanks* e nou vwar sa bann keksoz i ganny fer.

Annefe anba *clause 62*, sa Lalwa i kler, i dir i donn pouvwar pour fer en *regulations*. *So anything to give effect to the provisions of this Act*.

Donk i en pouvwar ekstrememan gran, ekstrememan larz, ki permet ki sa i kapab ganny fer. E an sa ki konsern sa 2 lenstitisyon ki nou'n koz lo la *Development Bank of Seychelles* avek *Housing Finance Corporation* zot, zot ganny anglobe parey Onorab Pillay in dir, i aziste rezon apre midi. Zot ganny anglobe par *Clause 76*, ki dir ki non-selman zot *deemed to have comply with this Act*.

Konmsi zot in ganny formen anba sa *Act*. Me zot annan lan, pour zot si i annan okenn defayans pour zot

anmenn sa defayans Ankour. Ankour pour zot *bring it up to date*, mon servi en fraz *Francais*. Mon eskiz mon lekor.

Mr Speaker, en kestyon ki Onorab Pillay in demande, ki mon santi mon bezwen, mon bezwen reponn. Se aköz ki napa en *appeal* kont desizyon *Central Bank*?

Me i annan plizyer, i annan plizyer repons me repons pli kler se ki zanmen ou *appeal* kont desizyon regilater pour al devan en Lakour.

Aküz desizyon sa regilater, se regilater ki pran sa desizyon e non pa en Lakour. Lakour pa kapab sibstitye son lekor pour pran en desizyon ki en regilater i sipoze pran.

Se pour sa rezon ki napa en *appeal*. Me i annan *judicial review* aköz si sa regilater ler i pe pran son desizyon i pa'n pran en bon desizyon la, ou ava kapab *strike it down by going to court*.

E se pour sa rezon ki sa Lalwa i *provide* pour *judicial review* e non pa *appeal*. E non selman sa i kler, me mon war li mon war li etranz ki Onorab Pillay ki'n *raise* sa menm sa pwen.

E ki'n fer nou rapel *Financial Leasing Act* ki ti pase an 2013. E an 2013 Mr Speaker, nou pa ti dan

Lasanble nou. Ti annan zis zot dan Lasanble avek Mr David Pierre. Se zot ki ti pas *Financial Leasing Act*.

E dan *Financial Leasing Act*, Mr Speaker, i egzakteman parey. Menm provizyon ki napa okenn *appeal*. *The appeal lies to the Central Bank as regulator* egzakteman sa ki pe kritike la ozordi.

E zot ti pase la mon demann li Onorab Pillay, aköz ou pa ti *strikes it down at the time*? Aköz la i ti byen be prezan ozordi i pa byen?

War Mr Speaker, tou mazorite ti pour zot. 25 lo enn, or 24 lo enn or *whatever*. Tou keksoz ti dan zot lanmen pase trankilman. *Financial Leasing Act* i la devan mwan.

Menm provizyon, *word for word* *texto* ki nou pe fer ozordi. Personn pa'n demann okenn kestyon laba in la pandan 12an, nou pa'n tous li ditou.

Ni en lamannman pa'n ganny anmennen, aköz sa dapre zot i mal ki mannyer sa i kapab arive. Me la ozordi *all of a sudden* sa i pa byen. Ou war Mr Speaker, annan de fwa ler ou koze e ou'n tann mwan dir sa plizyer fwa dan Lasanble, mon bezwen al repet li ankör annou *assume* nou rol koman Lezislater.

Onorab Pillay in *raise* detrwa pwen ki fer en kantite sans e in demann bann

kestyon ki pertinan. E sa se son rol e i fer li tre byen.

Me annou pa an mezir ki nou anvi kritik en Lalwa, al rod tou sord pti pwen met, devan konmsi sa se premye fwa ki sa Gouvernman pe fer e se pour sa rezon ki sa Gouvernman i bezwen ganny kritike.

Aküz li sa Lalwa i pa ase performan. War, se la kot annan de fwa nou let nou lekor *down* e nou let nou Lasanble *down* e nou let nou Lezislativ, nou pouvwar Lezislativ *down*.

Alor Mr Speaker mon'n pran laparol pour mwan fer sa detrwa pwen. Me mon anvi retourn lo mon pwen depar. E felisit Vis-Prezidan avek son Gouvernman pour linisyativ anmenn sa Lalwa, sa morso Lalwa devan.

Aküz se en Lalwa ki nesaser, set en Lalwa ki anglob en sekter ki pa pti pe ganny en lankadreman legal e ki nesaser pour ganny en lankadreman legal me ki *over and above all of that*, i ouver laport pour plizyer sekter *non-banking financial institutions* dan lefitir. E mon swete ki nou vwar en kantite sa bann biznes monte.

E enn ki mwan mon ti a kontan, mon ti a kontan vwar e mon *hope* ki sa i ava donn en lenvestiser *somewhere*. En lide, e sa se fer sa ki Lorea Pri Nobel Lape *Muhammad Yunus*

ki ozordi Prezidan *Bangladesh* ti fer.

E sa se fer en lenstitisyon ki pour donn *microfinancing* pour ed bann pti e mwayen lantrepriz dan nou pei.

Avek sa detrwa mo Mr Speaker, mon anvi dir atraver ou avek Vis-Prezidan ki i pour ganny sipor pour son *Bill* lo sa kote latab. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Onorab Loze.

HON JOHAN LOZE

Mersi Mr Speaker. Mr Speaker, zis parey Onorab Georges mon ti napa lentansyon pran laparol ozordi apre midi. Be selman mon bezwen fer li pour mwan *state* pozisyon mon *Caucus*.

Mr Speaker, i annan 5 *Bill* ki'n vin devan Lasanble. E nou annan nou en *minimum* letan pour nou travay lo sa bann *Bill*. E pour fer bann lezot travay ki annan devan nou pour fer.

Nou *Caucus* nou ti fer en *meeting* 3 erdtan, lo sa Lalwa ki devan Lasanble ozordi. Akoz i en travay serye, e ase konpleks.

Desizyon ki nou *Caucus* ti pran se ki en dimoun ki pour koze e etal tou nou pozisyon e sa ti Onorab Sebastien Pillay. E sa ki li in anmenn devan se pozisyon *Caucus* an antye.

E enn bann keksoz ki nou ti agree lo la se ki i a fer li plito an format kestyon pour li sisit larepons *from the panel*. Non pa *from* Onorab Bernard Georges.

Mr Speaker, sa ki nou vwar, se ki ler nou, nou'n sey fasilite travay Lasanble. Akoz nou konnen nou pour annan en *bottleneck* pour annan en konzasyon byento ki nou gannye?

En retorik politik, sorti kot Onorab Georges. Ozordi nou ganny dir poudir 2017 ti koumsa alors ti bon ozordi nou bezwen fer parey. Apre ki 2020 nou'n ganny elekte pour fer sanzman e fer sa ki pli byen.

Onorab Georges i les nou konpran ozordi ki nou pa pe sanze la. Nou pe adopte. Nou pe pran model 2017 aköz sa ki pli bon. Me nou pa ti pe kestyonn sa nou *anyway*.

Nou pe kestyonn sa ki nou pe fer ozordi. E nou ganny dir sa an dizan ki en kritik pour son Gouvernman i pa ti kritik pour ou Gouvernman. I kritik pour Lalwa, morso Lezislasyon, travay ki devan nou ozordi.

E se sa nou louveraz. *Regardless* ki'n pase letan ki *Herod* ti la lo later, nou kritik louveraz ki devan nou. Nou kestyonn travay ki devan nou dan sa Lasanble. Ou pa

ekspekte nou fer zenifleksyon avek leparse.

Nou pour ador leparse e pa pran nou responsabilite pour ozordi? Be ki kalite sa.

(comments off-mic)

HON JOHAN LOZE

(Ou war Mr Speaker ki manner ou Caucus i malelve)?

Mr Speaker, sa travay ti pou'n deroul senp e trankil. Napa person ki'n atak Gouvernman, napa person ki'n atak LDS.

Mon krwar Onorab Georges, son leker i fermal sa ki'n arive Sanmdi. In referans Sanmdi, in referans ki'n arive Sanmdi.

(laughter)

HON JOHAN LOZE

In referans pozisyon Onorab Pillay e i pas letan...

(comments off-mic)

MR SPEAKER

Order, please!

HON JOHAN LOZE

I pas letan felisit VP. Depi bomaten se tou ki nou tande. Felisitasyon VP, felisitasyon Minis. Setou ki zot fer lo zot kote.

Felisit VP, felisit Minis menm VP ki vini i dir nou

koumsa poudir son Gouvernman pa kapab fer nanryen kot *Pension Fund* i konsernen.

Selman mwan mon vini mon'n dir zot poudir li ki donn permisyon *Pension Fund* pour dispose son byen. Se son Gouvernman. Sa mon'n war dan kominikasyon ofisyel, *Cabinet*.

Be Mr Speaker mwan mon'n set out nou pozisyon ki nou ti annan vizavi sa morso Lezislasyon. Mon'n set out klerman aköz se Onorab Pillay ki ti'n ganny sa travay pour fer.

Pa pour rezon ki Onorab Georges ti pe dir ki VP pour VP sepa ki si sa. Napa nanryen pour fer avek zalouzi, Onorab Georges. Napa nanryen pour fer ek son leker fermal.

Mr Speaker, selman ou koman en dimoun ki'n lontan dan politik, ou pour konpran e ou pour agree avek mwan Mr Speaker.

Se ki LDS in ganny elekte atraver e aköz Speaker Patrick Pillay. Son nanm repoz an pe. Se gras a Patrick Pillay ki zot dan sa bann sez ozordi. Se gras a Patrick Pillay, ki LDS i *State House* ozordi.

Mr Speaker, be si se gras a Patrick Pillay ki zot dan sa bann pozisyon ozordi, mon le fer lo kler pour zot. Le 27 Septanm se en Patrick avek en Pillay ki pe vin koudpye zot

State House! Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Nou a kontinyen. Mon a lans en lapel pour Manm reste lo size *Bill*. Mon konnen i annan en kantite lentere politik deor. Annou sey – ki mannyer zot dir sa? *Focus!* Mersi. Onorab Henrie.

HON GERVAIS HENRIE

Mersi Mr Speaker. Bonn apre midi tou dimoun. Partikilyerman bann dimoun dan distrik Mont Buxton. Mr Speaker, enterven an avan mwan, in met pozisyon son *Caucus*. Pozisyon son *Caucus* se pa pour ador lepase, mon swete ki zot pa oubli sa. E pour zis envant en nouvo moto en Patrick avek en Pillay. Se sa pozisyon zot *Caucus*. Mr Speaker, la apre midi nou'n tann de pozisyon, de pozisyon ki'n ganny soulinyen par le de dirizan dan sa Lasanble.

Lo kote, mon lo kote drwat, lo mon kote drwat Dirizan Lopozisyon son pozisyon ki'n vin avek se pour kestyon vre lentansyon sa Lalwa. Son pozisyon se pour demande lekel ki sa Lalwa pe targete.

Son pozisyon i se ki sa Lalwa i *overregulate*. Letan mon get sa 3 konsern ki'n leve. Vre lentansyon sa Lalwa *LGB*

in reponn sa. In dir vre lentansyon sa Lalwa, se pour moderniz nou sistenm finansyel.

Se pour donn lespas, nouvo lide. E sa i byen aköz si ou get sa Lalwa bann sekter ki sa Lalwa i pe konsider anglobe i annan keksoz ki menm mwan mon pa ti'n okouran avan mon war sa Lalwa.

Credit token, a development finance business, microfinancing ok nou ti konnen, *mortgage finance* nou ti konnen.

Be se sa ki parey *LGB* in dir. En Lalwa i vini aköz sa bann dimoun ki la, *panel* zot pa'n zis leve demen bomaten e vin avek sa Lalwa.

Mwan mon persyade Mr Speaker ki menm avan Ladministrasyon *LDS* i vini an 2020 in annan konversasyon, konsiltasyon, e in annan demann par lendistri pour adres bann size e konsern ki sa Lalwa in kapte.

And I'm sure poudir menm avan nou vini 2020, sa konversasyon dan koridor *Central Bank* ti'n komanse, pou fer.

E alor pour mwan ozordi apre midi, sa Lalwa vreman napa politik ladan sa. Napa Patrick, napa Pillay dan sa Lalwa.

I en Lalwa ki *about* Sesel avek son sistenm finansyel ki nou bezwen.

1. Sofgard son stabilite.
2. Protez konsonmater.
3. Anpese ki bann risk, diferan risk i rantre dan nou sistenm.
4. Anpese ki vilnerabilite i antre e anvair nou sistenm finansyel.

So bann dimoun ki pli konnen ki nou dan sa domenn, se sa ki zot pe sey fer. Adres sa bann konsern ki i annan tandans enternasyonal pour nou fer.

E alor letan mwan mon'n ekoute sa de kote la, ki sa de dirizan in donn nou mwan *LGB* in reasir mwan. In reasir mwan koman en konsonmater, poudir sa Lalwa i pe moderniz nou sistenm finansyel e i pe donn lespas bann nouvo lide.

Ozordi letan ou ki pe ekout mwan dan lakour nou tann i annan bann konsep parey, *EBOO* ki'n antre *Airtel Money* in antre, be nou pa demann nou lekore ki mannyer sa bann zafer i ganny *regulate*?

Eski ziska lafen letan *HFC* ki pour kontinyen donn *loan* pour fer lakaz, apard sekter labank ki tradisyonnelman donnen.

Eski pa kapab demen vin en lot konpanyen, ki ava donn en konpetisyon? Ti annan *Société Logement* lontan. Mon pa konnen si zot ti donn *loan*, me zot ti *build*.

Ouswa eski *DBS* ki bezwen kontinyelman donn *loan* pour bann sekter devlopman? I pa kapab vin en lot lakonpanyen ki ava dir be nou pour donn *loan* dan Sekter Lagrikiltir, ouswa lapes ki mannyer nou war pe agrandi nou a spesyaliz dan zis donn *loan* dan Sekter Lapes.

Tourism ki nou pilye lekonomi, eski napa en lot biznes ki ava antre demen pour soutenir nou Sekter *Tourism*?

Alor nou pe bezwen mazin *beyond, beyond* bann legzistans bann politisyen ki apel Patrick, *beyond* legzistans bann politisyen ki siny Pillay.

Nou lavey 50an nou Lendepandans nou bezwen *think* ki mannyer Sesel pour devlope *in the next 50 years*. E pour mwan *this is what*, sa Lalwa Mr Speaker, mon war li i pe adrese.

E par egzanp en keksoz ki letan *Bills Committee* ti pe regard sa Lalwa en keksoz ki mon ti demann *panel* lo letan pouvwar *Central Bank* pour *investigate* dan seksyon 24. I donn li sa *power* pour *investigate*.

Zot konnen ozordi dan Sesel i annan sa ki apel '*loan shark*'. Dimoun ki pour pret larzan solman letan ou pour rann, ou bezwen rann li 2 fwa.

E enn bann viktim sa konsepsyon la, se bann dimoun ki lo sibstans. Dan nou entervansyon koman Manm Lasanble avek diferan antite, bann Manm ki ti la sa zour i ava rapel, nou ti al kot en lakonpannyen ki ti pe dir nou mannyer i bles zot leker, bann *management* ki mannyer i bles zot leker lezot travayer. Akoz labi depandans lo labi sibstans.

I annan bann dimoun la ki tranp ek zot kot baro travay. Bann la i bezwen tir malad, alor pret R100 pour al ganny *whatever* ki zot bezwen.

Ler ganny peye zot bezwen rann R200. *But this is amount to human trafficking. It's an abuse of human right e this is what* nou merit pe koz lo la ozordi.

Akoz i adrese sa, e nou pe koz lavenir pei. Nou pe koz pran swen avek nou dimoun. Met zonm o sant devlopman. Nou'n bliye sa? Lopozisyon ler in koze ofisyelman ozordi Mr Speaker, napa nanryen dan sa Lalwa ki bon.

But this is what is wrong with the opposition. You cannot just see negativity in everything. Ou vwar? I posibil ki wi, i pa al osi lwen. Me *this is where*, nou anbelir.

This is where nou annan Lalwa 72 erdtan kot nou anmenn bann lamannman

sibstansyel pour bouze, pour anbelir, fer li pli byen.

This is what nou sipoze pe fer. Nou pa kapab dan tou keksoz vwar en politisyen ki apel Patrick, vwar en politisyen ki apel Pillay. Konmsi lemond i tourn otour politik. Non! *This is about* konsonmater.

I *about* mwan ek ou, ki fer bann tranzaksyon finansyel avek bann diferan lenstitisyon.

E Mr Speaker, mwan en keksoz ki mon'n war, en tandans la ki pe devlope ki danzere. I annan en lesey politik pour enterfer avek lendepandans Labank Santral.

E mwan mon kont sa zafer la. Nou bezwen protez Labank Santral, son lentegrite, son repitasyon e son bann travayer.

Kestyon in ganny anmenn. Bann latak in ganny fer dan bann kongre avek rali. E enfliyans desizyon sa labank dan lwen. Met presyon lo zot, pour fer zot sanz direksyon bann desizyon ki zot pour pran.

Get sa. Lenterferans politik dan Labank Santral i danzere. Nou bezwen sofgard lendepandans sa lenstitisyon pour asire ki nou Labank Santral i kontinyen vin sa lenstitisyon respektab ki pe

kontrol lenflasyon dan nou pei; ki pe stabiliz pri.

Me pli enportan i en *ground* pour bann profesyonnel Seselwa epanouir. Akoz en parti politik i le kontrol tou keksoz, ziske Labank Santral i oule annan kontrol politik lo la. *Why?*

E depi bomaten nou'n war, apre midi sa in kontinyen Mr Speaker. E mwan Gervais Henrie, i annan bann dimoun ki travay Labank Santral dan mon distrik mon dir zot mon debout lo zot kote e mon pour defann sa bann latak lo zot.

E *this is why* nou pou siport sa Lalwa ki devan nou ozordi Mr Speaker. Akoz pour sa zenn ki pe ekoute parey *VP* in dir. Sa Lalwa i nesese aköz get sa, sektor finansyel pe vremen develop avek en vites enkrwayab.

I annan bann keksoz ki menm mwan letan mon pe koze mon pa ankor konnen ouswa konpran. E i annan dimoun ki konn pli byen ki mwan.

Solman mon rekonforte, ki i annan en Lalwa ki pe vini ki pour anglob en sektor finansyel, ki pa ti pe ganny *regulate*.

E alor i byen ki nou siporte. E mon pour zis retourn ankor lo sa pti pwen, lo sa zafer *loan shark*. Aköz i annan dimoun ki'n menm, ganny trike pour li pret larzan,

apre pour rann pa kapab. Ler i fer pran kont bann papye ki'n sinyen in al *end up* dan prizon Mr Speaker.

E bann dimoun ozordi ki annan bann pozisyon sinyor dan bann parti politik. Ki pe konteste dan bann lofis pli o dan nou pei ki'n enplike dan pinisyon sa bann dimoun ki zot in *end up* dan prizon.

Ki mannyer sa bann dimoun i dormi? Ziska Vandredi ler mon pe war piblik Mont Buxton i annan dimoun ki'n vini ki'n dir mwan, mon frer, ler i ganny son *disability benefit* la i pas laba bazar i pran larzan ek dimoun apre i bezwen pey de fwa plis. Nou dimoun pe soufer.

E si sa Lalwa pour adres sa bann konsern, mwan mon pour siporte. Aköz *is about* Seselwa, sa dimoun dan distrik ki nou isi anndan nou'n ganny en vot pour defann zot lentere. Alor mon ava fini lo sa pwen Mr Speaker, poudir nou'n war de pozisyon la.

En pozisyon ki rekonfort nou pour dir sa Lalwa pe moderniz nou sistenm finansyel. E sirtou en sektor ki pa ti pe ganny *regulate*.

E ki pe donn lespas pour nouvo lide antre, parol nou *Leader of Government Business*. Lo lot kote latab nou'n tann *a little boy crying*

wolf! Fer nou krwar tou keksoz.

Lemonn pe al dan en fernwanr, pe al *overregulate*, drwa konstitisyonnel pour akse legal anba lazistis pe al terminen. Be non, pa sa, sa! Pa sa! I annan lespas pour nou amelyore e napa okenn labi an tro ki pour egziste anba sa Lalwa.

E Mr Speaker, nou konnen poudir depi retour multiparti parey *LGB* in dir, toultan regilasyon avek *guidelines* ler Lalwa pe pase i pa dan nou lanmen. I vin apre. E nou, nou donn konfyans. I annan en relasyon travay, konfyans ant Lasanble, brans Lezislativ avek Egzekitiv poudir apre sa travay pour vin ganny fer.

E ler zot pour pibliy bann *Statutory Instruments*, nou *still* annan pouvwar pou *quash* e ki nou'n fer a plizyer repriz. E ziske la i annan dimoun i anmenn Mosyon pour *quash* sa bann keksoz koumsa. So aköz nou bezwen fer dimoun krwar? Fer zot per.

Alor Mr Speaker, mwan mon ava dir poudir sa ki nou pe fer la se nou pe anmenn plis stabilite dan nou pei. E nou pe anmenn plis progre dan nou pei. Mersi bokou Mr Speaker.

(APPLAUSE)

MR SPEAKER

Mersi Onorab. Mon napa okenn lot dimoun lo mon lalis. Me selman nou a pran en poz la. Ler nou retournen si i annan dimoun ki'n sanz zot nide, nou a kapab ekout li.

Si non -VP i a kapab donn son repons. Nou a pran en poz e nou a repran 4er 15. Mersi.

(BREAK)

MR SPEAKER

Ok, mon pa war okenn lanmen ki leve, mon ava apel Vis-Prezidan pour fer son repons lo deba.

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

Mersi bokou Mr Speaker. Bonn apre midi tou bann Manm Onorab e tou dimoun a lekout. Mr Speaker, mon ti a kontan tou dabor remersye tou bann Manm ki'n entervenir lo sa *Non-Bank Credit Granting Institutions Bill, 2025*.

E sirtou bann ki'n konpran lobzektif sa *Bill* e ki'n konpran..

(Interruptions)

VICE-PRESIDENT AHMED AFIF

E ki'n konpran merit, pour nou annan sa *Bill* e sa Lalwa ki'n ganny anmenn devan Lasanble ozordi.

Mon profite pour mwan petet fer en revi, bann pwen prensipal ki'n ganny leve. E mon komans sirtou ek sa bann ki ti leve par premyer entervenan *Leader* Lopoziyon.

Alor premye pwen ki i ti fer sete ki, i santi poudir sa *Bill* in ganny fer pour ankadre *DBS* ek *HFC* prensipalman. E petet pa ti neser, e i pa'n tro konpran rasyonnal sa *Bill*.

Mwan mon le dir ek li poudir sa Lalwa, i ganny anmennen parske lentansyon se pour ankadre zot, sa de lenstitisyon. Me an plis nenport ki lezot lenstitisyon ki anvi ofer en servis, sa ki nou apel *non-bank*.

Ki savedir *non-bank*? I pa en labank tradisyonnal kot ou ek mwan nou vini, nou met *deposit*, nou met nou *savings*. Apre li i pran nou *savings* pour li al prete.

Li i en lenstitisyon spesyal, kot i rod son prop sours finansman. Me i annan bann keksoz spesifik ki li i fer, ki *lending*. I pa fer neser man lezot tranzaksyon, me i fer *lending*.

I pa pe aste deviz revann deviz, fer profi lo la. I pa pe fer sa bann lezot aktivite. I prensipalman pour *lending*.

Akoz nou bezwen met li anba Labank Santral? I enportan ki tonm anba Labank Santral aköz bann

lenstitisyon tel ki sa bann, souvandfwa zot pret larzan ek lezot lenstitisyon finansyel. Pran par egzanp *DBS* ki mannyer i finans son lekor parske i *issue DBS Bonds* ki bokou labank, in deza aste. Oubyen i al pran *loan* direktman ek lezot labank, apre li i vin pret biznes ki selon son manda ki li i fer.

Me si napa en lenstitisyon spesyalize, parey Labank Santral. Pour siperviz sa bann kalite lenstitisyon parey *DBS* ek *HFC*, si zot pa tonm anba Labank Santral ki spesyalize e ou ganny bann gro risk kot sa bann nouvo lenstitisyon. Sa bann *non-bank credit institution*. I tonm an pann zot fait, nou pour met sistenm finansyel pei an ze. Aköz?

Akoz zot in pret larzan ek lezot labank pour zot al fer sa biznes. Lekel ki gard sistenm finansyel - parey nou dir in *check* oubyen ki sirvey tousala? Se Labank Santral.

Alor i toutafe normal, ki regilater pour sa kalite biznes i vin Labank Santral. Sa se premye pwen.

Akoz ki *CJ* nou fer provizyon, ki zot kapab pas regilasyon oubyen zot prop *rules*; kan i konsern bann zafer ki annan pou fer avek *appeal* oubyen bann keksoz ki ou pe al kot Zidisyer konsernan ou ka?

Be sa i normal, parske se pa nou ki poudir avek zot ki manner zot pour etabli zot bann prosedir kot zot. Ou bezwen dir poudir anba zot prosedir, zot a defini baze lo zot prop kontrent e zot prosedir ki zot annan an plas ki manner ou pour fer en *appeal* kot zot. E se sa ki anba 74, i pe permet zot fer.

Eski lenformasyon lo sa ki nou apel *beneficial ownership* - setadir vre propriyeter sa bann biznes ki pour *apply* avek Labank Santral, pour zot ganny *license non-bank* kote sa lenformasyon pour reste?

Me Mr Speaker, tou sa bann, tou sa bann lenstitisyon sa bann antite ki pour vin fer sa pour al kot Rezistrar pour anrezistre zot, zot pour oblize plas zot lenformasyon *beneficial ownership* avek FIU.

Zour zot vin met zot aplikasyon kot Labank Santral, zot pour anmenn tou zot lenformasyon *beneficial ownership*.

E i pour menm lenformasyon, ki pour ganny depoze kot FIU. Ozordi anba bann Lagreman, ant FIU ek Labank Santral. De tout fason Labank Santral i annan drwa partaz lenformasyon.

Akoz i enn parmi sa bann lenstitisyon, ki ganny *beneficial ownership*. E i pour

partaz sa lenformasyon, sorti kot FIU.

Alor pour annan plizyer landrwa ki pour annan *beneficial ownership information* kot Rezistrar, FIU e Labank Santral.

Lekel ki finalman annan tou lenformasyon a tou moman? Dan ka *non-bank* Labank Santral pour annan me i pour menm lenformasyon ki pour reflekte. Parske sa Lalwa, Lalwa FIU e *Beneficial Ownership Act* pour obliz li pour gard menm lenformasyon kot FIU.

Alor i senp mon pa war okenn konplikasyon, lo zafer *ownership* lenformasyon.

Prosedir *appeal*. Mr Speaker, ler ou fer en aplikasyon, avek Labank Santral pour en *license* e pour sa i pour en *license* pour *non-bank* ou pour fer li avek *management* labank. Sa i pa vin atraver sa Lalwa sa. In toultan koumsa, kot Labank Santral. In *license* plizyer lenstitisyon.

E si ou pa dakor ek son desizyon e in ariv detrwa lenstans kot sa arive ou fer en *appeal*, fer en *appeal* kont sa desizyon avek *Board* Labank Santral. Parske *Board* Labank Santral li i pa zanmen, enplike dan ou *license application*.

Alor i en group dimoun, endepandan avek sa ki ou'n fer ou aplikasyon avek ki pour

regard ou aplikasyon. E zot pour donn en desizyon.

Me si zot pa dakor ek sa desizyon, si sa dimoun ki'n fer sa laplikasyon, i pa dakor ni ek *management*, ni avek *Board Labank Santral* ?

Be i annan rekour li. I annan Lakour. E i kapab al kot Lakour, e i kapab al dir ek Lakour mon pa dakor. E vwala bann rezon e i fer son ka. E *ésperons* i a ganny ekoute, i a ganny lazistis.

Napa okenn drwa konstitisyonnel ki pe ganny vyole, ki pe ganny retire. Tou drwa nenport ki investiser i garanti. Menm san sa Lalwa. E sa Lalwa i fer sir poudir i osi i fer sa pase.

Ler nou pe dir poudir Labank Santral i kapab *revoke* en *license*, san donn okenn rezon. Me i pa korek.

Akoz anba 17(2) e 17(3) i obliz Labank Santral met an ekrire aköz i donn en lobzeksyon oubyen *revocation*. Sa i kler. Aköz? Onorab i demande ki nou met serten keksoz ki *prohibited*.

Be aköz nou anvi fer kler avek tou lenvestiser, vwala ki ou annan drwa fer. E si ou annan dout lo serten keksoz ki ou pa annan drwa fer. In met klèman kwa ki ou annan drwa fer, kwa ki ou pa – kwa ki ou fer, kwa ki ou pa annan drwa fer.

Alor se pour senpleman anmenn latransparans pour ki investiser e regilater, tou le de i konnen kwa ki ou annan drwa fer, kwa ki ou pa annan drwa fer – ou annan drwa e pa annan drwa fer.

Akoz ki nou annan en Lalwa ki permet *leasing* e la nou pe anmenn en lot ki permet *non-bank credit*? I senp Mr Speaker, aköz ozordi *leasing* i en keksoz ki en labank ki deza egziste. Ki en lenstitisyon finansyel savedir i en *bank*, pa en *non-bank*. En labank i kapab *apply* pour en license koman en *leasing company*.

E i kapab ganny en *license*. Aköz li i pran larzan *depositors*, e i kapab al dan biznes *leasing*, oubyen i kapab annan son prop sours finansman e fer *leasing*.

Anba sa Lalwa mon pa war nanryen mal, ki sa Lalwa i pe dir poudir ou koman en lenstitisyon ki pa pran *deposit*, ou, ou bezwen tonm anba tou regilasyon sa Lalwa.

E ou pa tonm anba *leasing*, parske *leasing* i donn en opsyon, pour en *bank institution* osi ganny *license*.

Be i pa fer sans pour ou dir, en labank i kapab rod en *non-bank license*. Aköz i deza en labank. Se sa rezon ki nou fer li separe. Onorab, mon ti le osi zis port ou latansyon ki sa Lalwa, ler in ganny drafte i pa

nou bann teknisyen e teknisyen Biro *Attorney Zeneral* ki'n leve en zour. Parey Onorab Georges mon krwar ki'n fer sorti sa pwen.

Ki zot in leve zis en zour bomaten, zot dir be zot anvi en nouvo Lalwa. E zot in komans asize, met tou sa bann *clause* ansanm pour gete ki mannyer pour fer en *non-bank credit institution*. Se pa sa.

Se Onorab Henrie - eskiz mwan ki ti lev sa pwen. E ou annan toutafe rezon Onorab, ki sa Lalwa aktyelman ler mon'n demann bann teknisyen ki pe travay lo la zot dir mwan i annan bann 6an preski, zot pe fer en travay lo la. Me sa ki enportan mon ti a kontan port ou latansyon Onorab.

Se dan preparasyon sa, zot ti annan bann konsiltan Labank Mondyal, ki ti ansanm avek zot dan zot lekip pour prepar sa.

Aktyelman i form parti enn bann sa ki nou apel bann *deliverables*, bann target ki Labank Mondyal ti mete lo Gouvernman Sesel pour moderniz nou Lalwa e pour montre ki direksyon nou pe al ladan.

E an fezan sa, zot ti fer konparezon avek plizyer pei. Alors sa bann provizyon ki zot pe vwar ozordi dan sa Lalwa, i konpri.

Ti annan en revè ki ti ganny fer lo plizyer pei tel ki Lalbani, Angola, *La Bulgari*, *Ghana*, Lenn, *Mongolia*, Nizerya, Kosovo, *Azerbaijan*, e *La Romanie*.

Tousala i ganny pran kont ki zot annan. Me sa ki nou'n fer, se pran bann pli bon eleman dan tousala. Adapte li avek nou kondisyon lokal e nou sistenm finansyel e fer sir ki nou annan en Lalwa ki aplikab pour Sesel.

Onorab Hoareau ti mansyonn *nominee shareholders* e aköz petet nou pa pe permet *nominee shareholders*?

Onorab, larepons i tre senp, se parske *nominee shareholders* se normalman en dimoun ki la lo non en lot dimoun. Me nou, nou pe dir anba la, si ou la koman en propriyeter aksyonner oubyen en direkter i bezwen kler poudir se ou, ou pa lo non person. E sa i diferan avek serten lezot Lalwa ki par egzanp i permet en *nominee shareholder*. Aköz?

Parske i annan serten lakonpannyen, zot bi prensipal se form lakonpannyen, ki apre zot pour pas sa avek lezot propriyeter. Alor ler zot fer zot pa konnen avek ki zot pe al pase.

Alor zot form en lakonpannyen, zot met li lo en

nominee shareholder, zot met en *nominee director*. En dimoun ki zot konn byen. Ki abitye debout koman en *nominee director*.

E zour en dimoun i vini, en vre biznes i vini i pe al servi sa lakonpanyen, zot tir sa *nominee shareholder* e sa bann *nominee director*. E la zot met son *shareholder* e son direkter.

Ki nou pe dir dan sa Lalwa. Si ou vin devan Labank Santral avek en aplikasyon pour en *non-bank credit institution* pa vin ek en *nominee shareholder* vin avek en *shareholder* ki ou'n fini klerman nou konnen lekel li, lekel *beneficial owner*.

An menm tan nou konnen lekel direkter. Pa en *nominee director*. Savedir en dimoun. Konmsi zis pour montre sa latransparans pour konnen lekel ki responsab sa lakonpanyen, lekel ki direkter sa lakonpanyen. Se pour sa rezon ki sa.

Lo kote sa provizyon ki fer, ki mete ki ou bezwen tou le lannen, me sak fwa ou deklar ou profi ou bezwen transfer 10poursan. Onorab, nou napa okenn problem.

Annefe lafason Lalwa in ganny drafte, i dir ou kapab, ou bezwen met en *minimum* 10poursan. Me si en lakonpanyen i deside i anvi met 50poursan pour al dan

rezerv, i toutafe lib pour li fer sa. Akoz son *minimum* se 10. E si oule en lakonpanyen anvi al ziska 50poursan, i toutafe lib pour li kapab fer sa.

Onorab Henrie ti dir poudir i krwar poudir rezon, rezondet sa Lalwa se pour anbelir sa ki nou deza annan an term prodwi finansyel dan Sesel.

Absoliman 100poursan korek Onorab. Sa se pour permet bann lezot kalite prodwi kapab vin lo marse. Me dan en fason ki pa anmenn nouvo danze, pour pei.

E ou ti annan antyerman rezon, ler ou dir poudir ozordi ou annan sa bann *loan shark* ki ti anmenn non selman en eleman risk, me danze pour sa bann dimoun.

En risk pour sa bann dimoun ki'n pret larzan e ki demen zot fer fas avek difikilte serye, akoz ou pe pret a en to lentere 100poursan par zour.

Nou konplent 10poursan lentere par ler, dan en lannen. Me ler en boug i pey san poursan lentere par zour ki kalite risk ki i pe pran? E si i pa ganny sans pey sa, i dan difikilte serye. Zot pe zwe ek lavi dimoun.

E alor sa ki nou pe fer sir, se annan bann fason kot tou dimoun ki fer biznes prete, i annan en fason ase senp kot ou kapab ale pour ganny en *license*.

Pour ou ganny en *license* en labank i en pe konplike. Me si ou anvi ganny en *license* pour pret serten larzan avek dimoun akòz ou annan ou prop sours finansman, akòz i bezwen sitan konplike? Alor vwala en prodwi, kot ou kapab al kot Labank Santral ou dir be mwan mon anvi al dan *development financing*, mon pa pe al pran larzan *depositors*, mon pa pe al aste deviz revann mwan parey bann normal labank. Mon en *non-bank credit institution*. Mwan mon louvraz se ofer en *non-bank product*.

Be ti napa en sistenm regilatwar pour siperviz zot. Pour dir ki mannyer zot striktir i devret ete. Pour dir ki mannyer zot devret annan regilasyon ki kontrol zot. Ti napa. Alor zot pa'n egziste pandan tou sa letan. Apard DBS ek HFC ki tou le de Gouvènmman ki kontrol en kantite.

Alor nou santi pe permet Seselwa oubyen etranze ki anvi al dan sa nouvo kalite biznes permet zot al laba. Demen en dimoun i a kapab ganny prete. Pour aste kekfwaloto, oubyen pour aste keksoz meb pour son lakaz akòz i ganny kredi.

Ki pa neseserman kredi en labank. Mon espere ki atraver sa bann prodwi, zot a ganny bann lentere ki bokou

pli abordab. E i en nouvo lentrodiksyon pour Sesel.

So vwala Mr Speaker. Enn pti pe an gro mon'n adres en pe sa bann pwèn ki'n ganny leve. Mon krwar poudir sa Lalwa i pour en Lalwa ki i pour anmenn benefis pour Sesel, i pour anmenn benefis pour nou bann konsonmater, ki pe rod en *loan* annefe.

Me pa neseserman en *loan* tradisyonnel ki nou konnen kot ou al en labank ou ganny bann o lentere. Parfwa i annan *mortgage* eksetera.

I annan lezot kalite *loan*, ki ou kapab gannnen, atraver sa bann lenstitisyon. E mon espere ki sa i kree nouvo loportinite pour envestiser Seselwa ou etranze ki anvi al dan sa biznes. E kree nouvo loportinite pour dimoun ki anvi prete.

E tousala pour anmenn valer azoute dan pei. Valer azoute i vèdir kree lanplwa, kree *tax*, e i fer larzan sirkil dan nou lekonomi bokou pli byen.

Avek sa mon rekomann sa Lalwa pour zot laprouvasyon. E mon espere ki nou a kapab pas li, an gran mazorite. E answit nou ava al dan Staz Komite. Mersi bokou Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi. Mersi Vis-Prezidan. Nou ava apel bann Manm pour

vot lo *Non-Bank Credit Granting Institutions Bill, 2025* lo merit dan *Second Reading*. Manm ki an faver, lev lanmen silvouple? Mersi. Manm ki kont?

Lo *general merit Non-Bank Credit Granting Institutions Bill*. 23 Manm in vot pour, 0 kont e 8 Manm in *abstain*.

Bill in pase dan *Second Reading* lo merit e Madanm Clerk a fer *Second Reading*.

MADAM CLERK

Mersi Mr Speaker. A *Bill of an Act to provide for the regulatory framework for the establishment, operations, conduct of business and supervision of non-bank credit granting institutions in Seychelles*. Mersi Mr Speaker.

MR SPEAKER

Mersi Madanm Clerk. I reste nou enn pti gin letan dan nou lazournen travay. Mon estimen ki travay Komite lo sa *Bill* pour en pe long.

So annou fer enn pti komansman. Kantmenm nou pa soz, nou a pas dan Staz Komite. Wi.

HON BERNARD GEORGES

Mersi Mr Chair. Mr Chair, mon vwar ki *legal draftsman* pa la. E kekfw a in panse ki ...

MR SPEAKER

Ki nou ti pe fini.

HON BERNARD GEORGES

...ki nou ti pour pran sa demen bomaten. Alors...

MR SPEAKER

Ou annan rezon, i posib ki nou pour bezwen li oubyen si i annan soz lo la. *Ok*. Avek prekosyon nou a termin la pour ozordi e nou a pran Staz Komite demen *matin* - *sorry*.

Serzan mon fer ou refer ou louveraz. Tre byen nou ava *adjourn* pour ozordi e nou ava rebran demen *matin* 9er. Mersi.

(ADJOURNMENT)